

SALVADO EL PAIS DE PARALIZARSE

Cuando el país estaba a punto de paralizarse hoy debido a la total escasez de gasolina y diesel en la mayor parte del territorio nacional, la Recope comenzó a entregar combustible en abundancia en la Terminal El Alto de Ochomogo. Desde muy temprana hora del día los camiones-tanques de las Compañías Distribuidoras estaban en El Alto para ser llenados de diesel y gasolina, y de inmediato co-

menzar a visitar las Estaciones de Servicio para proveerlas de combustible. La gasolina y diesel importados son distribuidos. Se espera que esta tarde la mayoría de las "bombas" estén de nuevo llenas de gasolina y diesel. El país consume 85.000 galones diarios de gasolina y 120.000 galones al día de diesel, aproximadamente. El poliducto trabaja ya en forma normal. **Texto en Pág. 24**

Está visiblemente enfermo el Papa

El Papa Paulo VI llegó hoy a Australia y fue recibido en el aeropuerto de Sidney por una entusiasta multitud calculada en cinco mil personas. El Pontífice, ahora en la mitad de su jornada de diez días por el Pacífico, continúa preocupando a los funcionarios del Vaticano por las manifestaciones del Papa de encontrarse bastante afectado de su salud y a las autoridades por su seguridad. Un eminente psiquiatra de Manila indicó que Mendoza Amor padecía de una fuerte paranoia y que éste pensó que al matar al jefe de la Iglesia salvaría al mundo de una superstición. **Texto en Pág. VEINTICINCO**



La gráfica de Córdoba nos muestra parte de la gran cantidad de camiones-tanques que llegaron esta mañana a la Terminal de la Recope en El Alto de Ochomogo, para ser llenados con gasolina y diesel. Conforme iban siendo cargados los vehículos se dirigían hacia las Estaciones de Servicio para suministrarles los productos, y terminar así con la escasez en la ma-

yor parte del territorio nacional, la cual estuvo a punto de paralizar vehículos, industrias y en fin la mayor parte de las actividades del país. Felizmente el poliducto fue reparado a tiempo

80 trabajadores de la Comuna son destituidos

Después de nueve horas continuas en sesión extraordinaria y secreta, los regidores capitalinos acordaron reestructurar la Municipalidad de San José, optando como primera medida destituir a 80 trabajadores entre ellos a varios altos funcionarios de los diversos departamentos. La Contraloría General de la República asesoró a la Comuna en relación al presupuesto que se aprobó por ₡ 20 millones, tomando en cuenta la nueva legislación que entrará vigente el año entrante con el nuevo código municipal. ₡ 344.364 quedaron aprobados para el pago respectivo de las prestaciones de los trabajadores despedidos. **Texto en Pág. DOS**

Diez mil estudiantes inician Bachillerato

Un total de 10.200 estudiantes de segunda enseñanza, iniciaron hoy a las 7:30 de la mañana las pruebas de bachillerato en las especialidades de Ciencias, Letras, Artes y Profesional. Dentro de este total se incluyen 7.500 alumnos de Colegios particulares y oficiales, 1.500 con pruebas pendientes y 1.200

estudiantes que se presentarán a exámenes de bachillerato por madurez. Las pruebas realizadas durante la mañana de hoy fueron de redacción y ortografía. En 101 colegios de todo el país se encuentran realizándose las pruebas en mención que finalizan el próximo 12 de diciembre. **Texto en Pág. CINCO**

INAUGURADO SEMINARIO DE TRIBUTACION

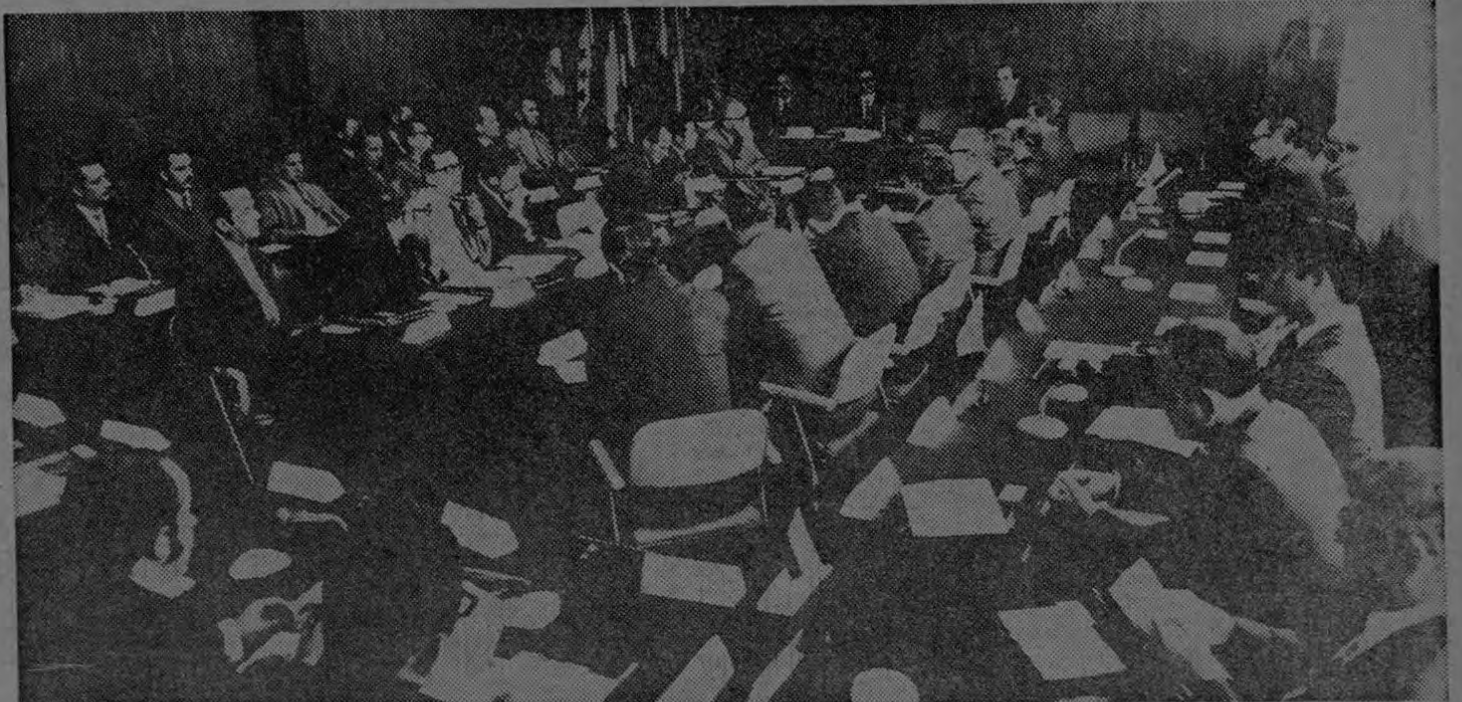
Esta mañana inauguró oficialmente el Ministro de Hacienda Lic. Barahona el Primer Seminario sobre Tributación Interna del Istmo Centroamericano habiendo propuesto un Código Tributario a nivel centroamericano, y la necesidad de vigorizar el intercambio de información de nuestras administraciones tributarias.

Texto en Pág. DIECISEIS

Los Ministros de Economía se reúnen de nuevo

A las nueve y treinta minutos de la mañana de hoy se inició nuevamente la reunión de Ministros de Economía del Área Centroamericana. El Fondo de Fomento Industrial Agropecuario, base del modus operandi, será discutido hoy. Declara el Viceministro de Industria y Comercio, Lic. Jorge Sánchez Méndez.

Texto en Pág. VEINTE



Nuestro fotógrafo Córdoba tomó esta gráfica de los asistentes al Primer Seminario sobre Tributación Interna del Istmo Centroamericano, durante la sesión inaugural de esta ma-

ñana en la sede del Instituto Centroamericano de Administración Pública; la inauguración oficial estuvo a cargo del Ministro de Hacienda Lic. Barahona Streber.

4 PELIGROSOS REOS SE FUGARON

Texto en Pág. DIEZ

Destituidos 80 trabajadores en la Municipalidad

Por Mario Loaiza C.

80 trabajadores y oficinistas de los diversos departamentos administrativos de la Municipalidad de San José, quedaron despedidos. Los regidores capitales celebraron una sesión secreta el día sábado que se prolongó hasta altas horas de la madrugada del domingo. La sesión duró unas nueve horas aproximadamente ya que se conocía además el presupuesto para el año entrante.

De esta manera quedó aprobado el presupuesto por la suma de ₡ 20 millones y dentro de la cual se aprobaron también ₡ 344.364 para el respectivo pago de prestaciones de los trabajadores despedidos.

Se enteró LA PRENSA LIBRE en la Municipalidad que muchos funcionarios quedaron despedidos porque fueron nombrados en anteriores ocasiones por cuestiones eminentemente políticas y se llegó a estudiar casos en que estaban desempeñando un puesto que no les correspondía.

La Municipalidad de San José para su reestructuración recibió por vario tiempo el asesoramiento de la Contraloría General de la República, quien fue la base principal para estudiar las partidas necesarias en varios proyectos que construirá la Municipalidad dentro de muy breve plazo.

Fueron suprimidas plazas en la sección de cuadrillas, en la Dirección Técnica, en el Departamento de Construcción y mantenimiento en sanidad y gobernanación.

Quedaron aprobadas dentro del presupuesto de los ₡ 20 millones las siguientes partidas específicas: Un 15 por ciento de dicho presupuesto para los servicios de sanidad pública, un 34 por ciento para la administración y conservación de obras, un 10 por ciento para los servicios comunales, un 8 y medio por ciento para servicios generales y finalmente se destinó un diez por ciento para los servicios financieros.

NACE UN DEPARTAMENTO AFIRMA LA GOBERNADORA

La Licda. Matilde Marín de Soto, Gobernadora y Ejecutiva Municipal dijo a LA PRENSA LIBRE, que había nacido un nuevo Departamento en la Municipalidad de San José, el de Sanidad. Para que comience a funcionar de inmediato se nombrará un ingeniero ya que de los fondos del presupuesto se le ha dado énfasis a la rama sanitaria.

Sobre todo, agregó, con la adquisición de equipo. La Comisión recomendó la suma de ₡ 2 millones para comprar 12 recolectoras de basura y 6 vagonetas.

AUMENTO DE LOS TRABAJADORES

Asimismo, dijo la Gobernadora de San José, quedó aprobada una partida dentro del presupuesto para el aumento de los trabajadores municipales que estén ganando ₡ 500, atendiendo de esta forma las múltiples solicitudes planteadas por el Sindicato de Trabajadores Municipales y respetando desde luego la Ley de Salarios Mínimos. Se dejó en reserva la suma de ₡ 264.403 para los citados aumentos.

PARTIDAS ESPECÍFICAS PARA CONSTRUIR PROYECTOS

Agregó la Lic. Matilde Marín de Soto que se aprobaron las partidas específicas para construir los siguientes proyectos: ₡ 2.132.583 para un programa de carpeta asfáltica. Todas las calles y avenidas de San José quedarán pavimentadas dentro de ese proyecto.

Para la continuidad de los trabajos que se realizan en el Mercado de Mayoreo, la Municipalidad aprobó ₡ 268.000. En el proyecto de pavimentación de calles de la Colonia López Mateos ₡ 188.000. Colonia Quince de Setiembre ₡ 246.267, Barrio Cuba ₡ 306.620.

En la construcción de varias obras en el Barrio Tiribí se destinó la suma de ₡ 113.172; para el reacondicionamiento en los botaderos de basura que tiene instalados la Municipalidad en Pavas: ₡ 246.832.

5 PLAY GROUNDS CONSTRUIRAN

La Municipalidad de San José sabiendo de antemano que es necesario la diversión sana de niños costarricenses y ante un llamado que hicieron sobre todo los regidores Prof. María Lidya Sánchez y Hortensia Esquivel Yglesias, aprobó una partida de ₡ 155.784 en la construcción de cinco Play Grounds en los siguientes Barrios: Hatillo cen tro, La Uruca; Las Pavas; Paso Ancho; y Mata Redonda.

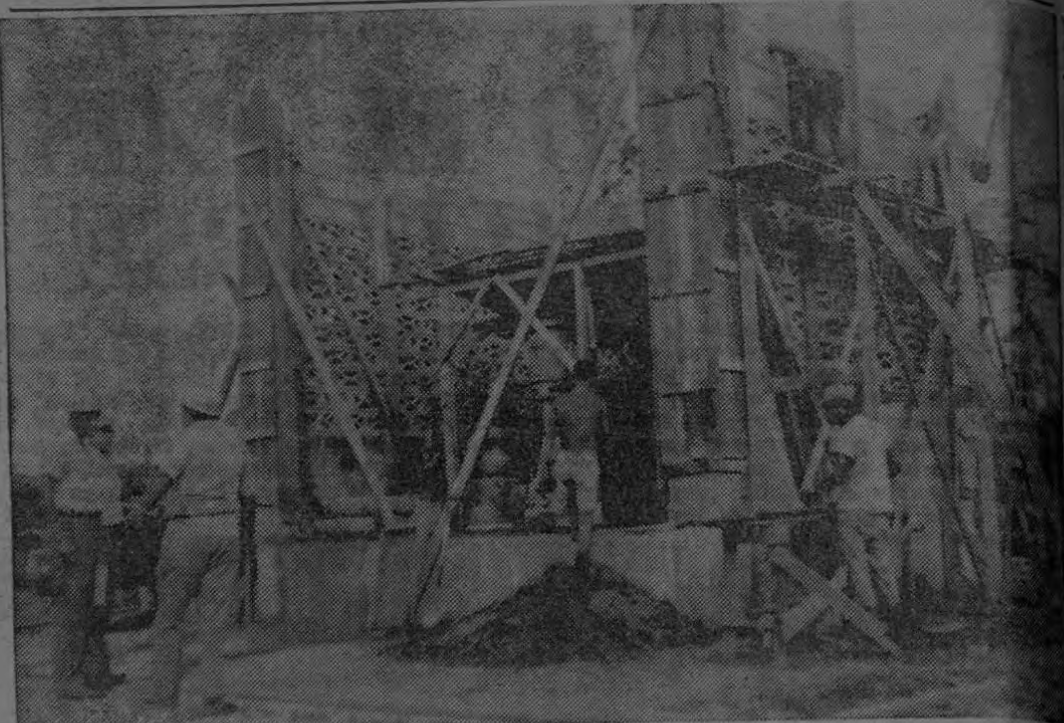
Quedó aprobada otra partida para continuar con la instalación de luces de mercurio en San José y alrededores por la suma de ₡ 178.800.

MUNICIPALIDAD NO INCUMPLIO MANDATO LEGAL

No ha incumplido la Municipalidad de San José el mandato legal de presentar su proyecto de presupuesto para 1971 a la Contraloría General de la República tal y como se asegura en una gacetilla de un matutino de hoy, dijo a uno de nuestros redactores el Jefe de Relaciones Públicas del Concejo Municipal josefino, periodista Edgar Saborío.

La Municipalidad de San José —nos agregó el señor Saborío— de acuerdo con el "Manual para establecer, formular y presentar el presupuesto por Programas y Actividades en las Municipalidades de Costa Rica" y en atención a la recomendación de la Contraloría General de la República para crear nuevos departamentos en la estructura del presupuesto de gastos, obtuvo de la entidad contralora, según nota recibida en su oportunidad por la Municipalidad, autorización para entregar su presupuesto del año próximo, hasta el 30 de noviembre del año en curso. El trabajo de la elaboración del Presupuesto General para 1971 de la Municipalidad de San José ha sido hecho técnicamente por los Departamentos de Auditoría y Financiero y bajo la responsabilidad de la Comisión de Hacienda y Presupuestos del Concejo Municipal, con el asesoramiento de la Contraloría General de la República y del "Manual" del doctor Pedro Felipe Ibarra, Experto de la OEA y adscrito a la División de Desarrollo de SIECA, programa de Asistencia Técnica en presupuesto al Sector Público. El doctor Ibarra ha tenido su centro de trabajo en la Contraloría, contando con la cooperación de su personal técnico.

Es así, como demuestro que la gacetilla está totalmente equivocada, al asegurar que la Municipalidad de San José ha incumplido una disposición legal al no entregar, para su aprobación definitiva, su Presupuesto para el año 1971. Tenemos en nuestro poder, nos agregó don Edgar Saborío, comunicación de la Contraloría, en donde se le concede plazo a la Municipalidad para entregar su presupuesto a más tardar el próximo 30 de noviembre, el cual irá técnicamente confeccionado y debidamente balanceado.



OBRAS DEL SNAA EN LIMON

Se aprecia en esta fotografía la estación que está construyendo el Servicio Nacional de Acueductos y Alcantarillado en el sitio denominado La Bomba, para instalar el equipo de bombeo del pozo perforado recientemente en ese lugar. La bomba contará con dos motores, uno eléctrico y otro diesel, lo que permitirá impulsar el agua hasta Limón durante mayor

número de horas. Se está realizando otra perforación y el SNAA tiene listo otro equipo para ese nuevo pozo. Esta institución está empeñada en que el caudal del acueducto de Limón se aumente considerablemente, tanto con agua subterránea, como con el caudal de las seis fuentes que ya se están captando en Moín.



Estuches de fantasía en elegantes presentaciones.

Cadenitas para colgar en el cuello y sostener los anteojos mientras no se usan. Bellos modelos.

Líquido KLEER FOG y libritos de papel para limpiar sus lentes.

Nueva colección de Aros europeos

1971

Para Damas y Caballeros

Surtido novedoso de aros de metal.



RIVERA 
CONSULTORIO OPTICO
 25 varas Sur de Sears TEL.: 21-43-41



Sunbeam

le da **GRATIS**
una

reconfortante Navidad...



**este fabuloso vibrador de
múltiples aplicaciones**



Para masajes en
el cuero cabelludo



Masajes faciales



Reconfortantes masajes
en cualquier parte del
cuerpo.

**Reciba GRATIS el vibrador con
la compra de esta batidora de
doce velocidades**

"MIXMASTER"



...Regalos



para cada propósito

Con otros artefactos eléctricos "SUNBEAM"
recibirá también el vibrador pagando sólo \$20.00
más I.V. (Excepto planchas y aparatos con precio me-
nor de \$150.00)



Aspiradoras de
polvo.



Afeitadoras.



Rulos eléctricos
al instante.



Tostadores auto-
máticos.



Wafleras automá-
ticas.



Percoladores, di-
versos modelos.



Cepillo eléctrico
para pisos.



Secadores para el
cabello.

NOTA: Esta oferta es válida dondequiera que se
vendan artefactos eléctricos "SUNBEAM"

KOBERG

PARA SUS REGALOS ELECTRICOS

teléfono
21-63-00

Puntarenas al día

Pugna entre el Poder Ejecutivo y la Municipalidad de San José

Por: José Cerna González

EMPACADORA Y MUELLE EN PAQUERA.

LA PRENSA LIBRE está recibiendo la simpatía de los pueblos de la costa de Puntarenas, pues existe preocupación de este vespertino por el enfoque de los diversos problemas costeros.

Fue LA PRENSA LIBRE en dar la primera información al país, sobre la visita de agricultores paquereños a la zona bananera del sur, para observar el método de siembra de banano y sistemas para el comercio de plátano de Paquera (el mejor de la región) para esa zona sureña.

El pasado jueves 12 de noviembre, el señor Ing. Víctor Quirós, Director Agrícola de la provincia de Guanacaste, visitó el Distrito Quinto de Puntarenas: Paquera, para el estudio, correspondiente de la construcción de una empacadora de plátanos a instalarse en ese lugar costero.

Fue informada también LA PRENSA LIBRE de que, por gestiones del diputado Ing. Rafael París Steffens, se conseguirá la suma de ciento cincuenta mil colones, para el comienzo de la obra del nuevo muelle en Paquera, que salve la dificultad actual que hay con mareas que imposibilitan el atraque de lanchas a determinadas horas del día o de la noche.

Como se puede observar, en esa gaceta publicada en LA PRENSA LIBRE, fecha miércoles 4 de noviembre, donde decíamos: "Tienen la palabra los señores diputados y el Gobierno local de Puntarenas, ha surtido efecto, pues el señor diputado París, habla con esa gestión de los ₡ 150.000 para el inicio de la obra muellera paquereña. La financiación de la construcción de ese muelle, será un hecho a corto plazo.

JUNTA DE PROTECCION SOCIAL DE PUNTARENAS SERA REELECTA:

El próximo 12 de diciembre será la reelección de nueva Junta de Protección Social de Puntarenas. De acuerdo a informes recogidos por LA PRENSA LIBRE en Puntarenas, la actual Junta será reelecta, ya que ha tenido desempeño bueno y a conciencia, tal manifiestan quienes han reconocido la labor de esta Junta de Protección Social de Puntarenas.

SE HA HECHO JUSTICIA CON EMPLEADOS PUBLICOS

El señor Víctor Manuel Ardón presidente a. i. de la Asociación Nacional de Empleados Públicos (ANEP), se refiere a la aprobación de la partida para los aumentos de los servidores del Estado.

Indica el señor Ardón: "en realidad considero que se ha hecho justicia con los funcionarios públicos quienes a través de los años han desarrollado una efectiva labor en beneficio del país.

Estimo que las razones legales y de lógica que nos asistían en nuestras justas peticiones fueron un factor fundamental para que los miembros de la Asamblea Legislativa, plenamente identificados con las necesidades del trabajador costarricense aprobarán el presupuesto para el próximo año.

Indiscutiblemente este nue-

LA NUEVA CARCEL SERA UBICADA EN PLANTA DE ATUN ANTIGUA:

A su debido tiempo LA PRENSA LIBRE informó del interés en cambiar de sitio la actual cárcel de Puntarenas. También dijimos que la ubicación posible lo sería en terrenos de la antigua planta de Atún que fue devorada por un incendio. La noticia queda confirmada cuando se nos asegura que la nueva cárcel de varones de Puntarenas, será construida en ese lugar frente a la playa.

OLA DE FRIO AZOTA A PUNTARENAS

Durante la semana pasada y la actual, la ciudad de Puntarenas ha estado siendo azotada por una ola de frío bastante agradable. También Puntarenas recibe las caricias de fuerte invierno que dan la sensación de la despedida del mismo.

"CHUCHO EL ROTO" ESTA EN ACCION EN NANDAYURE:

Vecinos pobres de Nandayure en la provincia de Guanacaste, están recibiendo los favores de "Chucho el roto", pues por dentro de puertas de casas pobres aparecen sobres con cinco colones, que "Chucho el roto", deposita en horas nocturnas. Hace poco se robó 75 gallinas de ciertas partes dejando en la puerta la siguiente leyenda "aquí estuvo Chucho el roto".

EL PRESIDENTE FIGUERES DIJO UNA AMARGA VERDAD:

En visita para la inauguración del aeropuerto de La Chacarita de Puntarenas el domingo 8 de noviembre el Sr. Presidente Figueres asistió a una sesión extraordinaria de la Corporación Municipal del Cantón Central de Puntarenas, y dijo que pedía a los puntarenenses limpiar sus calles, pues tenían mal aspecto para los ojos de los visitantes.

Verdad amarga fue esta del Mandatario costarricense. La calle entre el mercado al Club Chino tiene más de un mes de no recibir la visita de una escoba municipal, es decir, frente a la Talabartería La Herencia, las cuadrillas de higiene municipal no visitan ese lado, como decimos desde hace más de un mes.

vo logro es de todos los funcionarios del Estado, el apoyo solidario de ellos así como los esfuerzos, en muchos casos sobre humanos hicieron posible esta importante meta

En esta lucha tiene mención especial, la magnífica y eficiente labor que llevara a cabo el Ministro de Trabajo y Bienestar Social Lic. Danilo Jiménez Veiga y su cuerpo de asesores, las diferentes comisiones de la Asamblea Legislativa y en el empeño pleno de todos los empleados públicos.

La obtención de los aumentos de salarios para el próximo año, debe ser un aliciente para los afiliados de ANEP a fin de que continúen adelante en este importante movimiento que se ha dedicado con gran cariño a defender los intereses de los trabajadores del Estado.

Existe pugna entre el Poder Ejecutivo y la Municipalidad de San José ya que en relación a la instalación de ventas ambulantes y chinamos que se hacen con frecuencia, el Gobierno representado por los Ministerios de Gobernación, Trabajo y Salubridad Pública no dan su colaboración y más bien perjudican un acuerdo tomado por la Municipalidad en que prohíbe terminantemente la instalación de chinamos y celebrar ferias en parques y calles municipales dijeron anoche los regidores capitalinos.

El regidor Dr. Remano Delcore Soto dijo "no hay duda de que esta corporación se ha empeñado en mantener calles y limpias las calles y parques de la ciudad. En ese sentido se tomó el acuerdo de no facilitar calles ni parques para la instalación de chinamos, ventas callejeras etc., o la instalación de ferias o turnos.

En este empeño se ha contado con la colaboración decidida de la Gobernadora de la Provincia. No hay duda asimismo, dijo, de que en este empeño no se ha tenido la colaboración ni el respaldo del Poder Ejecutivo, representado por los Ministerios de Gobernación, trabajo y Salubridad Pública.

Hay un grupo numeroso de artesanos nacionales que tiene en sus talleres más de ₡ 250.000 en juguetes de fa-

bricación nacional, que representan el trabajo y el esfuerzo de un año de labores. Este grupo de pequeños empresarios alega que si no con sus ventas en el Parque Central, sufrirán fuertes pérdidas económicas.

Mi moción es que esta corporación acuerde: Derogar la aplicación del acuerdo exclusivo que prohíbe la instalación de chinamos en parques. Rematar puestos para venta de juguetes nacionales en lugar idóneo. Hacer firmar en un documento Ad-Hoc a los fabricantes de juguetes en que se de por notificados de que definitivamente es la última vez que se permitirá este tipo de ventas en parques de la ciudad.

VENDEDORES DE JUGUETES PIDEN JUSTICIA

Los vendedores de juguetes enviaron a la Municipalidad

el siguiente pliego de petición firmado por más de doscientas personas:

"Nosotros los industriales fabricantes de juguetes, les solicitamos como es tradición de todos los años nos sea concedido el Parque Central para nuestros puestos de venta de juguetes.

Solicitamos en especial el acostumbrado Parque Central ya que consideramos que el Mercado de Mayoreo aún reuniendo las condiciones necesarias para la instalación de estos puestos, como punto comercial no va a tener la misma afluencia de público por encontrarse retirado de la ciudad.

Por el punto de vista social, ya que nuestros juguetes no son importados, salen a la venta con precios bajos, llenando así las necesidades de la mayoría de la clase pobre del país.

Firman la nota enviada a la Municipalidad, Danilo Jiménez, B. Olman Castillo Castillo y otras firmas más.

Becado médico para estudiar en Italia

La Caja de Seguro Social concedió una beca al doctor Carlos Eduardo Arce Arce, para especializarse en Otorinolaringología en la Universidad de Bologna, Italia.

El disfrute de esta beca se iniciará a partir del mes de

enero del próximo año 1971, durante un período de 3 años. El doctor Arce Arce trabajará con esa institución aseguradora en cuanto termine sus estudios, según lo prevé el reglamento de becas y auxilios especiales de la Caja.



Consejo Nacional de Producción

A LOS MEDICOS VETERINARIOS EN EJERCICIO PARTICULAR Y A LOS SEÑORES GANADEROS

AVISA:

Que en acatamiento del Decreto Ejecutivo N° 1321-A, de 28 de octubre de 1970, tiene para la venta:

TUBERCULINA:

₡ 25 frasco de 10 cc.

ANTIGENO PARA BRUCELOSIS:

₡ 40 frasco de 10 cc.

EL DECRETO N° 1321-A, SEÑALA:

ARTICULO PRIMERO: Encárgase al Consejo Nacional de Producción la importación, almacenamiento y venta a los Médicos Veterinarios Colegiados, de los antígenos y reactivos destinados a las pruebas de tuberculosis y brucelosis en el ganado.

ARTICULO SEGUNDO: El Consejo efectuará las ventas de los citados materiales únicamente contra órdenes de compra expedidas por la Sub Dirección de Sanidad Animal del Ministerio de Agricultura y Ganadería.

ARTICULO TERCERO: El incumplimiento de la oportuna y correcta presentación de los informes requeridos por el Decreto Ejecutivo N° 1072-A del 1° de julio de 1970, facultará a la Sub Dirección para denegar nuevas autorizaciones de compra de los materiales indicados en el Artículo Primero".

Adjudicada

Licitación para techo en Hospi- tal de Guápiles

La Caja de Seguro Social adjudicó recientemente una licitación a la firma Ricalit S.A., para proveer de techo con láminas de esa marca, al hospital que construye esa institución en Guápiles.

El techo de ese hospital tiene un área de 4.600 metros cuadrados; el precio ofrecido es de ₡ 120.980.00. El trabajo de entechado se realizará en un período de dos meses.

Según el último informe de la Sección de Mantenimiento de la Caja, la zona de ese centro hospitalario que se destinará a consulta externa, administración y emergencia, ya está lista para recibir las cerchas, y la cubierta superior del techo, lo que indica que muy pronto se encontrará techada esa parte del hospital de Guápiles, lo que permitirá trasladar ahí al actual dispensario, que funciona en un edificio poco funcional.

Médico se especializará en traumatología

Un auxilio especial reembolsable fue concedido por la Caja de Seguro Social al doctor José Miguel Castro Solano, para que se especialice en traumatología en el Instituto Rizoli de Italia. Sus estudios durarán 3 años a partir de enero próximo.

La Caja tiene previsto en su reglamento de becas y auxilios especiales la concesión de este tipo de ayudas en calidad de préstamo para estudios.

El reglamento prevé también que el doctor Castro Solano trabajará con la Caja en cuanto terminen sus estudios de especialización.

Universalización de seguros a sesiones extraordinarias

El Consejo de Gobierno aprobó en su sesión ordinaria la convocatoria a sesiones extraordinarias para la Asamblea Legislativa. En la misma se incluye la universalización de los seguros, mediante la suspensión de los toques de cuotas, por medio de la reforma del artículo 3 de la Ley Constitutiva de la Caja Costarricense de Seguro Social.

También se incluye en dicha convocatoria un proyecto mediante el que el Gobierno de Costa Rica se convierte en garante del ICE para la consecución de un empréstito con el Banco Centramericano de Integración, por la suma de 2.8 millones de dólares, para la ampliación de la red de telecomunicaciones del área central.

La reforma al Impuesto de Ventas, también va incluida en la convocatoria aprobada anoche, así como otros asuntos de mucha importancia.

VENTA DE Jiron

CON PRECIOS DE REGALO EN
SUS EXCLUSIVOS MODELOS

A

MATRIMONIAL

₡ **175⁰⁰**

Menos

B

INDIVIDUALES

₡ **125⁰⁰**

Menos

C

**DUERMA COMO
UN LIRON...**

"SETS TODO RESORTES"

12 años
de
garantía



GRATIS

un bolsón de
confites para
sus niños.

**COLCHONERIA
JIRON S. A.**

Consulte nuestro sistema de crédito.

Exhibición y venta contiguo a Uribe y
Pagés, teléfono 22-56-27. Planta de fabricación, teléfono 21-99-06.

Galera

Los bandoleros que asaltaron las oficinas centrales del ICE y que estuvieron a punto de robarse más de \$300 mil luego de balear a empleados del Instituto, ya no son sólo asaltantes sino que han pasado a más: también son asesinos.

La muerte de uno de los empleados del ICE a causa de los balazos mortales de los maleantes, hace más triste aún la situación de las autoridades que no han logrado dar con los autores del hecho sangriento, a no ser con la detención de uno de los asaltantes que resultó herido y no pudo escapar.

Un delito como el cometido por este grupo de salvajes no puede ni debe quedar impune. Se hace obligatoria la detención de los participantes en el asalto para hacer caer sobre ellos todo el peso de la ley y castigar con todo rigor al autor del crimen.

Sabemos que nuestras autoridades han estado trabajando duro en el caso. Están deudosos como el que más por poner en manos de la justicia al grupo de maleantes que realizó el sangriento asalto. Pero creemos que los esfuerzos deben aumentarse al máximo con el fin de que se haga justicia y que otros aventureros teman también probar suerte.

Se hace ya necesario en Costa Rica que aquellos que se apartan del camino del bien, sientan que en este país las cosas no son jugando y que, por el contrario, son castigados de la manera más fuerte posible. Creemos que de esta forma se podría frenar al menos que gangsters internacionales vengán tranquilos a cometer sus fechorías.

En fin, el país no puede continuar expuesto a cuanto hampon extranjero o nacional aparece, y que cuando es detenido al poco tiempo ande libre sin saberse por qué. Hay que hacer respetar las leyes y que sienta temor todo aquel que quiera burlarlas. Es necesario hacer cualquier cosa con tal de poder vivir en orden y tranquilos.

Y ya que hablamos de delincuentes ha causado estupor las sarcásticas y cínicas declaraciones de Mendoza Amor (que de éste último se ve que no tiene nada) sobre su intento de asesinar al Papa Paulo VI. Con una tranquilidad pasmosa, según hacen ver los despachos internacionales, sostuvo que quiso matar a su Santidad y que lamentaba no haber podido hacerlo. No llegó hasta allí con su cinismo, sino que dijo que si se le presentaba alguna oportunidad mataría al Sumo Pontífice.

La verdad es que al leer esto, con seguridad, pasan por nuestra mente una serie de cosas que haríamos con el famoso —en maldita hora— pintor boliviano. Pero es mejor recapacitar y leer lo que se escribió como dicho por el Papa Paulo VI: "lo perdono". El hombre no debe tratar de hacerse a sí mismo justicia... debe esperar que los encargados de ello lo hagan... pero que lo hagan de verdad.

Temas del Momento

Juristas y el Mercado Común Centroamericano

Cuando a las 5:30 de esta tarde se inauguró oficialmente en esta capital el Primer Congreso Centroamericano de Integración, que ha venido siendo organizado por Asociaciones de Abogados y de Economistas del istmo, se estará iniciando una etapa de la mayor importancia en el proceso integracionista, al asumir los juristas la posición de especial jerarquía que se les ha negado en el pasado en los trabajos de estructuración del Mercado Común Centroamericano.

En más de una oportunidad hemos señalado la falla de que en el proceso de la integración económica centroamericana no se le hubiera dado a los juristas la participación necesaria para que algunos de los instrumentos al servicio de la integración pudieran tener la fuerza indispensable en el campo legal para evitar muchos de los conflictos que han surgido y continuarán presentándose, pues todo el peso de la construcción de las bases que sostienen el Mercado Común se le encargó a los economistas cuya visión en el terreno de su especialización puede ser buena, pero no así en el de los problemas puramente legales.

Acaso hubo un poco de culpa de parte de los mismos abogados centroamericanos al aceptar con indiferencia la situación que ha existido, y no reclamar la posición que por derecho les correspondía en el proceso de la integración.

No fue sino cuando el edificio del Mercado Común sufrió el impacto de una catástrofe tan grave como la guerra entre El Salvador y Honduras, que colocó en serio peligro todos los esfuerzos que se han llevado a cabo para el establecimiento del

libre comercio entre las cinco naciones istmeñas, que se comprendió en su justo valor la conveniencia de que a los trabajos de los economistas por cerrar las brechas que abrió aquel conflicto se les uniera un grupo de juristas, representantes de los cinco países, a fin de llevar a cabo una labor conjunta que pueda contribuir a una reestructuración del Mercado Común que garantice para el futuro el clima de estabilidad que se requiere para que los anhelos del hombre centroamericano por alcanzar metas más altas de bienestar marchen por la dirección indicada.

No hay la menor duda de que el proceso de la integración económica de Centro América tiene, como lo afirma la Federación de Cámaras de Comercio de Centro América, imperfecciones; pero constituye el medio más apropiado para cambiar nuestra estructura económica tradicional, dependiente de la exportación de productos minerales y agropecuarios.

Por la calidad de los trabajos que conocerá el Primer Congreso Centroamericano de Integración puede predecirse que la reestructuración del Mercado Común se realizará sobre bases más firmes, y sobre todo, más justas, porque no hay que perder de vista que en muchos aspectos, los instrumentos actuales del Mercado Común sólo han servido para crear una situación de injusticia en contra de sectores muy importantes de la producción.

Le auguramos al Primer Congreso Centroamericano de Integración que hoy se inicia en esta capital el mejor de los éxitos en sus propósitos de fortalecer la unión económica del istmo.

Suprimir exención de impuestos solicita el MT

Firmada por el Sr. Ministro de Transportes, Ing. Mario Quirós Sasso y los Directores de los distintos departamentos de dicho Ministerio, fue enviada al Presidente de la Asamblea Legislativa, Lic. Daniel Oduber, una nota en la cual expresan los funcionarios antes citados, solicitar que en la disposición especial respectiva quede suprimido lo referente a la exención de impuestos para los vehículos del Ministerio de Transportes. La carta dice textualmente lo siguiente:

Señor Licenciado Daniel Oduber Q., Presidente Asamblea Legislativa. Presente.—

Estimado señor:

Como es de conocimiento público, el Ministerio de Transportes solicitó a la Sub Comisión de Presupuesto de la Comisión Permanente de Asuntos Hacendarios de esa Asamblea, que fuera incluida en el Presupuesto de 1971 una disposición especial que permitiera al personal de este Ministerio, que debe frecuentemente hacer visitas al campo, adquirir, libre de derechos, vehículos que serán a su vez alquilados sobre la base de uso por kilómetro al Ministerio mismo, con el objeto de solventar la serie de

señores de vehículos que afecta a esta dependencia del Poder Ejecutivo.

En vista de que al aspecto de exención de impuestos ha suscitado estimables objeciones de parte de una mayoría de miembros de esa Asamblea, los suscritos Ministro y Vice Ministro de Transportes y Directores Generales de este Ministerio, solicitamos por su distinguido medio a la Asamblea Legislativa que en la disposición especial respectiva quede suprimido lo referente a exención de impuestos, de manera tal que el sistema pueda funcionar a través de vehículos comprados en el mercado interno después del pago de los impuestos respectivos.

Deseamos agregar también, para que sea de conocimiento por su estimable medio, a todos los señores diputados y del público en general, que aún en el caso de que la Asamblea Legislativa no reforme la disposición aludida, hemos desistido del uso de la misma en lo referente a exención de impuestos y en consecuencia, no damos trámite a ninguna solicitud de importación de vehículos libre de derechos en armonía con la línea de conducta enmarcada en el párrafo segundo de la presente.

Agradezco a usted y a

los señores diputados la atención que dispensen a esta nota, nos es muy grato suscribirnos con toda consideración y estima,

Mario Quirós Sasso
Ministro de Transportes

Enrique Soto Borbón
Vice Ministro de Transportes

Mario Fernández Ortiz
Director General de Vialidad

León Venegas Moreno
Director General de Obras Portuarias

Mario Barrantes Ferrero
Director del Instituto Geográfico

Alfredo Serrano Escalante
Director de Transporte Automotor

Roberto Pacheco Gudián
Director Carretera Interamericana

Rodolfo Vargas López
Director de Aviación Civil

Carlos Paseua Zúñiga
Director de Arquitectura Escolar

José A. Vargas Villate
Jefe Oficina Planificación,

Ojos sobre el Mundo

GOBIERNO FEDERAL ALEMAN INICIA CAMPAÑA CONTRA RUIDOS Y LA POLUCION DEL AIRE Y EL AGUA

Paris-Bonn.—El Gobierno alemán parte en guerra contra las plagas del mundo moderno: polución de aire y de agua, creciente e insoportable ruido; presión constante de residuos de todo género; lento pero seguro envenenamiento de los países industrializados y los que están en vías de serlo: todo ello ha provocado enorme emoción en la República Federal. La opinión pública exige medidas inmediatas, es decir, lo que los expertos vienen aconsejando desde hace tiempo.

El flamante Gobierno de Bonn está dispuesto a dar satisfacción al clamor de los alemanes —preocupados por su salud y su bienestar: ya ha puesto en pie un "programa de urgencia". De todos modos, se sabe perfectamente que tal dispositivo —por bueno que sea—, sólo puede ser realizable —desgraciadamente—, en el curso de varios años, no sólo porque la operación resulta sumamente costosa, sino, principalmente, porque precisa la cooperación internacional: todo ello no puede improvisarse ni llevarse a cabo del día a la noche.

Según medidas efectuadas en Alemania por los técnicos, cada año son "lanzadas" a la atmósfera estos elementos químicos nocivos: 7 millones de toneladas de monóxido de carbono; 5 millones de toneladas de anhídrido sulfuroso; 3 millones de toneladas de hidrocarburos diversos; 2.5 millones de toneladas de óxido nítrico; y 2.5 millones de toneladas de polvareda y negro humo.

Todos estos tóxicos en suspensión proceden de instalaciones industriales, incluyendo los combinados de petroquímica, las centrales térmicas, las refinerías, los incineradores de basura doméstica; gases de los automóviles, aviones, locomotivas.

Según un sabio norteamericano, los residuos captados en la atmósfera (regiones industriales), absorben un 20 por ciento de la irradiación solar.

El ruido estridente y las poluciones alarman igualmente a las poblaciones urbanas y rurales. En la República Federal, un habitante sobre dos se siente perturbado por los ruidos, a trece otros; la circulación callejera y los transportes aéreos. Los ríos y lagos revelan tal contaminación (por las aguas usadas industrialmente) que ya no basta el proceso de "auto-purificación" del agua. Según los expertos, las necesidades del aumento líquido deben doblar en el curso de los próximos años.

Con objeto de hacer frente a estos problemas —catastróficos y casi insolubles—, el Ministerio del Interior proyecta modernizar, entre otras medidas las prescripciones relativas a la salvaguardia de la naturaleza, agravando las penas en caso de infracción. Se mejorarán las condiciones necesarias para el establecimiento de un plan a largo plazo para construcción de embalses, reservas de agua, depósitos, instalaciones para captar las aguas, modernizando todo el sistema. Una ley referente a la higiene del agua permitirá mejorar de cerca el aprovisionamiento y la distribución del líquido potable.

Además, van a ser reforzadas seriamente las disposiciones contra la polución atmosférica y contra el ruido. Se aplicarán medidas rigurosas para impedir la circulación de ciertos motores dañinos para el oído y los pulmones.

Si usted desea
«Algo diferente» en regalos...
visite

YAMUNI

con el más grande surtido
de artículos de calidad
a los más bajos precios

Finísima ropa íntima VANITY FAIR



en los más modernos
y atractivos
estilos de moda.

Fustanes
Combinaciones
Camisas de dormir
Panties
Baby Dolls
Mañanitas
Negligees

Preciosos espejos con marco dorado



Bellísimos estilos
con consola
y candelabros
o solos.

Casimires Ingleses



Ofrecemos un completo
surtido de casimires
en novedosos diseños
y colores de moda.

Modernas Lámparas

Lámparas decorativas y prácticas
para la casa, el negocio,
oficina o para un buen regalo.

- DE PIE ● DE PARED
- DE MESA ● DE CIELO



Regalos prácticos



- EN PLATA
- EN LOZA
- EN CRISTALERÍA
- EN PORCELANA
- EN PLASTICO

Tenemos para usted
el más extraordinario
surtido de

Sábanas, Fundas y Paños

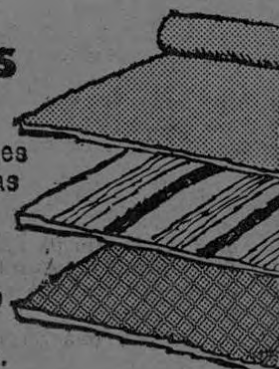
en todo color, estilo y tamaño.
De las famosas marcas
CANNON E HILASAL



Alfombras

Para salas y habitaciones
Para pasillos y escaleras
Para pie de cama
Para baño

Admire nuestro extenso
surtido de tamaños,
colores, estilos y clases.



Yamuni
BEJOS M. YAMUNI E HIJOS LTDA.
TELEFONO 21-22-21 APARTADO 10024
AVENIDA CENTRAL

Cabos sueltos

Por Kanapay

Creo que todos los ticos, llevamos por dentro, a veces oculto y a veces a los cuatro vientos, un sentimiento patriótico que se manifiesta en distintas formas. Unas veces es el clamor de agradecimiento al contemplar la belleza de nuestra campiña, otras veces la discusión de un asunto nacional, otras veces la defensa de lo que se cree justo, y así infinidad de manifestaciones que se definen en términos generales como patriotismo, porque en ellas buscamos lo que creemos justo.

Hay una forma de patriotismo que algunos ostentan y callan, y es el cariño a la tradición campesina, a nuestro folklore. Tenemos el caso por ejemplo de Rodrigo Güell, quien por años, muchos por cierto, desinteresadamente se ha dedicado a cultivar, con gran acierto el baile tradicional costarricense, y lo ha hecho en forma callada y sencilla, como debe ser.

El que escribe, el viejo y canoso Kanapay es un enamorado de las tradiciones, de la música tica, aún no descubierta, de las costumbres casi olvidadas de los campesinos de antaño, en fin de todas esas cosas que ayudaron a hacer crecer nuestra tierra y a darle el ambiente de paz y tradición familiar que aún prevalece. Pero todas estas cosas las hemos dejado olvidadas, y escasas personas, entre ellas Emilia Prieto, Corina Rodríguez, Eliseo Gamboa y algunos más, han hecho el esfuerzo de recopilar.

En mi último viaje al Guanacaste, me encontré con un compositor nato, que al acorde de una guitarrita mal afinada, cantaba canciones de su propia inspiración, salidas, gestadas en la inspiración folklórica y solamente escuchadas por la soledad de la pampa. En la Fila del Aguacate, allá en las soledades de esa región, otra voz canta con igual sencillez y dulzura, una campesina, Angelina Azofeifa, que tiene composiciones musicales que vale la pena recopilar. Un día vino a San José, fue a una estación de radio, le grabaron una, y así como suena, sencillamente a los días un conjunto musical conocido lanzaba a los cuatro vientos su canción, sin mencionar siquiera el nombre de la autora.

Pero aquí en San José, en el propio corazón de la República, pese a los paisajes urbanos, hay un compositor que vibra en el alma campesina: Luis Jiménez Aguilar. Sus canciones son todo una revelación escondida, tienen el sabor nuestro, lo criollo, lo tradicional. En ellas está el amor a la tierra, el cariño de Moncho por Zoraida, el romance de la tranquera, el saber de la tortilla dura y el picadillo de papas... y hay música y de la buena en sus obras. Entre ellas me conmovieron dos: BOCA DEL RIO BARRANCA, y LUZMILDA AZOFEIFA. La primera habla del maravilloso lugar, de las pequeñas cosas, y del singular va y viene de los boteros al cruzar el río.

"Los boteros que te cruzan
en distintas direcciones
cantan alegres canciones
al compás de su remar.
Boca del Río Barranca
yo no te puedo olvidar,
por tu grandiosa belleza,
eres la novia del mar".

La otra canta del campesino enamorado y listo a todo por el amor de su Dulcinea:

"Ligerito yo quiero casame
pa que nunca tu vida peligre,
pasí demostrale a tu mama
quiuntuavía yo no estoy pal tigre.
Ay... ay... ay. Luzmilda Azofeifa
ya decime si vos me querés,
y si no pos pa echame al río,
y ahí hogame mi amor, diuna vez

Todas estas pequeñas cosas de nuestro folklore diseminado, es necesario y prudente, y sé que lo harán, que algún día el ya naciente Ministerio de Cultura, estudie y recopile.

Está claro Costa Rica no necesita ejército

En declaración categórica el Sr. Presidente de la República don José Figueres F., fijó una vez más su carácter civilista y con ello la línea indiscutible del Partido Liberación Nacional hoy en el poder.

No podía ser de otra manera, pero al fin la posición clara sirve de explicación a algunos políticos susceptibles que haciendo olvido de los hechos, tratan de tergiversar en forma maliciosa lo que puede ser una opinión ligera y muy personal.

Fue el Partido Liberación Nacional el que logró el precepto constitucional para abolir el ejército en Costa Rica en el año 1949, fecha muy cercana por cierto al momento revolucionario que viviera el país, que explica muy bien los ideales de un partido que vive y crece en el corazón de muchos costarricenses.

Somos un ejemplo en América, esto es cierto, porque la condición de ser el único país sin ejército, revela en forma clara el grado educativo y civilista de nuestro pueblo, que es en definitiva donde residen los más grandes ideales democráticos que garantizan el respeto a la dignidad humana.

Pese a ello, la garantía de poder mantener nuestras tradiciones en un ambiente tan dinámico, requiere un aumento en el número y la calidad de los servidores encargados de la seguridad nacional y de todos aquellos aspectos relacionados con el control de nuestros recursos.

El hecho de ser Costa Rica la Suiza de América, tiene para nosotros un gran valor en lo político, lo económico y lo social; pero pienso que si no reaccionamos conforme a las exigencias de la misma experiencia vivida un día, quizás, habremos perdido el liderato que hoy con todo derecho ostentamos.

Nuestra posición no debe alcanzar límites negativos; pero si hemos de estar vigilantes, para erradicar de nuestro seno costumbres e ideas ajenas al buen vivir costarricense.

En definitiva, el país necesita como siempre, un ejército de hombres valientes, honestos y leales, que hagan posible el cumplimiento de hondos ideales patrióticos.

Prof. Jorge Barquero Palma.

"Cosillas"

Por "FISGON"

Pues una señora nos envió en un sobrecito cinco colones... en la carátula del sobrecito se lee... "para el Cacique Garabito"...

El sobrecito nos llegó personalmente en manos de una tercera persona... la que ni siquiera sabe cuál es el nombre de la donante...

Solo nos dijo... sé que se llama Cabiria... pero nada más... si amigos, esa señora, Cabiria, envió en esa forma su contribución...

Y que conste que ni siquiera se ha dispuesto la forma cómo se va a financiar el envío de Garabito al Parque Indocamericano de Quito...

Por supuesto que se va a necesitar dinero... si bien don Oscar Báquít hará la obra gratuitamente, habrá gastos de diversa índole...

Es decir, será necesaria una suma considerable... pero no se ha dispuesto todavía cómo se va a recaudar...

No obstante, el ardor patriótico está ya inflamando los corazones de los costarricenses que quieren que se honre la memoria de nuestro héroe indígena, Garabito...

Y así vimos como a nuestro compañero Kanapay con el seudónimo de "Rigo", un ciudadano no le ofrece toda su ayuda con su conjunto folklórico...

Y vemos también cómo le propone que no solo llevemos a Garabito a Quito, sino que también debe erigirse su estatua en algún parque público de San José...

Por supuesto que tiene razón "Rigo"... y la lucha puede ser doble, llevaremos Garabito a Quito y también lo ubicaremos en San José...

Para eso contaremos con todo el apoyo de la ciudadanía... sin organizar aún la forma cómo se haría la recaudación, ya el público empieza a responder...

Luego vendrá la constitución de un Comité Organizador... habrá una tesorería, etc... y podremos así honrar la memoria de Garabito...

Y le agradecemos a Kanapay el "corpiño" que nos va a mandar con el Niño Dios... será bienvenido... máxime si sigue haciendo frío, como allá en Quito...

Y, ¿qué tendría el maletín que don P.P. llevó apresurado hasta otra oficina cuando entramos los periodistas la semana pasada?...

A veces la intuición lo traiciona a uno... pero en otras ocasiones lo saca adelante...

Y como ya lo habíamos dicho que a don P.P. le envían comida a su despacho cuando se queda por ahí tarde...

Pues se nos ha metido que la comida se la envía doña Karen en el maletín ese... y si no... pues que nos perdonen...

TERTULIA TICA

LA ESCASEZ DE GASOLINA

Dos ciudadanos, propietarios de sendos vehículos comentan la escasez de gasolina y...

UNO Pues yo no veo la razón por qué si el poliducto está roto, no traen combustible en vagones del ferrocarril.

OTRO Pues lo mismo digo yo. ¿No será que ha escaseado la gasolina por otros motivos y le echan la culpa a la ruptura del poliducto?

UNO Pues de ahí mis dudas. Fíjate que si hubiera gasolina en existencia, pues sería fácil traerla a la capital por ferrocarril.

OTRO Otra cosa, que, ¿por qué está viniendo importada?

UNO Pues ahí está el detalle.

OTRO Yo creo que lo mejor es que nos hablen claro. Porque nos dijeron primero que se había roto el poliducto por los temporales. Luego que ya iba a quedar arreglado y después que una compañía que hacía excavaciones lo rompió de nuevo.

UNO Y lo que sostengo yo es que mientras tanto, si en verdad el tubo estuviera roto, por qué no abastecen a las distribuidoras mediante el transporte por ferrocarril?

OTRO Pues que nos hablen claro, que de por sí ya los costarricenses bien que mal estamos acostumbrados a la imprevisión.

UNO Por supuesto, en estos casos no queda más que conformarse y vivir las dificultades que estamos viviendo por la falta de combustible.

COLABORO: CHOFER.

"TERTULIANO"

Sentido fallecimiento de un distinguido jurista

De gran inteligencia. Jurista de reconocidos méritos.

Nació el Lic. don Enrique Guier Sáenz en la ciudad de Cartago el 22 de octubre de 1899. Sus padres don Enrique R. Guier Frexes y doña Atilia Sáenz Pacheco.

Realizó estudios de primera y segunda enseñanza en Cartago, su ciudad natal. En 1917 inició la carrera de Derecho y se graduó de abogado el 22 de diciembre de 1921.

De amplias capacidades y gran cultura. Desempeñó muy importantes cargos en la administración pública. Inició servicios en la carrera judicial como escribiente de juzgado, siendo estudiante en la Escuela de Derecho. Juez del Crimen en Cartago y San José de 1922 a 1935.

Contrajo matrimonio el 28 de setiembre de 1929 con la distinguida señorita Angela Esquivel Fernández. Son sus hijos, Jorge Enrique y Fernando.

Magistrado de las Salas de Apelaciones, de 1935 a 1945; en setiembre de este último año fue ascendido a la Presidencia de la Corte Suprema de Justicia, cargo que desempeñó con toda rectitud y honorabilidad hasta mayo de 1948.

Profesor distinguido, tuvo a su cargo la cátedra de Derecho Penal por algún tiempo y además, por sus amplios conocimientos jurídicos, formó parte de la Comisión que redactó el Código Penal vigente.

Jubilado por el Estado en los últimos años por sus abnegados y eminentes servicios suministrados al país en el ramo judicial, en mayo de 1966 volvió de nuevo a prestar servicios al país al aceptar el cargo de Ministro de Trabajo y Bienestar Social en el nuevo Gobierno de la República, inaugurado el 8 de mayo de 1966.

Falleció el distinguido ciudadano y jurisconsulto de grandes méritos en la ciudad de San José el 23 de noviembre del año en curso, a los 71 años de edad.

Su memoria ha de recordarse siempre con admiración. Fue un ciudadano ejemplar y un patriota eminente.

Guillermo Solera Rodríguez
Barba

Reseña biográfica de su libro: "Expresidente de la Corte Suprema de Justicia" 1825-1955. (1967).

DIVULGUELO

4432

LA ESCALERA MAS ALTA ES LA DE LA MONTAÑA SAGRADA DE TAI-SHAN, CHINA.

TIENE SEIS MIL ESCALONES, Y ENTRE EL PRIMERO Y EL ÚLTIMO HAY 26 KILOMETROS Y MEDIO Y UNA ELEVACIÓN DE 1.810 METROS.



LOS OJOS DE UNA PERSONA ALCANZAN SU TAMAÑO MÁXIMO A LOS 10 AÑOS.

Notas de Aserri

EXCELENTE PROMOCION EN ESCUELA CENTRAL:

El Director de la Escuela "Manuel Hidalgo Mora", señor Manuel López Monge dio cuenta de que al iniciar las labores del año lectivo obtuvieron matrícula un total de 775 alumnos, logrando llegar al mes de noviembre, cerrando el curso un total de 755. Asimismo, se produjo una promoción del 90 por ciento. El Director señaló: "Si tomamos en cuenta los diferentes factores que afectan la promoción, creemos que ésta ha sido muy buena, de lo que nos sentimos altamente satisfechos."

La colaboración de los padres de familia y Juntas, fue muy halagüeña, por lo que les instamos a seguir adelante."

EL PERSONAL DOCENTE OPINA:

También señalaron los distinguidos maestros o personal docente de la Escuela Manuel Hidalgo, de Aserri, se encuentran muy contentos con la labor del señor Director, y lamentan mucho que en el año 1971 este distinguido caballero no sea quien dirija esta misma escuela, según las versiones que corren, por lo que están haciendo una instancia al Ministro de Educación Pública para que se le mantenga en ese puesto.

HOMENAJE A EXMINISTRO DE HACIENDA:

Ciudadanos del cantón de Aserri, firmemente comprometidos de la valiosísima labor realizada por el Lic. Oscar Barahona Streber, como Ministro de Hacienda en la administración anterior y parte de la presente, desde su elevado cargo, y queriendo testimoniarle el enorme agradecimiento por los beneficios al país, han decidido rendirle un pequeño pero muy sincero homenaje, consistente en una cena que se efectuará el próximo 16 de diciembre a las 7 de la noche en el Salón Los Juncos.

REMODELACION DEL MATADERO:

Se insta a todos los industriales de las tamaleras, aportar su mejor colaboración y apoyo a la Municipalidad de Aserri para poder llevar a feliz término la remodelación del matadero, ya que son estas las industrias beneficiadas.

ACTO DE CLAUSURA EN ESCUELA DE ASERRI:

El Personal, la Junta de Educación y el Patronato Escolar de la Escuela "Manuel Hidalgo Mora", cerraron con broche de oro y con el Acto de Clausura del período lectivo de 1970, que se llevó a cabo el domingo 29 de noviembre en horas de la tarde y que estuvo pleno de los mejores éxitos.

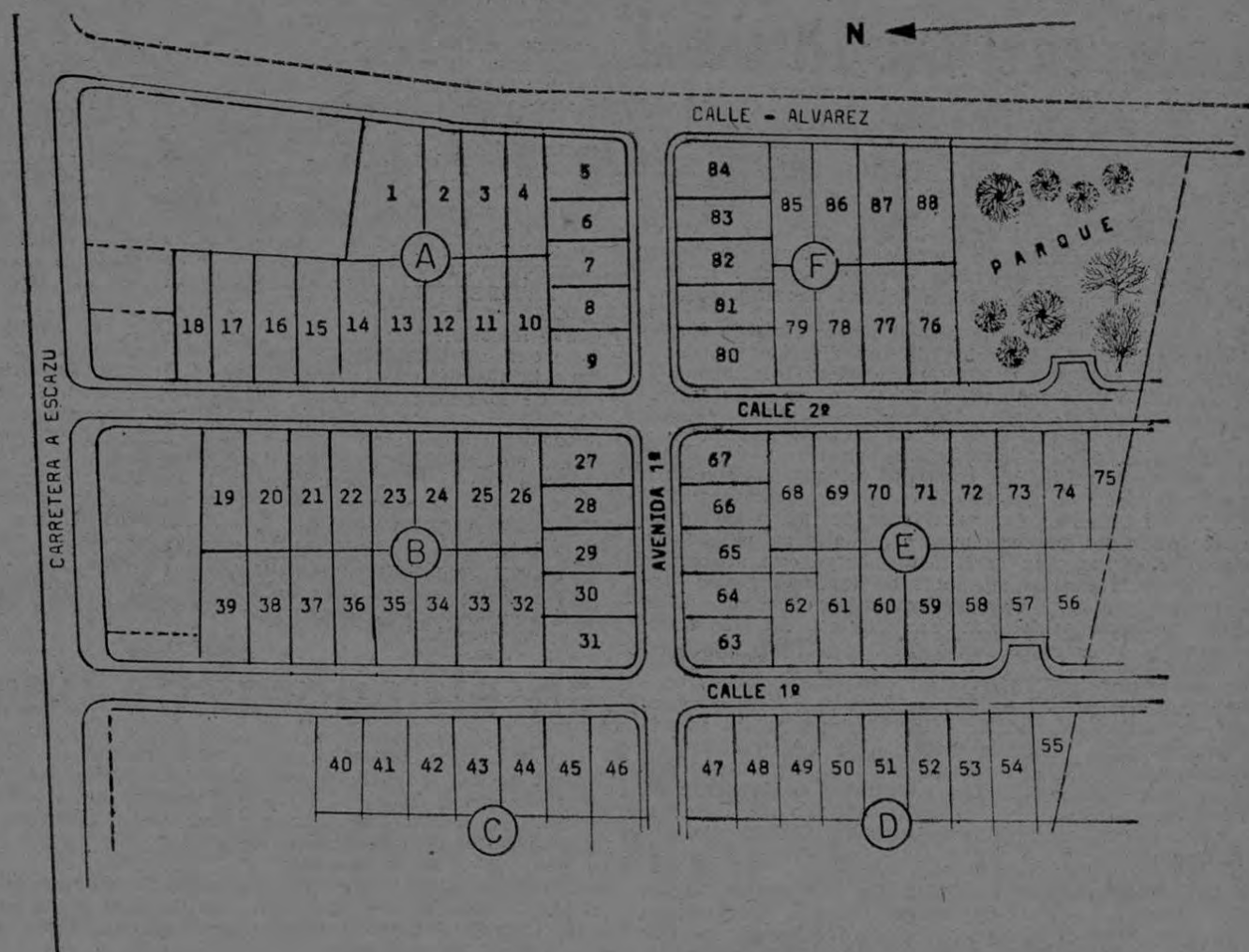
Además del desfile de graduados del sexto grado, bailes, coros, entrega del estuche a los alumnos de quinto grado, se concluyó con la hermosa entrega de certificados.

Un total de 78 estudiantes concluyeron sus estudios primarios, siendo promovidos con excelentes notas. El Sexto A promovió a 24 y este grado estuvo a cargo del maestro José M. Cubillo Cordero. El Sexto B con promoción de 29 estudiantes, habiendo impartido el curso la maestra Srta. Virginia Cordero M., y el Sexto C, resultó con 25 alumnos que terminaron estudios escolares. Grado atendido por la maestra Evella Castro Corrales.

Edgar Fonseca Castro

URBANIZACION RESIDENCIAS

Frente a La Sabana, 300 varas al
Oeste del Tennis Club.



INVIERTA BIEN SU DINERO ADQUIRIENDO SU LOTE EN EL
BARRIO RESIDENCIAL MAS LINDO DE SAN JOSE.

Calles de concreto,
alumbrado de mercurio y
amplias calles y parques.

COMPRA AHORA Y
GARANTICESE PLUSVA-
LIA.

Precio de Introducción
100 MESES PLAZO.

CONSULTE A

RESIDENCIAS S.A.

RESIDENCIAS

EXCLUSIVAS DE CATEGORIA



Tels.: 21-71-03 — 22-40-89 — 21-95-37

Apartado: 1573

Segundo Piso, Edificio Cosiol.

4 peligrosos reos se fugaron de Liberia

En una espectacular fuga, cuatro peligrosos delincuentes entre los que se encuentran Juan Luis Araya Ballester y Francisco Córdoba Robles, se fugaron hoy en la madrugada de la cárcel de Liberia, una de las más seguras que existen en todo el país.

Aunque las autoridades de Liberia han tenido el asunto en la mayor reserva y los jefes de la Guardia Civil no han recibido el informe oficial, LA PRENSA LIBRE se pudo enterar esta mañana que los cuatro delincuentes: Juan Luis Araya Ballester, Juan Ernesto Angulo Angulo, Francisco Córdoba Robles y Luis Duarte Duarte, lograron escabullirse por una de las tapias del penal de Liberia.

El escueto informe que rindieron al actual Director de la Guardia Civil, Mayor Fernando Soto del Valle manifestaba que los cuatro delincuentes entre la una de la madrugada y las dos, se escaparon luego de burlar la vigilancia del penal.

100 AÑOS DE CARCEL PARA JUAN LUIS ARAYA BALLESTERO

En la Dirección de Investigaciones Criminales se le dijo esta mañana a LA PRENSA LIBRE que únicamente Juan Luis Araya tiene una cola de 100 años de condena por diferentes delitos entre ellos el de homicidio.

Había sido transferido a Liberia debido a los desórdenes que con frecuencia realizaba en la Penitenciaría donde se fugó más de una vez. También este peligroso delincuente ha logrado salirse con la suya en San Lucas donde fue enviado en oportunidad. Sobre la forma que lograron salir del Penal de Liberia se ha guardado mayores reservas.

CORDOBA ROBLES TAMBIEN ES HOMICIDA

Por otra parte, el Oficial Gui

lermo Brenes de Identificación de la DIC informó que el reo prófugo Francisco Córdoba Robles ha sido sentenciado por el Alcalde de Cañas por homicidio. Guardaba prisión junto con Araya Ballester y los otros dos delincuentes, sobre los que no se dieron más detalles.

ALERTADAS LAS AUTORIDADES DE TODO EL PAIS

Principalmente las autoridades fronterizas con Nicaragua y la costa de Guanacaste han sido alertadas desde tempranas horas del día de hoy sobre la fuga de estos peligrosos delincuentes. En la DIC se estaba realizando una reconstrucción del historial de todos estos prófugos a fin de hacer una visita a los posibles "contactos" con que cuentan en San José, a donde se teme que se hayan dirigido.

También circuló el rumor de que era muy probable que se distribuyeran en toda la provincia de Guanacaste con tal de lograr pasar la frontera con dirección a Nicaragua.

Las notas de captura con señales y acompañadas de fotografías serán enviadas hoy a la Guardia Nacional de Nicaragua a fin de que colaboren en la captura de estos malhechores a los que se ha calificado de "sumamente peligrosos".

SE CREE QUE LOS DETENIDOS ESTABAN EN PREFERENCIA

Fue imposible hoy en la mañana que la autoridad de Liberia brindaran más información de lo que había sucedido. Se cree que los cuatro delincuentes que lograron fugarse hoy en la madrugada se encontraban en la "Preferencia", en la planta de la cárcel de Liberia. Esta cárcel cuenta con



JUAN LUIS ARAYA BALLESTERO, sumamente conocido por la facilidad que tiene de fugarse de los centros penales más custodiados. Acusado de homicidio y otros delitos, estaba sentenciado a 110 años de prisión. Se cree que haya partido hacia Nicaragua.

un sótano donde están los calabozos y de donde es sumamente difícil fugarse. Esta cárcel está considerada como una de las más seguras de todo el país.

Detenidos en el Banco Nacional fueron dejados en libertad

Los dos colombianos detenidos el sábado en el interior del edificio del Banco Nacional de Costa Rica, fueron dejados en libertad por las autoridades de Investigación, luego de comprobarse que eran personas solventes y que no tenían ninguna relación con un posible asalto a esa entidad bancaria.

En horas de la mañana de hoy el Mayor Rosendo Herrera, Sub Director de la Dirección de Investigaciones Criminales, informó a LA PRENSA LIBRE que los colombianos J. Guils y G. Dadavis, no son otra cosa que comerciantes radicados en Costa Rica desde hace varios años.

La detención provino cuando las autoridades del Banco Nacional vieron la actitud de estos dos colombianos sumamente sospechosa, según el reporte del cuerpo de Radiopatrullas.

El mismo informe de las autoridades de radiopatrullas indicaba que otras dos personas que se encontraban por fuera del edificio se dieron a la fuga. Sin embargo esta afirmación no fue confirmada por los miembros de la Investigación manifestando que todo había sido un lamentable error ya que los dos señores colombianos detenidos son muy conocidos en nuestro ambiente.

Los pasaportes están en regla así como sus depósitos bancarios, dijo el Mayor Herrera. Sin embargo se deberá comprender que con motivo de los últimos acontecimientos las autoridades han estado realizando la detención de gran cantidad de sujetos extranjeros que en su mayoría son indeseables y que no portan papeles en regla. Los encargados de la seguridad de las instituciones bancarias las están cuidando con celo, por lo que creemos que no seremos sorprendidos nuevamente, expresó el funcionario.

Como lo informáramos ayer, los dos colombianos fueron detenidos dentro del edificio del Banco Nacional. Sus pasaportes se encuentran en la DIC y hoy se les devolverán, se informó.

Niña de tres días fue abandonada en el umbral de una puerta

Una niña de escasos tres días de nacida, fue hallada abandonada en la puerta de la casa de la señora Esperanza López León en avenida segunda, calles 23 y 25 de esta ciudad, anoche a las once con treinta minutos.

De inmediato se dio aviso a la central de radiopatrullas

presentándose el cabo Heriberto Vargas quien informó de lo sucedido a los detectives de la Sección de Homicidios de la DIC.

Luego de algunas averiguaciones se logró comprobar que los autores del hecho lo habían sido los padres de la me

nor: M. E. Salazar de 27 años y R. Marín de 28.

La niña fue recogida y llevada al centro infantil de Santa Ana donde la recibió la señora María Adela Vargas. Los responsables de este hecho fueron pasados a la orden de los Oficiales de Investigación.

MADERA ASERRADA

OFRECEMOS CIEN MIL PULGADAS DE SEMIDURAS BUENAS EN MEDIDAS 1 x 2 - 1 x 3 - 1 x 4 - 2 x 3 - 2 x 4 A CUARENTA CENTIMOS PULGADA

Aserradero y Depósito de Maderas Barbará S. A.

Cinco Esquinas de Tibás frente a la Clínica Clorito Picado

Tel.: 22 - 09 - 69 — 22 - 01 38

VOLKSWAGEN 65

de casta privilegiada

**COMO NUEVOS
Y
CON GARANTIA!**



₡ 16.500

DISCAR S. A.

100 VARAS SUR CINE HILTON
TELEFONO 21-78-85

ESTIMADO CLIENTE:
LUIS GONZALEZ H. y URIEL GALLARDO, están a sus órdenes

Gbno. ofrece protección a industriales

El señor Presidente de la República don José Figueres Ferrer, recibió en su despacho a una delegación de la Cámara de Industrias, formada por el Presidente de la Institución, don Carlos Manuel Zecca, don Francisco Terán Valls y don Juan M. Dada.

Los representantes de la Cámara de Industrias plantearon al Presidente el problema que crea a los industriales costarricenses lo que calificaron de "discriminación lesiva" en Nicaragua y Honduras.

El Presidente manifestó es-

tar consciente de este problema, afirmando que el gobierno está negociando activamente con Managua y Tegucigalpa un arreglo que ponga fin a estas diferencias en un plazo parcial que podía estimarse como de aquí a fin de año.

Agregó el Presidente que "ya tuvo una primera conversación sobre esto con el nuevo ministro de Industrias Carlos Manuel Castillo que con voca muy bien los asuntos centroamericanos y respalda ampliamente los esfuerzos reali-

zados por su antecesor don Claudio Alpiñar prometiendo empeñarse también en que a principio de 1971 la industria costarricense pueda trabajar en condiciones competitivas con los demás países de Centroamérica".

Los señores industriales afirmaron que "se origina la diferencia perjudicial para Costa Rica en la no aplicación en Nicaragua y Honduras del Protocolo de San José a materias primas industriales". Además, dijeron, "desde hace más de un año el gobierno nicaragüense viene cobrando un impuesto que considera discriminatorio, que se origina en los llamados decretos MEIC, cuyo monto pasa en algunos casos del 35% del valor CIF de la mercadería".

Los directores de la Cámara de Industrias salieron satisfechos con la expectativa de que dentro de breves semanas desaparecerá la situación discriminatoria. Si el arreglo a que se llega no es lógico, cual es la aplicación uniforme del Protocolo de San José a las materias primas en todo Centro América, el gobierno de Costa Rica sufrirá una pérdida parcial de 20 millones por año, en momentos en que está empeñado en balancear el Presupuesto Nal. Pero hay optimismo en las esferas oficiales en cuanto a un posible arreglo de la situación.

ACEDEU CELEBRA ASAMBLEA GENERAL DEL PRESENTE AÑO

En días pasados se llevó a cabo en el Salón de Conferencias de la Agencia de los Estados Unidos para el Desarrollo Internacional (AID) la primera Asamblea General Anual de la Asociación Costarricense de Ex-Becarios de los Estados Unidos (ACEDEU).

Los diferentes miembros de la Directiva saliente informaron a la enorme concurrencia de las actividades que se llevaron a cabo, quedando todos muy satisfechos de las labores efectuadas durante el año.

Luego de los informes se pasó a elegir la nueva Junta Directiva que fungirá en el próximo año quedando integrada de la siguiente manera: Lic. Víctor H. Roig, Presidente; Lic. Manuel Solano, Vicepresidente;

Srta. Noemy Sandino, Tesorera; Lic. Hilda Calvo, Secretaria; Sr. Marvin Herrera, Prosecretario; Lic. Erich Neurohr, Fiscal; y como vocales: Sra. Iris Fuentes, Sra. Virginia de Mekbel, Sr. Ricaurte Cano, Señora Felicia de Azofeifa y Sr. Jorge Campos; quedando como Secretario Ejecutivo el Sr. Joris Castillo.

En la Asamblea también se comunicó sobre la realización del III Congreso Latinoamericano de Ex-Becarios que se efectuará en esta capital del 31 de enero al 3 de febrero de 1971.

El Presidente de la ACEDEU exhortó a los ex becarios para que asistan al congreso para que este "sea un completo éxito".

Delegación de ganaderos ticos a la V Asamblea de Ciaga en Dominicana

Una delegación de la Federación de Cámaras de Ganaderos saldrá el próximo martes hacia Santo Domingo, República Dominicana, para estar presentes en la Quinta Asamblea Anual Ordinaria de C.I.A.G.A., máxima entidad mundial de las actividades pecuarias, que se efectuará del 3 al 6 de diciembre venideros.

La Asamblea será instalada por el Presidente de esa nación, Dr. Joaquín Balaguer y a la que asistirán distinguidas personalidades del empuje de la industria ganadera.

En esa oportunidad y en acto especial, se hará entrega

de los diplomas e insignias que acreditan a los Asesores Permanentes cuyo nombramiento hizo el Consejo Directivo para exaltar a los ciudadanos que más se han distinguido como dirigentes y productores ganaderos en toda América.

El costarricense, don Adrián Castro González, actual Presidente de la Federación de Cámaras de Ganaderos, ha sido invitado especialmente a esta V reunión de CIAGA, pues precisamente ha sido distinguido como uno de los Asesores Permanentes y recibirá los símbolos que antes hemos mencionado.

Con enfoque nacional y no local Instituto de Puertos

La Cámara de Comercio de Costa Rica integró en una oportunidad anterior una comisión especial a fin de que se estudiara lo relativo al proyecto de creación del Instituto Costarricense de Puertos.

Desea aprobar la Cámara, dicen personeros de esa entidad a LA PRENSA LIBRE, el citado proyecto de Ley por varias consideraciones básicas: Es conveniente que sea una institución altamente especializada, la que afronte

el serio problema portuario del país, con un enfoque nacional y no local; es conveniente a su vez que la fijación de las políticas en materia portuaria contemple también lo relativo a aeropuertos internacionales.

Es muy importante una activa participación del sector privado en la conducción de la política general del país en esas materias, representada eventualmente por la institución que se proyecta crear.

LA NORTHERN RAILWAY COMPANY

CON RESPECTO AL MANIFIESTO PUBLICADO POR LA JUNTA DIRECTIVA DEL SINDICATO DE TRABAJADORES DE LA NORTHERN RAILWAY COMPANY PUBLICADO EN LA NACION DEL 25 DE NOVIEMBRE EN CURSO, SE PERMITE ACLARAR ANTE LA OPINION PUBLICA LOS SIGUIENTES CONCEPTOS:

- 1) Que en acatamiento a lo dispuesto por las leyes laborales del país, firmó con el sindicato arriba mencionado una **CONVENCION COLECTIVA DE TRABAJO** el 17 de Setiembre de 1969.
- 2) Que no solamente reconoce el pacto de la Convención Colectiva de Trabajo en mención como medio de mantener una eficiente y adecuada relación obrero-patronal, sino que también reconoce su "carácter de Ley Profesional" Artículo 54, párrafo II del Código de Trabajo).
- 3) Que la Northern Railway Company ha tomado las medidas necesarias a fin de que se cumplan todas las cláusulas de la Convención conforme al acuerdo en el afán al igual que el sindicato, de mantener unas relaciones obrero-patronales de altura y verdadero respeto, así como para mantener una paz permanente que promueva progreso

constante para las partes mediante el diálogo.

- 4) Que el diálogo con el sindicato se ha efectuado en forma constante desde la firma de la convención, no solamente a través de las sesiones de la Junta de Relaciones Laborales, sino en reuniones informales con los principales dirigentes para escuchar de ellos ideas y sugerencias para la solución de problemas en beneficio de empresa y trabajadores; muchas de estas ideas han sido puestas en práctica y otras se encuentran en estudio serio para su aplicación.
- 5) Que las únicas veces que la Junta de Relaciones Laborales no ha sesionado, ha sido por ausencia de la representación sindical cuyas razones ignoramos.
- 6) Que continuamos con esta política de colaboración y entendimiento para con

el sindicato y que estamos en la mejor disposición de ayudar a obtener una mejor solución de cualquier problema que se suscite siempre y cuando el sindicato nos señale casos concretos y nos diga en que estriban las violaciones por ellos apuntadas en su manifiesto, ya que aunque tengamos más de una onza de buena voluntad para solucionar cualquier problema, no podemos hacerlo si ignoramos donde está.

- 7) Que existiendo una comprensión tan estrecha entre sindicato y empresa como aquí lo hemos apuntado, lamentamos profundamente que el sindicato recurra a una amenaza pública de huelga para pedir la solución de problemas que nosotros desconocemos, en una actitud que tiene visos de una presión foránea más bien que una decisión espontánea de los dirigentes del sindicato de esta empresa.

CONSEJO NACIONAL DE PRODUCCION

INFORMA AL PAIS

la financiación y desarrollo del

PLAN DE SIEMBRA DE FRIJOLES



SOLICITUDES APROBADAS PARA EL CULTIVO
DE FRIJOLES AL 2 - 11 - 70

Delegación	Nº de Ops.	Totales	
		Manzanas	Monto ¢
Abangares	7	25	6.250.00
Alajuela	14	82.50	13.350.00
Atenas	65	106	58.900.00
Buenos Aires	120	812.50	133.310.00
Cañas	12	34	7.250.00
Carrillo	11	28	7.900.00
Colonia Carmona	41	202.50	30.375.00
Desamparados	25	80	13.600.00
Esparta	33	123	44.400.00
Jicaral	106	363	83.950.00
Miramar	80	228	75.200.00
Naranjo	4	5.25	2.700.00
Nicoya	174	1.040.00	157.950.00
Orotina	22	68	25.650.00
Palmares de Alajuela	61	90.75	38.050.00
Palmares de Pérez Zeledón	170	761	122.250.00
Pérez Zeledón	162	617	105.600.00
Puerto Cortés	105	765	114.000.00
Puntarenas	12	40	12.800.00
Puriscal	52	222.75	37.820.00
Quepos	18	130	32.500.00
San Antonio de Belén	29	54.50	21.110.00
San Ignacio de Acosta	21	25.83	4.575.00
Santa Ana	1	6	3.000.00
Santa Cruz	228	1.873	209.300.00
Turrúcares	41	73	41.100.00
TOTAL GENERAL	1.614	7.806.58	1.402.890.00
TOTAL GENERAL		1.614	7.806.58
			1.402.890.00

Como dato para Comparaciones, se indica que durante el año 1969 únicamente se financiaron 470 Operaciones para la siembra de 404 manzanas por un valor de ¢ 54.360.00.

Al dar cuenta del éxito alcanzado en este Plan de Siembras, aprovechamos la oportunidad para felicitar a los agricultores participantes, a quienes les reiteramos nuestro propósito de cooperación para impulsar la Economía Agrícola.

FUENTE DE INFORMACION: Sección Servicios Rurales, Depto. Fomento de Producción.

10 mil estudiantes inician bachillerato

Un total de 10.200 estudiantes se presentaron hoy a las 7:30 de la mañana a las pruebas de bachillerato que se efectuarán en las especialidades de Ciencias y Letras, Profesional y Artes.

Incluido en las listas de colegios particulares y oficiales se presentaron a los exámenes 7.500 estudiantes que durante el presente curso lectivo obtuvieron su conclusión de estudios. Asimismo 1.500 con pruebas pendientes de años anteriores y 1.200 alumnos en bachillerato por madurez. Por otra parte, también en las escuelas normales se dio inicio a las pruebas finales para 604 aspirantes al título de profesores de segunda enseñanza.

En 101 colegios, desglosados así: 72 académicos diurnos, siete profesionales agropecua-

rios, siete profesionales industriales-comerciales; 14 nocturnos y un colegio de bachillerato en artes. Especialidad en la que por primera vez en el país se graduarán estudiantes del Conservatorio Castella, se llevan a cabo los exámenes.

"El profesor José Manuel Vallecillo, Supervisor de Colegios de San José y coordinador de la convocatoria, dijo a LA PRENSA LIBRE que hay 101 delegados generales del Ministerio, uno para cada colegio y... 1.000 profesores como miembros de los jurados examinadores.

Hoy se presentaron en redacción y ortografía; pasado mañana lo harán en Gramática y Literatura, el viernes en idiomas, el lunes siete en Ciencias, el viernes once en matemáticas, el miércoles nueve en

estudios sociales y el sábado doce en literatura universal.

"La Universidad, para todo este montón de bachilleres, tiene cupo solamente para 2.500", concluyó manifestando el señor Vallecillo.

604 EN ESCUELAS NORMALES

Por otra parte, también en las escuelas normales se presentan mañana los aspirantes a maestros. Un total de 604 presentarán mañana sus exámenes, desglosados así: 336 en Heredia; 103 en Liberia; 38 en Pérez Zeledón y 127 en San Ramón.

De ese total entre 150 y 175 presentarán sus exámenes para obtener su título de profesores de segunda enseñanza, tal lo informado.

Mañana los exámenes serán de redacción y ortografía y pasado mañana habrá un test de conocimientos generales.

CON LOS ESTUDIANTES

Durante la celebración de las pruebas de la mañana de hoy uno de nuestros redactores efectuó una visita a diferentes centros educativos de secundaria, con el propósito de observar el desarrollo de esta actividad.

Luego de finalizadas las pruebas pudimos conversar con algunos de ellos. En realidad la mayoría se notaban optimistas, no sin dejar un asomo de ansiedad y preocupación. Sus rostros habían escondido por algunas horas la alegría juvenil en virtud de una responsabilidad muy significativa para todo estudiante: la obtención del bachillerato.

"Iniciamos las pruebas con una de las materias más interesantes que a través de mi estudio he logrado asimilar perfectamente. Considero que me ha ido bien en este primer examen", comentaba uno de los alumnos del Liceo de Costa Rica.

"En el bachillerato es mejor no predecir y mucho menos a-

delantar acontecimientos. Espero lograr el ansiado bachillerato pero es necesario esperar los resultados", manifestó una de las estudiantes del Colegio Superior de Señoritas.

que creo que la promoción presente será altamente satisfactoria", señaló una profesora de la asignatura de español a quien a primera vista se le notaba su fe y esperanza en el grupo de alumnos que procedían a la redacción en la primera prueba de bachillerato.



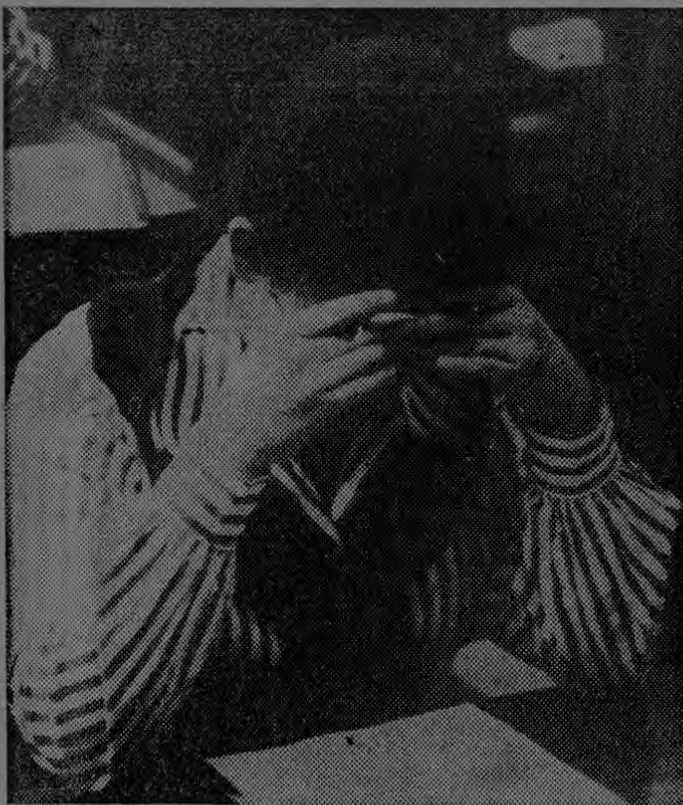
DIALOGOS CON EL PUEBLO
HOY LUNES
EL PRESIDENTE DE LA REPUBLICA
DON JOSE FIGUERES FERRER
TRATARA TEMAS DE ACTUALIDAD
CANAL 2 TV
A LAS 10 DE LA NOCHE

Respondiendo preguntas del periodista don ORLANDO NUNEZ PEREZ.

RETRANSMITIRAN: "RADIO PERIODICO LA VERDAD" 750 Kcs., un impacto en noticias, a las 6:00 p.m.

"CADENA DE EMISORAS COLUMBIA" - 725 Kcs., a las 6:00 p.m. "RADIO MONUMENTAL Y LA PALABRA DE COSTA RICA" 650 Kcs. a las 7 p.m.

RADIO CITY en 775 Kcs. retransmitirá a las 10 de la noche. —Oficina de Prensa Casa Presidencial—



Bajo la tensión de su gran responsabilidad, una de las estudiantes del Colegio de Señoritas concentra su atención durante la primera prueba de bachillerato. (Foto Córdoba).



Con el propósito de lograr los mejores resultados en las pruebas de fin de curso, este grupo de estudiantes de quinto año del Liceo de Costa Rica trabaja en la elaboración de una

redacción sobre un importante tema de actualidad... ¿Navidad, Alcoa, o carretera a Limón? (Foto Córdoba).

Figueres inaugura hoy Congreso de Integración de Abogados y Economistas

El señor Presidente de la República, don José Figueres Ferrer, inaugura esta tarde el Primer Congreso Centroamericano de Abogados y Economistas sobre Integración.

El conclave en el que participarán además empresarios, trabajadores en general y representantes de la Prensa Nacional, tendrá como sede el Colegio de Abogados en esta ca-

pital.

El Congreso es auspiciado por el Banco Centroamericano de Integración Económica y lo co-patrocinan los Bancos Cen-

TRAVELLER

Todo lo cómodo que puede ser la elegancia.

Todo lo elegante que puede ser la comodidad.

TRAVELLER de Royal Church.



Para cada ocasión que vive el caballero, hay un modelo

Royal Church

DISTRIBUIDOS POR ADOC.

Inaugurado hoy primer seminario sobre Tributación Interna en el Istmo

A las 10 de la mañana de hoy el Ministro de Hacienda Lic. Oscar Barahona Streber declaró oficialmente inaugurado el Primer Seminario sobre Tributación Interna del Istmo Centroamericano que se celebrará a partir de hoy hasta el 4 de diciembre próximo, y que tendrá lugar en la sede del Instituto Centroamericano de Administración Pública.

Antes del Lic. Barahona Streber hicieron durante breves momentos uso de la palabra el Lic. Carlos Enrique Gutiérrez Luna, Director del ICAP y el Sr. Hugo Marco, Director del Centro Internacional de Educación Tributaria.

De los conceptos expresados por el Ministro de Hacienda Lic. Barahona Streber reproducimos los siguientes, por el interés que tienen. Dijo:

Antes de concluir estas pocas palabras, con la venida de ustedes me referiré a dos ideas básicas, relacionadas con los temas que se estudiarán en este Seminario.

La primera se refiere al intercambio de información de nuestras administraciones tributarias. No sólo ha de comprender dicho intercambio, lo relacionado con la experiencia de cada país en determinadas áreas impositivas, sino que además lo referente al suministro de información de la administración de un país a la de otro sobre operaciones de determinadas empresas que tienen actividades en toda la región, a efecto de que la administración solicitante utilice la misma para fines de fiscalización de los impuestos. Para llevar adelante tal idea tendría que comenzarse por uniformar los registros de contribuyentes, los métodos estadísticos y sus respectivas codificaciones y otros aspectos similares, a fin de que las informaciones puedan cruzarse. Dentro de esta tesitura los tópicos de "clasificación tributaria común", "Sistema de registro de contribuyentes y de catastro tributario" y de "Sistema de procesamiento de datos", que se incluyen como temas de este Seminario, revisten una gran importancia porque, aparte de mejorar los sistemas existentes, permiten que la información se intercambie para múltiples finalidades sanas y necesarias.

Tal idea podría materializarse en un Protocolo que a nivel centroamericano suscribirían todos nuestros países. En el que se fijarían con claridad los principios y objetivos del mismo, las obligaciones de cada uno de aquellos, la confidencialidad de los datos que se suministren y otros extremos propios de este tipo de instrumentos. Incluso debería aprovecharse la conjuntura para legislar sobre normas que eviten la doble tributación internacional.

La segunda idea que deseo expresarles, que tiene íntima relación con el tópico de "codificación tributaria", que ustedes verán, es la referente a que el proceso de armonización tributaria comience con la emisión de un Código Tributario, que regule en forma armoniosa las relaciones del Fisco y los contribuyentes y responsables a nivel centroamericano. Ello constituiría un gran avance en la meta que nos hemos propuesto por cuanto implicaría que las normas generales del Derecho Tributario sean obser-

vadas por cada uno de nuestros países, y que, por la condición de Tratado Internacional del citado instrumento, tendría un mayor rango jurídico que las leyes ordinarias corrientes, dándoseles así una mayor estabilidad. A ese efecto podría tomarse como base el "Modelo de Código Tributario para Latinoamérica" preparado por el programa Conjunto de Tributación OEA/BID, el que para Costa Rica fue de un gran valor, para la elaboración del proyecto de "Código de Normas y Procedimientos Tribu-

tarios", que ya ha recibido dictamen afirmativo de Mayoría por parte de la Comisión de Asuntos Jurídicos de la Asamblea Legislativa.

Otra medida que se podría considerar es la de recomendar la elaboración de leyes uniformes, hasta donde ello sea posible, referentes a la organización y funcionamiento de la Administración Tributaria y, en general, de la Hacienda Pública y de las finanzas públicas de los distintos países del área. En este campo hay mucho por hacer; y en Costa Rica hemos

sentido la necesidad de legislar sobre tan importante materia. El Ministerio de Hacienda tiene virtualmente listo un proyecto de ley denominado "de Organización y Funcionamiento de la Hacienda Pública" que pretende ordenar y completar nuestra anticuada legislación sobre administración financiera. El proyecto incluye la regulación de aspectos presupuestarios, de tesorería, de proveduría, de emisión de valores públicos y mucho más, que quizás también ameriten ser re-estudiados y modernizados

en el resto de los países del área, para garantizar orden y continencia fiscales y facilitar así la educación tributaria que, sobre la base de confianza, debe imperar en los contribuyentes.

Anticipo, asimismo, mi simpatía por la idea que se pondrá en este Seminario a analizar las perspectivas para el establecimiento de un sistema centroamericano de capacitación tributaria, que permita no sólo adiestrar a los funcionarios de nuestras administraciones tributarias sino que también sirva para integrarnos mejor a través del intercambio permanente de experiencias. Tal idea debe merecer el apoyo de nuestros Gobiernos.

RESULTADO SORTEO BONOS ICE 8%



A los tenedores de BONOS ICE 8%, SERIES "C", "M", "P", "R", "S" y "T" se les comunica que el día 12 del presente mes se efectuaron en las oficinas del Banco Central de Costa Rica, los sorteos correspondientes a la amortización del 1º de diciembre de 1970, con el siguiente resultado:

SERIE "C" - SORTEO Nº 23

Bonos de ₡ 25.000.00 c/u.

Números: 64 - 78 - 106

Bonos de ₡ 10.000.00 c/u.

Números: 4 - 73 - 78

Bonos de ₡ 5.000.00 c/u.

Números: 65 - 99 - 108 - 120 - 187

SERIE "M" - SORTEO Nº 15

Bono de ₡ 25.000.00

Número: 39

Bono de ₡ 5.000.00

Número: 235

Bonos de ₡ 1.000.00 c/u.

Números: 49 - 88 - 102 - 183

SERIE "P" - SORTEO Nº 11

Bono de ₡ 25.000.00

Número: 104

Bono de ₡ 5.000.00

Número: 276

Bonos de ₡ 1.000.00 c/u.

Números: 94 - 225

SERIE "R" - SORTEO Nº 7

Bono de ₡ 25.000.00

Número: 26

Bono de ₡ 5.000.00

Número: 340

SERIE "S" - SORTEO Nº 5

Bonos de ₡ 5.000.00 c/u.

Números: 120 - 173 - 204 - 242 - 449

Bonos de ₡ 1.000.00 c/u.

Números: 64 - 105 - 193

SERIE "T" - SORTEO Nº 4

Bono de ₡ 25.000.00

Número: 98

Bonos de ₡ 1.000.00 c/u.

Números: 21 - 68 - 75



INSTITUTO COSTARRICENSE DE ELECTRICIDAD

Suma depositada por el ICE para el pago, amortización e intereses de estos bonos:
₡ 813.000.00



CABALLERO: FIJESE SOLAMENTE EN EL PANTALON



EL PANTALON
QUE DISTINGUE
AL HOMBRE.

**Impecable
Decente
Elegante
Inarrugable**

Los pantalones CALIDAC
están hechos por gentes
que cuidan como usted de-
be lucir.

Sí usted también usa
CALIDAC... un aplauso:
se las sabe todas!

Pruébese un par de panta-
lones CALIDAC hoy mis-
mo.

- Ramírez Valido ■ Tienda Royal Dutch
- Sears ■ Tienda Len's
- Don Narciso ■ Feoli Hnos
- Camisería Americana



Carretones seguirán circulando en San José

La comisión permanente de Asuntos Sociales vio a conocer del proyecto de prohibición de circulación de vehículos de tracción animal dentro de la ciudad de San José.

Los diputados que integran la comisión expresaron claramente que el proyecto tal y como está dictaminado no tiene ambiente en la Asamblea Legislativa, así como que no se trata de un problema so-

cial urgente.

De acuerdo con las manifestaciones de los diputados en esa comisión, es muy posible que el proyecto reciba ahora dictamen negativo y que los carretones continúen

circulando libremente por la ciudad capital, aunque los conductores de autos sean los que sufran.

Se manifestó que no se trata de un problema como para invertir dos millones de co-

lones en solucionarlo.

Se ignora si el asunto, lo incluirá luego el Poder Ejecutivo en extraordinarias o si habrá que esperar a la próxima legislatura para dictar.

El seis reciben su diploma 16 internos de la Penitenciaría

16 internos de la Penitenciaría Central recibirán en un acto especial el próximo seis de diciembre, su certificado de conclusión de estudios primarios.

Una invitación para la asistencia al acto fue enviada a LA PRENSA LIBRE por el señor Melquiades Solís, Director de la así llamada Escuela Jesús de la Buena Esperanza.

Publicamos el orden del programa e inmediatamente después, la lista con los nombres de los 16 graduados.

PROGRAMA

- 1—Palabras del Director de la Escuela.
- 2—Palabras del Director del Penal.
- 3—Palabras de la señora Rosa Bonilla.
- 4—Bendición de la Escuela.
- 5—Trío Melvin Quiñones.
- 6—Menciones Honoríficas.

- 8—Palabras de algunos alumnos.
- 9—Música.
- 10—Refrigerio.

Alumnos graduados

- 1—Alfaro Mora Vitalino
- 2—Dávila Durán Juan
- 3—Espinoza González José Joaquín
- 4—Fletes Ledezma Rafael A.
- 5—Gutiérrez Ledezma Eduardo
- Hernández Aguilar Rodolfo
- 7—Hernández Araica Horacio
- 8—Leitón Cruz Miguel A.
- 9—Leiva Calderón William R.
- 10—Loáciga Loáciga Ricardo
- 11—Mora Miranda Francisco J.
- 12—Navarro Navarro Francisco
- 13—Pinoch Preyce Federico
- 14—Portuguez Portuguez Mario
- 15—Rojas Zamora Fabricio Alonso
- 16—Villalobos Valerio Fausto.

GANADEROS... AGRICULTORES...

OFRECEMOS LOS MEJORES ALAMBRES GALVANIZADOS DE PUAS PARA CERCAS

"MAGON"

Calidad y rendimiento comprendidos en esta marca que ha servido y sigue sirviendo las necesidades del país.

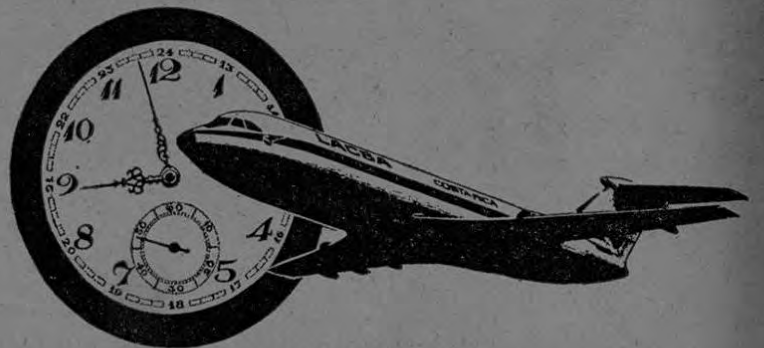
Sus órdenes al

Almacén Miguel A. González & Cía Ltda.

Apartado 78 — Teléfono 21-81-11.

NOTA: En cada orden, exija el emblema de nuestro alambre.

LACSA ANUNCIA SU NUEVO HORARIO INTERNACIONAL de LLEGADAS y SALIDAS de SAN JOSE



EFFECTIVO DEL 1° DE DICIEMBRE DE 1970 AL 28 DE FEBRERO DE 1971

LLEGA DE:
MIAMI, FLA.

DIAS:

Lunes
Martes
Miércoles, Jueves, Viernes, Sábado y Domingo
Sábado

Vuelo Avión

Hora

621 JET 4:45 P. M.
621 JET 7:15 P. M.
621 JET 7:45 A. M.
631 JET 4:15 P. M.

GRAND CAYMAN Y MIAMI

Viernes
Domingo

631 JET 8:50 P. M.
631 JET 4:50 P. M.

MEXICO Y EL SALVADOR
PANAMA

Domingo, Lunes, Miércoles, Jueves y Viernes
Lunes, Miércoles, Jueves y Viernes

627 JET 3:45 P. M.
628 JET 7:30 A. M.

SALE HACIA:

DIAS:

MIAMI, FLA.

Lunes
Martes
Miércoles, Jueves, Viernes y Sábado
Viernes
Sábado
Domingo
Domingo

Vuelo Avión

Hora

620 JET 4:30 P. M.
620 JET 7:30 A. M.
620 JET 8:30 A. M.
630 JET 4:30 P. M.
630 JET 7:30 A. M.
620 JET 8:30 A. M.
630 JET 5:30 P. M.

GRAND CAYMAN Y MIAMI

Sábado
Domingo

630 JET 7:30 A. M.
620 JET 8:30 A. M.

MEXICO Y EL SALVADOR
PANAMA

Domingo, Lunes, Miércoles, Jueves y Viernes
Domingo, Miércoles y Jueves
Martes

626 JET 8:00 A. M.
629 JET 4:15 P. M.
629 JET 7:45 P. M.



ESTUDIO SERIO DE LA CRISIS FISCAL PROPONE DIPUTADO

El diputado Lic. Jenaro Valverde Marín ante una pregunta de los periodistas dio las siguientes declaraciones:

—“Creó una vez más que el problema fiscal del país debe estar ajeno a los intereses particulares. El problema fiscal no debe estar supeditado a la crítica o aceptación de simples traspasos de partidas en el presupuesto nacional. Es necesario un análisis serio.

Voy a someter a la Asam-

blea Legislativa la realización de un estudio en el cual intervengan exministros de todos los colores políticos, técnicos del Banco Central y funcionarios del Ministerio de Hacienda, a fin de determinar cuál es el verdadero alcance de la crisis fiscal, para buscarle en bien del país las soluciones más adecuadas

—“Es hora de evitar frases y buscar posiciones a base de aptitudes soberbias que no lleven como meta el bien nacional, sino únicamente el bien particular”.

Dictamen afirmativo sobre exoneración de impuestos

La comisión permanente de Asuntos Económicos rindió dictamen afirmativo de mayoría al proyecto de ley de Exoneración de impuestos, gravámenes, prohibiciones y restricciones para el personal profesional y técnico costarricense que trabajando en organismos internacionales se incorpora de nuevo al servicio de su país.

Los diputados de dicha comisión estudiaron detenidamente el proyecto y como se puede apreciar se inclinaron por aprobarlo.

Productores de leche interesados en programas contra enfermedades

A invitación de la Cámara de Productores de Leche, recientemente el Ing. Alvaro Rojas Espinoza, Vice Ministro de Agricultura y el Dr. José Luis Solano, jefe del departamento de Sanidad Animal del mismo despacho así como médicos veterinarios del MAG, asistieron a una importante reunión convocada por la Cámara.

El propósito fundamental de la actividad era el de conocer

los programas que actualmente lleva a cabo el Ministerio de Agricultura sobre Brucelosis y tuberculosis bovina.

Sobre el particular los funcionarios del Ministerio efectuaron una amplia exposición a los miembros de la Cámara de Productores de Leche, quienes manifestaron su apoyo a los programas anteriormente señalados.

LA CIUDAD DE LOS DEPORTES ES UNA NECESIDAD NACIONAL

¢40.00

LE GARANTIZAN EL BIENESTAR ECONOMICO DE SU FAMILIA



Sí señor. Formar un capital que garantice el bienestar de su familia, no es cosa del otro mundo. Por ejemplo: ¢40.00 al mes podrían ser suficientes para asegurarse de que los suyos recibirán un capital si usted llega a faltarles.

Porque con sólo unos pocos colones al mes, de acuerdo con sus necesidades, usted puede obtener un Seguro Ordinario de Vida, que le asegura a su familia desde el primer pago mensual, el total de la suma que usted decidió dejarles. Pero eso no es todo. El Seguro Ordinario de Vida también le asegura un ahorro libre de impuestos y la facilidad de obtener préstamos en efectivo después de un corto número de años. Como si fuera

poco, las sumas invertidas también le producen dividendos.

Aunque usted haya podido formar un capital, si usted faltara, habría que pagar impuestos y así liquidar parte de la herencia que le corresponde a los suyos, para cubrir estas obligaciones. En este caso, el Seguro Ordinario de Vida cubriría las obligaciones con el Estado, y los suyos podrían disfrutar de todo lo que usted ha forjado para ellos.

La necesidad de protección y amparo para los suyos, usted puede llenarla plenamente con sólo unos pocos colones mensuales, invertidos en un Seguro Ordinario de Vida. Llame a un agente del Instituto Nacional de Seguros, quien le confeccionará el plan más conveniente para sus necesidades.

**Cuando alguien depende de usted...
usted debe depender de un seguro de vida**

Instituto Nacional de Seguros

Desde 1924 brinda seguridad a la comunidad.



Carga aérea en Centro América y Panamá

Auspiciada por TRANSPORTES AEREOS DE INTEGRACION, S. A. (TAISA)

Se celebrará en estos días en San José una convención de Gerentes Regionales centroamericanos, en carga aérea.

TAISA, la empresa de carga aérea de bandera nacional, ha organizado esta cita de expertos para estudiar y discutir una serie de cuestiones de interés relacionados con su cada vez más progresista empresa y especializado cuerpo técnico.

La convención que tuvo lugar

en el Hotel President, se prolongó por espacio de 4 días. Se inició el pasado jueves 18 de noviembre y por tomar parte activa, llegaron delegados de cada uno de los países de Centroamérica y Panamá. Son éstos, altos ejecutivos los que discutieron las diferentes etapas de la Convención, sobre los más modernos sistemas para el transporte de carga aérea que se introducirán en la referida em-

presa en toda Centroamérica y Panamá.

Trascendió que uno de los puntos más importantes en esta cita fueron la presentación y explicación que dieron el presidente de TAISA, Sr. Alvaro Solórzano Ross, y el Sr. Gerente de Mercadeo, Sr. Eduardo Chaves Ch., Contralor General, Sr. Danilo Hernández sobre las modernas técnicas de ventas y diferentes funciones de las sec-

ciones de la empresa en ese campo.

TAISA operará en Centroamérica y Panamá, con una FLOTTA DE AVIONES CARGUE ROS DC-6-A DISEÑADOS ESPECIALMENTE PARA TRANSPORTAR HASTA 90.000 LBS. DE CARGA (15.000 PIES CUBICOS) con sucursales en todos los países, y con personal altamente especializado en el transporte de carga

aérea. Se estableció en esta convención que la premisa de la Compañía, al tecnificar aun más a su personal es la de prestar su colaboración para integrar el istmo con carga aérea, a base de puntualidad, rapidez y servicio; TAISA tiene ya sus instalaciones para atender a los importadores y exportadores 75 varas este de la Biblioteca Nacional.

Los Ministros de Economía se reúnen de nuevo

A las nueve y treinta minutos de la mañana de hoy se inició nuevamente la reunión de Ministros de Economía del área centroamericana.

El Fondo Industrial Agropecuario, base del modus operandi, será discutido hoy. Además hay muchos otros puntos de interés que han sido tratados superficialmente en reuniones anteriores. Hoy se tratará de darle forma a los resultados de esta serie de reuniones, iniciadas hace pocos días en Managua.

Poco antes de iniciarse la reunión de esta mañana, el Viceministro de Industria y Comercio, Lic. Jorge Sánchez Méndez, quien se encontraba reunido con varios funcionarios de su Ministerio, declaró a LA PRENSA LIBRE que la cita de hoy tendrá tanto o más trabajo que las sesiones de ayer, ya que con esto del modus operandi se quiere llegar pronto a conclusiones definitivas.

Política agropecuaria, política industrial, reglamento de incentivos fiscales, cláusula de salvaguardia, política arancelaria, Protocolo de San José; sobre todo esto se habló ayer como lo dijimos antes, superficialmente ya que la seriedad de los temas a tratar, amerita de un poco más de tiempo. No es cosa fácil el llegar a conclusiones en asuntos de tanta trascendencia.

El que Honduras y Nicaragua no hayan aplicado el Protocolo de San José en sus respectivos países, lo que pone en desventaja a nuestros industriales, fue conversado ayer con toda franqueza; pero el punto central de la sesión de ayer domingo fue la política industrial.

Sobre el calendario para la celebración de los primeros acuerdos por ramas industriales también se habló ayer.

ESTO PRONTO TERMINA

Con las reuniones de hoy y mañana, no existe duda de que las reuniones de Ministros de Economía centroamericanos se acercan al final. Sobre todo lo hablado tendrán que definirse. Todos los ojos de Centroamérica están ahora, más que nunca, sobre ellos.

Telegramas rezagados

Están
Mario Vega Aguilar
Matina, Limón
Fabio Cordero Monge
Orosi, Cartago
Arnoldo Díaz C.
Turrialba, Cartago
Margarita Abarca

Estados Unidos sigue en convenio cafetero

WASHINGTON, 30 (AP).— La Comisión de Medios y Arbitrios de la Cámara de Repre-

sentantes confirmó hoy su aprobación de la continuada participación de los Estados Unidos

en el acuerdo internacional del café, pero dejó constancia de que la anulará a menos que

se ponga fin a lo que definió como discriminación.

Conquistamos el espacio para usted

En la esquina que forman la funcionalidad y el progreso se levanta el Estacionamiento BROISAM S. A., un verdadero gigante de esta era del espacio... del espacio conquistado para su comodidad.

Estacionamiento BROISAM S. A., estará a su disposición a partir del día 1º de diciembre en calle 1ª avenida 1ª, (diagonal Librería Acrópolis) para ofrecer servicio, eficiencia, seguridad, rapidez y además lavado - encerado y pulido de su carro cuando Ud. lo desee. Servicio día y noche con precios que son el mayor atractivo que podemos ofrecer.

ESTACIONAMIENTO BROISAM S. A.

ESTACIONE EN LA ESQUINA DEL PROGRESO Y VERA QUE EL PAIS AVANZA CON UD.



Contribuye a la campana de calzar al descalzo

El Club de Leones de San José y todos los Clubes de Costa Rica han emprendido la "Campana del Zapato", con la cual se pretende recolectar durante los primeros quince días de diciembre, más o menos, tres mil pares de zapatos, ya sean usados en buen estado, o nuevos.

Estos zapatos serán distribuidos en diferentes poblaciones a gentes que no tienen zapatos.

Para lograr su objetivo, el Club de Leones espera contar con la colaboración de toda la ciudadanía, dándole así oportunidad a quien quiera hacerlo de ayudar a los más necesitados.

Servir a nuestros semejantes es un privilegio, dice un comunicado de los Leones de Costa Rica. ¡Done un par de zapatos a quien lo necesita! Ayudar al prójimo es devolver a la comunidad lo que hemos recibido de ella. Los zapatos que te sobran, a otros les faltan!

El Club de Leones de San José ha instalado sus buzones para la recolección de zapatos, en las siguientes estaciones gasolineras:

La Sabana — Final Avenida 10.

Chevron — Final Paseo Colón.

Shell - Europa — Frente Hotel Europa.

Modelo — 100 vs. oeste PAA (Parque Morazán).

La Soledad — Frente Iglesia La Soledad.

Texaco — Frente Matute Gómez.

El Atlántico — Frente Parque Nacional.

Shel 25 — Frente Embajada Nicaragua.

Gulf — Frente Iglesia San Pedro.

Servicentro La Granja — Frente Abastecedor Izquierdo San Pedro.

Estación de Servicio Gulf Cuesta de Moras.

Servicentro ESSO Los Yoses Contiguo Auto Mercado.

Contribuye a la "Campana de Calzar al Descalzo".

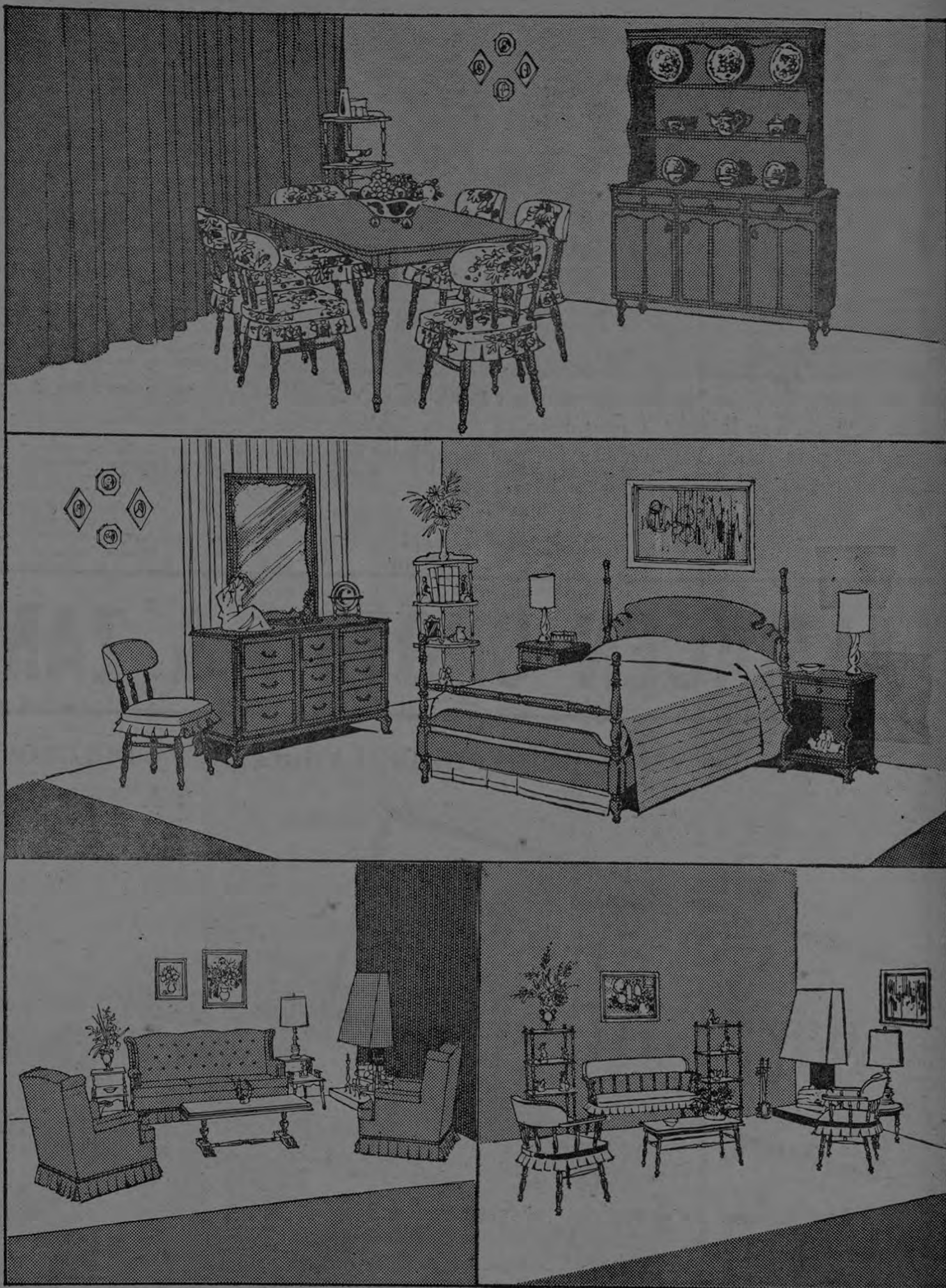
Hay un buzón en el Club de Leones de San José — Edificio Torre de Oro, frente a Panatra.

Batalla a Washington a firmar convenio bilateral

Luego de realizar una gira por España y Roma, donde participó en la reunión del Consejo Directivo de la FAO, el Ministro de Agricultura y Ganadería, don Fernando Batalla Esquivel se trasladará a Washington donde firmará un importante convenio bilateral con el gobierno de los Estados Unidos.

El convenio en referencia que se efectuará directamente con el Ministro de Agricultura de ese país así como importantes organismos internacionales interesados en la actividad agropecuaria de Latinoamérica, se refiere a la lucha para evitar la presencia de la fiebre aftosa en nuestro país. Asimismo se prevé, caso de que se presentara, la ayuda que los Estados Unidos prestará a Costa Rica.

MUY COLONIAL



MUEBLES CLASICOS QUE NO PASAN DE MODA.

Muebles de estilo Colonial.
... del más puro estilo Colonial, muy elegantes,
muy para usted.
Hechos de las más finas maderas,
y con el mayor esmero.
Tapizados en los más elegantes damascos.
Hermosos juegos de comedor, dormitorio, sala y antesala.
Juegos de comedor de 6 u 8 sillas.
Juegos de dormitorio dobles y sencillos.
Camas con o sin dosel.
Se ofrecen en dos acabados.
Oscuro-mate u ostra con sombra en oro.
Muebles de estilo muy a su estilo.
Muebles de estilo Colonial.



**MUY ORIGINAL DE
DISEÑOS EXCLUSIVOS, S.A.**

**Distribuidor EXCLUSIVO de
MUEBLES ALEJO AGUILAR**

Paseo Colón, 50 varas oeste Mas X Menos. Tel: 22-21-22.

PARA SU MAYOR COMODIDAD ABIERTO HASTA LAS 9 DE LA NOCHE DE LUNES A VIERNES.

CARGA AEREA A CENTROAMERICA Y PANAMA



Muestra la gráfica, otro de los gigantescos aerofurgones DC-6-A de TAISA, a su llegada al aeropuerto El Coco. TAISA transporta diariamente hasta 90.000 libras de carga a cualquier país, desde hoy su carga va y viene volando por TAISA.

TAISA tiene ya sus instalaciones para atender a los importadores y exportadores. 75 varas al Este de la Biblioteca Nacional.

ANTE COMISION CONSEJO DE ACCION EMPRESARIAL NOMBRO SUS DELEGADOS

El Consejo Nacional de Acción Empresarial nombró a los señores Walter Dittel Mora y Walter Kissling Gam, como representantes del sector privado ante la Comisión que estudiará y preparará el proyecto de Ley del Sistema Bancario Nacional.

Con tal motivo fue enviada la siguiente comunicación:
Señor Lic. Jorge Rossi Chavarría, Presidente
Junta Directiva Banco Central de Costa Rica
Su despacho
Distinguido señor
Presidente:

El Consejo Nacional de Acción Empresarial, organismo representativo de las Cámaras

Patronales, en su sesión del día 23 de noviembre, en forma unánime acordó designar a los señores Walter Dittel Mora y Walter Kissling Gam como representantes del sector privado en la Comisión que, a la luz de lo dispuesto en la ley No 4646 del 7 de octubre de 1970, estudiará y preparará el Proyecto de Ley del Sistema Bancario Nacional.

Con las muestras de mi mayor consideración y estima, se suscribe,
Consejo Nacional de Acción Empresarial

Fernando Berrocal Soto
Secretario Ejecutivo.

21 jóvenes se gradúan en Escuela Ciudadela Fátima de Desamparados

Escuela Ciudadela Fátima
Damas de Desamparados.

GRADUADOS 1970

Victor E. Albertazzi Martínez
Enrique A. Araya Seas
Fernando Cordero Guerrero
Enrique Ledezma Corrales
Alvaro Marín Valerio
Luis A. Mena Azofeifa
Jorge A. Méndez Sandí
William G. Oviedo Quesada ..
Rafel Pereira Cordero
Mario A. Venegas Vargas

Geovanni Villegas Ruiz

Ruth Garita Flores
Gabriela Hernández Gómez
Isolina Nayra Jiménez Núñez
Aurora Mariana Madriz Arce
Damaris Monge Cordero
Elena Pérez Sánchez
Rosario Pérez Sánchez
Ana Cristina Ríos Zúñiga
Marta Romero Navarro
Marta Seas Sojo.

Maestro del Sexto Grado
Prof. Raúl Leitón Torres

ALMACEN CHOTTO & ZAMORA

100 VARAS AL OESTE DE LA IGLESIA LA DOLOROSA

Ud. duplica su trezavo

OFRECE
SU GRAN PROMOCION
NAVIDEÑA

Para la cual ha importado una gran variedad de juguetes espaciales y simpáticos muñecos astronautas que serán obsequiados por la compra de un televisor, consola, lavadora, cocina y demás artefactos eléctricos para su hogar.



SI A SU NIÑO UN JUGUETE
QUIERE REGALAR A

TELEFONO: 22-93-92

CHOTTO & ZAMORA

DEBE VISITAR.

APARTADO: 5571

Puntarenas al día

por: José Cerna González

OFICIO PROPIO PARA EL RESGUARDO FISCAL

El sábado 28 de noviembre celebró la fiesta de inauguración del edificio propio por primera vez en Puntarenas, que dará albergue a oficinas y demás establecimientos del Resguardo Fiscal de Puntarenas.

El local fue levantado en la esquina oeste del Muellecito, precisamente donde estaba ubicada la destituida casa que servía en años anteriores de hogar del secretario de ese Resguardo puntarenense.

El Capitán Guillermo Salas Monge, Inspector Provincial de Hacienda Fiscal en Puntarenas, fue el funcionario encargado por la remodelación de esta casa.

A la fiesta de inauguración hicieron presentes, el Coronel Inspector General de Hacienda Fiscal de la República, don Armando Calleja, autoridades eclesiásticas, autoridades civiles y militares de Puntarenas, profesores del Liceo José Martí y corresponsales de Prensa de Puntarenas. El Coronel Calleja izó el Pabellón en el nuevo edificio, que cuando, así inaugurado el mismo, Puntarenas al día, dará toda la información en edición próxima sobre esta fiesta.

CARAL TIENE MÁS DE UNA SEMANA SIN AGUA

La población del caserio de Caral de Puntarenas en el distrito cuarto, Lepanto, desde hace más de una semana no tiene servicio de agua potable, pues la cañería instalada por la SNAA sufre daños que no puede reparar el encargado del cuidado de esa cañería. Mientras tanto, los vecinos no demoran en cobrarse.

A LINDA ARGIERE CUMPLE DOCE AÑOS DE EDAD

La aventajada escolar en la escuela Delia U. de Guevara, Argiere Gómez Chaves, niña del estimado hogar de don Andrés Gómez Campos y esposa, mensajera de la suerte como doña Trinidad Chaves de Gómez, el jueves 26 de noviembre, celebró sus doce años de edad, rodeada del cariño de sus papás, y de sus hermanitos: Andrés, Bernal, Teresa, Pedro y Sarita. Argiere consiguió notas excelentes que promueven al sexto grado el año próximo. LA PRENSA LIBRE envía por este medio un saludo a la linda Argiere deseándole muchos éxitos en su vida.

Consejo de Acción Empresarial nombró sus delegados para estudiar proyecto

El Lic. Fernando Berrocal Coto, Secretario Ejecutivo del Consejo Nacional de Acción Empresarial, envió al Lic. Jorge Rossi Chavarria, Presidente de la Junta Directiva del Banco Central de Costa Rica, la siguiente comunicación:

Señor Lic. Jorge Rossi Chavarria, Presidente Junta Directiva Banco Central de Costa Rica a despacho. Distinguido señor Presidente:

El Consejo Nacional de Acción Empresarial, organismo representativo de las Cámaras Patronales, en su sesión del día 23 de noviembre, en for-

QUEJA CONTRA EL DISPENSARIO DE LA CAJA

A LA PRENSA LIBRE en Puntarenas acude el ciudadano asegurado N° 1-40-06780 para exponer la siguiente queja contra el Dispensario de la Caja Costarricense de Seguro Social en Puntarenas.

Dice el Sr. Agan Rafael Ajú Rojas, que en cita que tuvo en San José con el Lic. del Seguro Brown Arana el pasado 24 de agosto este médico le recetó seis inyecciones aplicables cada quince días de Benzetasil. Las tres primeras inyecciones fueron aplicadas en forma correcta, pero no así, las tres restantes, pues en el Dispensario de la Caja de Puntarenas se le ha dicho en distintas oportunidades que no hay de ese producto. Es decir el tratamiento que tiene que recibir este paciente está detenido con peligro de su salud y todo por falta de preocupación de quienes tienen que ver con estos problemas en el Dispensario del Seguro en Puntarenas. Mientras tanto, la cuota se sigue pagando, dice el quejoso. En el mes de febrero, Agan Rafael tiene que ser operado.

DELICADO DE SALUD DON CELIM LEITON ROJAS

El sepulturero encargado del Camposanto de la Chacarita en Puntarenas, don Celim Leitón Rojas, se vio obligado a ser internado en el Hospital San Rafael de Puntarenas, debido a su estado delicado de salud. LA PRENSA LIBRE en Puntarenas, que tiene muy buena amistad con la familia Leitón Rojas, desde Puntarenas hasta Orotina, ruega al Hacedor por la salud perdida del buen amigo Celim.

CASI LE SACAN EL OJO

León Miranda Chaves vendedor de lotería y chances en Puntarenas, estuvo a punto de perder el ojo derecho, en la mañana del miércoles 18 del presente mes al recibir al paso del tren de las nueve rumbo a San José, un almendrazo lanzado desde una cantina ubicada en el cruce de vía férrea y la carretera de la Chacarita. León iba en ese tren para Orotina.

Más vigilancia se le pide a la autoridad de Chacarita, pues no son niños, sino mayores de edad los que se dedican a lanzar objetos al paso de los trenes de pasajeros. Una de estas acciones puede causar la pérdida de ojos a quienes usan los servicios de trenes entre Puntarenas a San José o viceversa.

ma unánime acordó designar a los señores José María Ace Espinach y al Lic. Humberto Pacheco Coto como representantes del sector privado en la Comisión que, a la luz de lo dispuesto en la ley N° 4646 del 7 de octubre de 1970, estudiará y preparará el Proyecto de Ley de Regulación de Sociedades Financieras de Inversión y de Crédito Especial No Bancario.

Con las muestras de mi mayor consideración y estima, se suscribe.

Consejo Nacional de Acción Empresarial.

Fernando Berrocal Soto
Secretario Ejecutivo

SI USTED DESEA
COMPLACER
A SUS AMIGOS
CON UN FINO
VODKA

¡ya lo tiene a mano!
EL VODKA
Kamchatka

**EL QUE HABLA
POR SI SOLO!!**

**ELABORADO
PARA
SU PLACER**



impresione a sus amigos con...

Kamchatka
VODKA

DISTRIBUIDORES: Bajos M. Yamuni e Hijos Ltda.



Salvado el país de quedar paralizado hoy

Por Carlos E. Mora

Cuando el país estaba a punto de quedar paralizado hoy ante la total escasez de gasolina y diesel en el territorio nacional, con excepción de Limón, la Refinadora Costarricense de Petróleo (RECOPE) comenzó a entregar combustible en abundancia en la Terminal El Alto de Ochozogo.

Hoy, día crítico por cuanto había escasez total de gasolina y diesel, la Recope solucionó el problema al volver a trabajar en forma normal, con entregas de combustible a las Compañías Distribuidoras por las cantidades que quisieran, no solo en El Alto, sino también en Caldera, donde fue descargada parte del producto importado de la Isla Trinidad como una medida de prevención más que nada, en caso de no poder transportar a tiempo gasolina y diesel de Limón, donde Recope ha tenido todo el tiempo, al resto del país. El resto del combustible importado será descargado en Puntarenas.

CAMIONES - TANQUES EN EL OCHOMOGO

Desde muy temprana hora del día de hoy los camiones-tanques de las Compañías Distribuidoras estaban en El Alto de Ochozogo, en fila, en espera de que la Terminal abriera sus puertas para entrar a ser llenados de gasolina y diesel.

A las siete de la mañana fueron abiertas, como se acostumbraba, las puertas de la Terminal de El Alto y una enorme cantidad de vehículos tanques penetraron. Ninguno tenía combustible. Por el contrario estaban secos al extremo. Iban por producto. Por gasolina y diesel de la cual tanto se ha hablado en los últimos diez días por la escasez en la mayor parte del país, ya que no había forma de transportarla de Limón al resto del territorio nacional.

GRAN ACTIVIDAD EN EL ALTO

Esta mañana nos trasladamos a la Terminal de El Alto donde lo primero que logramos apreciar fue la enorme cantidad de camiones tanques siendo cargados de combustible. Habían vehículos de todas las Compañías Distribuidoras... Chevron, Texaco, Shell, Esso, Gulf, Cari S.A. y Depsa.

Al parecer el diesel se había agotado otra vez con lo que peligraban la mayoría de los autobuses, taxis y número

Vecinos de Heredia agradecen al M.T.

La Asociación de Desarrollo Específico Pro-Salud y Saneamiento del Barrio Corazón de Jesús de Heredia, desea dejar constancia de profundo agradecimiento al Sr. Ing. Jorge Garrón, Jefe de la zona 1 del Ministerio de Transportes, por la valiosísima colaboración y la rápida y eficaz ayuda de su parte en el lastrado de calle 5, avenidas 13 y 15 de Heredia.

El Sr. Belarmino Casal Morgan, Secretario de esa Asociación, hace un extenso agradecimiento al titular de la Cartera, Ing. Mario Quirós Sasso, sin cuyo concurso hubiera sido imposible realizar la obra, según se dijo a LA PRENSA LIBRE en fuentes del Ministerio de Transportes.

sas industrias de paralizarse. Ante esta situación las Compañías Distribuidoras comenzaron a cargar sus camiones tanques con diesel. Conforme pasaban las horas ya algunos llevaban ya orden de ser cargados con gasolina. Las Compañías tienen tanques con capacidades diferentes. Hay para 1,500 galones, 2,000 galones, etc., hasta 7,500 galones.

VARIOS CAMIONES SON LLENADOS A LA VEZ

La Recope tiene en la Terminal de El Alto un total de diez cañas o cargadores de camiones tanques. Cuatro cañas son para diesel y cuatro para gasolina. Las otras dos son para kerosene (cañón). Esto permite que varios vehículos sean llenados a un mismo tiempo.

De acuerdo con la información que nos suministró el jefe de Despacho y Operaciones del poliducto en El Alto, don Fernando Rojas, cada caña o cargador puede suministrar 250 galones por minuto.

Cuando un camión-tanque con capacidad de unos 5,000 galones tiene que ser llenado con un solo producto, la operación dura alrededor de 30 minutos. Si es para llenarlo con varios productos por ejemplo diesel y gasolina la labor dura mucho menos tiempo, unos quince minutos. La mayoría de estos vehículos tienen varios compartimentos.

PROMEDIO DEL GASTO DIARIO

Don Fernando Rojas informó esta mañana que el promedio diario de consumo de gasolina es de 85 mil galones (2,000 barriles); el de diesel de 120,000 galones (2,900 barriles) y 17,000 galones de cañón (400 barriles).

Hizo ver que en Siquirres las Compañías Distribuidoras en los últimos dos días recogieron 125,150 galones de diesel, por lo que hoy era necesario que también recogieran en El Alto.

El poliducto se dañó el pasado 14 de noviembre y fue reparado el 27 de noviembre, o sea

13 días después. Prácticamente dos semanas sin poder trasladar la Recope la gasolina y el diesel desde Limón al resto del país. Los primeros días la Refinadora siguió con sus entregas normales en El Alto, pero las existencias llegaron a agotarse, no siendo hasta hoy que todo volvió a la normalidad. Al respecto don Fernando Rojas informó que las reservas del Gobierno (para pa-

trullas, etc.) se mantuvieron al igual que para el ICE, Compañías Eléctricas y Bomberos. Como puede ver ya todo es tan normal, nos dijo el señor Rojas al despedirnos en El Alto de Ochozogo.

VUELVA... AHORITA TENDREMOS GASOLINA

Al salir de la Terminal de El Alto, donde la actividad era

intensa, pasamos por algunas estaciones de servicio donde los siempre esforzados empleados han estado en las últimas horas muy quietos por la escasez de combustibles.

Pero ya estaban enterados que los camiones-tanques arribaban repartiendo la gasolina y el diesel, y al llegar un cliente decían... "vuelva dentro de un rato, que ahorita tendremos gasolina".

Estudian fórmula para evitar la fuga de divisas de Fondos Mutuos

En vista de la gran importancia que tiene para los inversionistas costarricenses de Fondos Mutuos, como consecuencia de la Fuga de Divisas que esto representa para el país, reproducimos este artículo, en el cual se destaca que los países de Europa y América Latina, hondamente preocupados por el problema, están legislando para evitar esa fuga de divisas ocasionada por los Fondos Mutuos.

Una fórmula para evitar la fuga de divisas que se registra al través de los Fondos Mutuos, estudia la libre iniciativa salvadoreña, la cual ha formado una comisión especial en tal sentido, informaron personeros de la ASI. La medida se ha adoptado en vista de que una de las organizaciones internacionales de fondos mutuos que más actividad ha desplegado en El Salvador, está a punto de sufrir una quiebra considerada como irreparable, que sin lugar a dudas —según los informes de la ASI— perjudicará a muchos salvadoreños, que atraídos por la oferta de jugosas ganancias, se han apresurado a adquirir acciones con sus gentes.

"The New York Times" en su edición del 9, publicó en resumen, lo siguiente: "GRAMCO SUSPENDE VENTAS. PARO TEMPORAL EN REDENCIONES DEL FONDO DE BIENES RAICES". Las disponibilidades de 23,000 inversionistas extranjeros fueron congeladas este día eran

do "Gramco Management Ltd", anunció que estaba suspendida "temporalmente" la operación de redenciones y ventas de su fondo USIF de bienes raíces. Sin embargo, el fondo se ha visto afectado en las últimas semanas por europeos que desean retirar sus inversiones.

Como consecuencia de la pérdida de confianza en el Fondo, solicitudes de redención por más de cuarenta millones de dólares han sido presentadas desde el primero de setiembre. Cuando los directores cerraron las puertas, al rededor de treinta millones de dólares habían sido devueltos y las disponibilidades líquidas habían sido reducidas a unos veinte millones.

GRAMCO ha anunciado que efectuará reembolso "en su debido tiempo" al concluir la evaluación actual de disponibilidades netas. La impresión aquí, sin embargo, es que su "debido tiempo" puede ser de años.

"La suspensión de actividades y la pérdida de confianza dejan muy en duda el futuro de la mencionada organización internacional de fondos mutuos. Los directores de GRAMCO han programado otra junta en Nassau el 19 de octubre para considerar otras posibilidades, cosa que demuestra su grave preocupación.

"Es del caso decir que la confianza de los inversionistas ya había sido sacudida

por las dificultades de "Investors Overseas Service" —un fondo suizo que quebró hace tres meses, aproximadamente— por artículos de revistas que criticaban el fondo y por las extrañas prácticas contables de GRAMCO Management Ltd'.

Antes de esos hechos alarmantes —dicen los personeros de ASI— es que la iniciativa privada salvadoreña estudia por medio de una comisión especial, una fórmula de recomendación al gobierno para poner coto a lo que califican como cuantiosa fuga de divisas a través de los fondos mutuos, en detrimento de la economía del país y del patrimonio de muchos salvadoreños.

Se pone en evidencia que lo más importante del caso es que estas organizaciones internacionales —según los informes— ubicados en países donde no existe legislaciones reguladoras de los ahorros del público, han ofrecido ingosas utilidades en la compra-venta de fondos mutuos, indicando que no es más que una "carnada" para los particulares que "han sido enredados por esta mafia de estafadores, ya que las inversiones de los fondos recaudados quedan bajo el exclusivo dominio de estas organizaciones internacionales".

(Tomado de EL DIARIO DE HOY de San Salvador, 20 de octubre de 1970).

Universal

CARLOS FEDERSPIEL & CO. S. A.

se complace en avisar que a partir de mañana martes

1º de diciembre, su nuevo horario será de

8 a 12 m. y de 2 a 8 p. m.

Felices preparativos para esta Navidad!

El Papa llega a Australia visiblemente enfermo

El Papa Paulo VI llegó hoy a Australia y fue recibido en el aeropuerto de Sydney por una entusiasta multitud calculada en 5.000 personas.

El Pontífice, ahora en la mitad de su jornada de diez días por el Pacífico, que ha preocupado a funcionarios del Vaticano por su salud y a las autoridades por su seguridad, hizo una visita de tres días a esta nación predominantemente protestante.

Uno de los organizadores de la gira se mostró disgustado por la magnitud de la concurrencia. Atribuyó su escaso número a que "el público le ha estado atemorizado por las informaciones sobre congestión del tránsito.

SEIS CONTINENTES

La especulación que posiblemente 50.000 personas acudirán a recibir al Papa, que la única forma de abandonar el aeropuerto sería estacionar el automóvil diez horas antes de la llegada.

Al llegar a Australia el Papa Paulo VI completó la proeza de visitar los seis continentes habitados.

El jefe espiritual de los católicos del mundo llegó a esta ciudad después de un viaje de cuatro días que incluye una escala en Dacca para orar por las víctimas del desastre de Pakistán oriental, un intento de asesinato en Manila y un concierto de melodías polinesias en Samoa.

MUJERES EN MINIFALDA EN RECIBIMIENTO

Entre la pequeña pero entusiasta multitud había centenares de bellas muchachas australianas con las minifaldas más cortas que el Papa pueda haber contemplado en alguna parte. Seguramente que con ellas se les prohibiría entrar en la Basílica de San Pedro en Roma.

MEDIDAS DE SEGURIDAD AUMENTAN

Las medidas de seguridad son más estrictas que las adoptadas para cualquier otro visitante en la historia de esta na-

ción—continente, a lo largo de toda la ruta de la caravana papal la policía mantuvo despejado un espacio de tres metros entre el Pontífice y el pueblo.

Funcionarios del Vaticano se mostraron más preocupados con el vigor del Papa para continuar la gira—que lo elevará todavía a Jakarta, Colombo y Hong Kong—que por su seguridad.

Monseñor Romeo Pandolfi, jefe de prensa del Vaticano, dijo al finalizar la visita del Papa a Manila que el Pontífice estaba "muy cansado" y agregó "esperamos que no habrá peligro" para su salud.

PRIMER MINISTRO ELOGIA A PAULO VI

El Primer Ministro John Gorton dio la bienvenida al Papa subrayando que "muchos de nosotros admiramos vuestra fortaleza en los viajes que ha realizado antes y ahora a medio mundo para la primera visita papal a Australia".

Al responder el Papa declaró: "Expresamos nuestra amistad a todos los habitantes de este continente. Saludamos de modo especial a todos los hermanos de las iglesias cristianas".

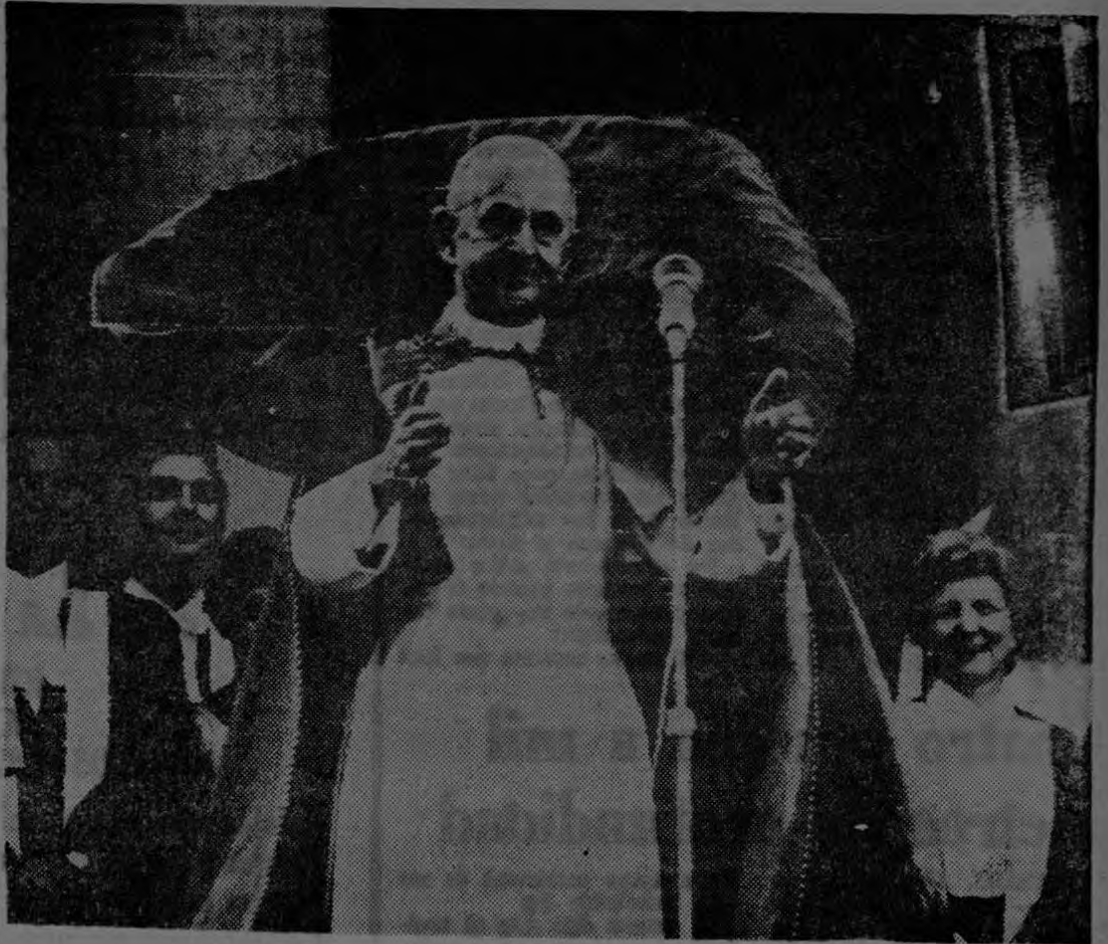
La declaración se refería al raramente al acento ecuménico de la escala del Papa en Australia, la cual es de 75 por ciento protestante. Solo un cuarto de la población de doce millones y medio de habitantes está compuesto por católicos. Judíos y miembros de otras religiones.

EL PAPA EN AUSTRALIA

SYDNEY, Australia, 30 — (AP).— Los vientos arrafagados de esta ciudad ocasionaron hoy alguna dificultad al Papa Paulo VI.

Cuando el Pontífice descendió de su avión, el viento levantó su capa roja, que le cubrió la cabeza. Un sobrecargado lo ayudó a quitársela.

Otra ráfaga en el aeropuerto se llevó el casquete blanco del Papa, que debió viajar con la cabeza descubierta hasta la ciudad. En el ayuntamiento un asistente le dio otro gorro, co-



SIDNEY, Noviembre, 30 (AP). — La brisa levanta la capa del Papa Paulo VI durante el discurso pronunciado frente al Ayuntamiento

de Sidney, a su llegada hoy a esta ciudad. (AP, wirephoto).

el que se cubrió la cabeza.

PINTOR BOLIVIANO: UN PARANOICO

El pintor boliviano que trató de acuchillar al Papa Paulo el viernes pasado sufre de paranoia sistematizada, una forma rara de locura que lo somete a delirios pero en que el comportamiento es frecuentemente normal, dijo hoy un psiquiatra del gobierno.

El Dr. Rodolfo O. Laserna, jefe de psiquiatría de la Oficina Nacional de Investigación, dijo a los periodistas que Benjamín Mendoza y Amor, de 35 años de edad, debería estar aislado en el hospital mental nacional. La enfermedad de Mendoza lo coloca en un mundo privado con sus propias ideas sobre el bien y el mal dijo el médico.

DESEABA TERMINAR CON UNA SUPERSTICION

Mendoza no cree en Dios, dijo Laserna, y pensó que al matar al jefe de la iglesia católica salvaría al mundo de una superstición y una doctrina que ha causado guerras y pobreza.

Funcionarios del gobierno dijeron que Mendoza no tiene antecedentes criminales o de comportamiento anti social. El médico dijo que una conducta aparentemente normal es común a los paranoicos sistematizados y que posiblemente el anuncio de la llegada del Papa le había proporcionado la oportunidad de expresar sus puntos de vista.

AYUDA A LA HUMANIDAD

Un periodista preguntó si Mendoza había pensado que su

ataque contra el Papa le traería fama o poder. El oprimido respondió que según entendía, Mendoza sola deseaba eliminar al jefe de la iglesia, y luego "regresar a ser un simple pintor".

Añadió que el pintor veía el acto como "una ayuda a la humanidad".

¿SERA JUZGADO?

El artista boliviano dijo al Dr. Laserna que actuó por su propia voluntad.

La policía dijo que ha investigado la posibilidad de vínculos con otras personas pero no ha encontrado pruebas de que haya alguna otra persona comprometida.

Mendoza continúa arrestado por la acusación de intento de asesinato pero no será juzgado si un tribunal dictamina que no es responsable de sus actos.

Hispanoamericanos formarán frente político en EE. UU.

NUEVA YORK, 30 (AP). — El líder de los recogedores de uvas de California, César Chávez, anunció en Nueva York que sería formado un frente cívico político nacional integrado por mexicanos, puertorriqueños, cubanos y otros hispanoamericanos para dar "una demostración de solidez y unidad al gobierno y los partidos políticos de este país y que estos nos tomen en cuenta".

"Solo así podremos ayudar a los pobres de esta tierra..." agregó Chávez.

"Vendré a Nueva York y Nueva Jersey para contar las tareas de organización de la Unión Campesina Nacional de los Estados Unidos", agregó Chávez. Señaló que esas tareas se estaban realizando con éxito en California, escenario de su lucha laboral de más de

una década.

Chávez, que repetidas veces se dirigió a los comensales como "hermanos y hermanas" recibió sonados aplausos en varias ocasiones. Muchos gritaron "viva la causa", lema de campaña de Chávez en su lucha en favor de los recogedores de uvas de California.

"Tenemos que luchar por los pobres... recordarnos de ellos en momento como este en que estamos en un banquete..." muchos mexicanos, puertorriqueños, cubanos... que no tienen qué comer", añadió Chávez, que exhibía un diente de oro cuando sonreía y vestía sencillamente—un jacket de tela verde clara, camisa también verde clara con el cuello abierto y pantalones verde.

"Los poderosos no quieren que los campesinos nos organicemos... temen que trabajemos

como hermanos... cuando hace frío, ellos (los poderosos) nos fieren echarle aceite a un tractor para que no se pare que echarle aceite a una cacería que genera calefacción para los pobres", significó Chávez, de descendencia mexicana, que ahora dirige un boicot a las lechugas cultivadas en fincas sin uniones.

Calificó de "peligrosa" la influencia que existe bajo la administración del presidente Nixon. Añadió que éste "nunca ha respondido a las ansias del pueblo americano".

Cuando se le preguntó por qué no había acompañado el coro de los que entonaron el Himno Nacional de Estados Unidos al empezar el acto, Chávez dijo: "No lo hice porque desde ayer me siento con dolor en el vientre".



NUEVA YORK, Nov. 30 (AP). — Monjas se congregan junto al Santo Padre a la entrada de éste en la Catedral de Santa María, en Sidney, Australia. Paulo VI es el primer Pontífice católico que ha visitado este continente. (AP wirephoto).

Nixon presionará amablemente contra demandas de salarios

WASHINGTON, 30 (AP) — El presidente Nixon, confrontado por la persistente evidencia de una economía delicada, presionará amablemente pero firmemente a los sindicatos obreros y a grandes empresas para que reduzcan las demandas de salarios y de precios.

En una advertencia sobre la inflación que será dada a conocer esta semana, el presidente Nixon señalará, más específicamente que nunca antes, que los acuerdos salariales son inflacionarios.

El reciente acuerdo firmado por la Unión de Trabajadores de Automóviles después de una huelga de sesenta y siete días en la General Motors Corp. se rá mencionado al igual que las actuales discusiones sobre un nuevo contrato con la Ford Motor Co.

Según las fuentes se recomiendan a las corporaciones que no reaccionen los acuerdos salariales trasladando los costos extras a los consumidores, tal como

lo hizo la General Motors al anunciar aumento en los precios de sus automóviles para 1971.

La pasada semana el Secretario de Prensa presidencial Ronald L. Ziegler dijo en la Casa Blanca que la nueva advertencia será más fuerte sobre lo que la administración Nixon considera que son salarios excesivos y aumentos de precios.

Hablando sobre el mayor incremento en los precios de consumo registrado en seis meses, Ziegler, dijo "tendremos que intensificar los esfuerzos para confrontar esta situación".

Sin embargo, los informadores señalaron que Nixon no está aplicando precios directos o persuasión o estableciendo normas voluntarias para fijar precios y salarios como fuera realizado bajo las administraciones de Johnson y Kennedy.

La advertencia sobre inflación se produce cuando Nixon luce preocupado por otros factores incluyendo:

—El nuevo contrato por tres

años entre la General Motors y la Unión de Trabajadores de Automóviles proveyendo aumentos salariales entre 49 y 51 centavos la hora en el primer

año con un incremento automático de tres por ciento y un adelanto de un centavo por hora por cada cuatro décimos de alza en el índice gubernamen-

tal del costo de vida en el segundo y tercer año. El promedio de salarios por hora el anterior contrato era de 4.02 dólares.

SENSACIONAL PROMOCION

"EXITO"

Que nadie se quede en esta NAVIDAD sin un bonito reloj o un lindo regalo. Aproveche el surtido más grande a los mejores precios de plaza que le ofrece

la Joyería

"EL EXITO"

JOYERIA DE LA ULTIMA MODA
AMERICANA Y EUROPEA

REGALOS PARA LOS GUSTOS MAS EXIGENTES

Relojes para mujer, suizos, 17 rubíes a sólo	¢ 45.00
Relojes para mujer, brazaletes de metal, lindo estuche a	¢ 60.00
Relojes para hombre y niño, con rosca, desde	¢ 35.00
Relojes Exitos exclusivos Ancora a	¢ 50.00

TAMBIEN EN GRAN SURTIDO RELOJES DE PARED, DE MESA, RELOJES DECORATIVOS, DE ADORNO, DE COCINA Y CU CU

Todo importado directamente

Usted puede separar lo que guste con un anticipo.

Recuerde: su EXITO en quedar bien consiste en comprar en

EL EXITO

Avenida Central, frente Edificio Raventós.

Oferta: por motivo de cambio de línea estamos liquidando toda nuestra existencia de sweters a menos del costo.



Cuatro mueren a mil metros de profundidad

BOCHUM, Alemania, 29 — (AP). — Cuatro mineros murieron hoy y otro resultó herido cuando un aparato de apoyo cedió a una profundidad de 1.040 metros, según dijo un vocero de una compa-

ñía alemana occidental de carbón, Ruhrkohle Ag.

El vocero dijo que el accidente ocurrió ayer en la mina de carbón Hannibal, cerca de esta ciudad industrial del Ruhr.

Posición antiaérea comunista controlada por radar, atacada

Saigon, 30 (AP). — Un cañón bombardero norteamericano atacó hoy una posición antiaérea controlada por radar 88 kilómetros dentro de Vietnam del Norte cerca de la frontera laosiana, según anunció el comando.

Fue el primer ataque semejante que se informa dentro de Vietnam del Norte desde el fin de semana de noviembre 21-22 cuando unos 250 aviones norteamericanos realizaron fuertes ataques contra posiciones comunistas.

Las fuentes al comentar el ataque de hoy dijo que la posición antiaérea no disparó contra el avión, pero amenazó al avión supersónico y otros aviones norteamericanos al dirigir su radar contra la nave y disponerse a disparar.

El comando dijo que la incursión fue una "reacción protectora" que denominó "un derecho inherente de auto defensa".

El comando añadió que "no hubo daño al avión" y que no se supo el daño causado a la posición comunista.

El vocero no explicó la misión del bombardero, pero probablemente era una incursión de bombardeo con otros aviones contra rutas de abastecimiento norvietnamitas que pasan a través de Laos.

Las fuentes dijeron que los norvietnamitas han reforzado sus defensas aéreas a lo largo de la frontera y poseen cañones anti aéreos y cohetes capaces de llegar hasta Laos.

Aviones norteamericanos han llevado a cabo entre 65 y 70 ataques de represalia contra objetivos dentro de Vietnam del Norte desde que cesó el bombardeo del norte el primer día de noviembre de 1969.

Diez aviones y un helicóptero norteamericanos se han perdido sobre Vietnam del Norte desde que cesó el bombardeo y un helicóptero fue destruido en tierra durante la infructuosa incursión el pasado fin de semana en la prisión de Son Tay.

LA JUNTA DE PENSIONES Y JUBILACIONES DEL MAGISTERIO NACIONAL AVISA

que trasladará sus oficinas, a partir del 1º de diciembre próximo, al edificio situado al lado Este de la Iglesia La Soledad.

Enrique Vargas Soto
Director Ejecutivo

San José, 28 de noviembre de 1970.

Mueren tres marineros al incendiarse barco

HOLY LOCH, Escocia, 21 (AP) — Un incendio estalló hoy en el norteamericano barco auxiliar de submarinos Canopus y ocasionó la muerte a tres marineros.

El siniestro duró cuatro horas, pero no se extendió a los dos submarinos nucleares dotados con proyectiles polaris atracados junto a aquel.

Un vocero de la marina norteamericana dijo que otros diez marineros recibieron tratamiento médico por inhalación de humo, dijo que los equipos de control de averías confinaron el incendio a una zona reducida en el cuarto de equipajes de la nave de

22,000 toneladas.

El submarino Francis Scott Key se apartó del navío madre cuando se anunció el incendio, pero el James R. Polk permaneció en su sitio al determinar los oficiales que no había peligro de que las llamas se extendieran.

Holy Loch es la estación norteamericana para submarinos nucleares en Gran Bretaña.

Se ordenó una investigación para determinar la causa y la magnitud de los daños.

La identidad de las víctimas fue retenida para notificar primeramente a sus familiares.

Fotografiado E. Kennedy y una princesa camino a club nocturno

LONDRES, 30 (AP). — Un semanario británico publicó ayer una fotografía que dijo mostraba al Senador norteamericano Edward M. Kennedy en camino a un club nocturno con una princesa italiana en París la noche anterior al servicio fúnebre del General Charles De Gaulle.

"The People" dijo que la fotografía mostraba a Kennedy y un hombre no identificado cuando acompañaban a la princesa María Pía "desde uno de los más elegantes restaurantes de París a un club donde bailaron hasta las cinco de la madrugada".

Agregó que el gobierno francés quedó "sorprendido" pero que "por razones diplomáticas pidió a la prensa francesa que no publicara ni la fotografía ni la información sobre la ac-

tividad nocturna de Ted".

Ni Kennedy ni la princesa pudieron ser entrevistados para que formularan comentarios.

Un asistente del Senador en Washington dijo que Kennedy había estado en Bruselas para una conferencia de la OTAN cuando De Gaulle falleció y que fue a París con la delegación del Congreso norteamericano para el servicio fúnebre. Añadió que la esposa de Kennedy estuvo con él en Bruselas y París.

La Embajada de los Estados Unidos en París dijo no tener conocimiento del presunto episodio.

La princesa María Pía, de 36 años de edad, está separada de su esposo, el príncipe Alejandro de Yugoslavia. Es madre de dos pares de mellizos.

Contradicciones en la vida política y religiosa de Chile

MILAN, Italia, 30 (AP). — El difundido diario milanés "Corriere Della Sera" expresó asombro hoy por las que llama contradicciones en la vida política y religiosa de Chile.

Firmado por su enviado especial en Santiago, Virgilio Lilli, la correspondencia dice en parte:

"Que extraña la democracia cristiana en Chile. Es con mucho el partido más fuerte de todos y ha perdido las elecciones. Es con mucho el partido más numerosos y ha cedido el paso a un régimen de tipo marxista. Es el partido más sentido y el Cardenal (Raúl Silva Henríquez) bendice a sus enemigos.

Que es el más unido y se ha dividido en dos hasta el punto de que una parte se pone al lado de socialistas y comunistas en el gobierno. Para combatir

a sus adversarios ha adoptado sus programas. Rechaza el estado totalitario que niega la libertad individual y se ha puesto en guerra contra los partidos de la iniciativa privada".

Otra contradicción es para Lilli al que en Chile exista una sola iglesia que está dividida en dos, "la Iglesia tradicional y vieja, la iglesia de las Diócesis Provinciales, conserva ahora... con fieles que confunden religión y superstición... y la iglesia de la ciudad, con sacerdotes llenos de problemas ideológicos, sociales, que no sienten a Roma que quieren casarse que, resumen, se ocupan más de la tierra que del cielo".

Incluso el marxismo chileno es contradictorio para Lilli ya que "ha conquistado el poder en un marco religioso inimaginado en los países comunistas".

Israel dispuesto a dialogar pero no cede terreno ocupado

TEL AVIV, 30 (AP). — El Ministro de Defensa de Israel Moshe Dayán declaró que Israel está dispuesta a sostener conversaciones de paz sin condiciones con los árabes pero que no cederá las alturas de Golan, la Faja de Gaza ni el control del estrecho de Tirán.

En un discurso pronunciado en un mitin del Partido Laborista Dayán señaló esas metas territoriales como las guías de Israel para negociaciones, junto con una demanda para un acuerdo de que ningún ejército árabe cruzará jamás el río Jordán para avanzar sobre Israel.

Dayán aseguró que esas no eran precondiciones por que los árabes "no tienen que firmar el acuerdo por adelantado".

Nosotros nos reuniremos y discutiremos esas cuestiones".

Todo el territorio mencionado por Dayán fue capturado en la guerra de 1967 al mismo tiempo que la ciudad vieja de Jerusalem, el territorio jordano

en la margen occidental del río Jordán y el resto de la Península del Sinaí, al oeste y noroeste del Estrecho de Tirán.

La determinación de Israel de retener las alturas de Golan, la Faja de Gaza y la costa este del Estrecho de Tirán, entre el Golfo de Aqaba y el Mar Rojo, ha sido declarada repentinamente. Dayán no mencionó la ciudad vieja de Jerusalem pero el gobierno israelí ha expresado muchas veces que no la cederá.

El Ministro de Defensa de Israel afirmó que su país quiere negociar "para examinar los modos de finalizar la lucha, y que no hay sentido en la guerra". Agregó sin embargo que "si la guerra es resumida, pelearemos".

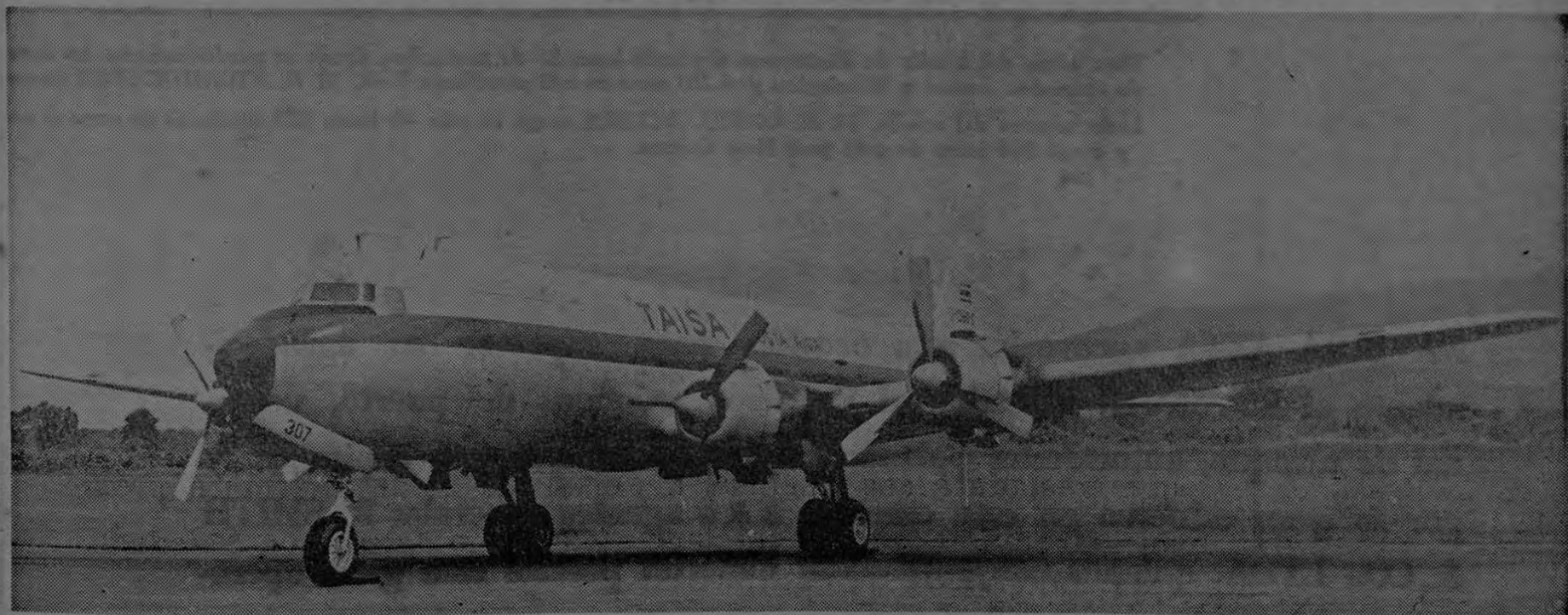
En setiembre 6, Israel rompió las negociaciones indirectas con Egipto y Jordania, a través de las Naciones Unidas, acusando a los egipcios de violar la tregua preliminar a las

conversaciones al mover cohetes antiaéreos hacia el Canal de Suez.

En otro mitin del Partido Laborista ayer el Vice-Primer Ministro Yigal Allon expresó que el gobierno israelí tenía "justificación moral, política y militar" para retornar a las negociaciones. De otro modo, dijo, el mundo acusaría a Israel por el fallo en lograr la paz.

El domingo el gabinete israelí autorizó a Dayán que discutiera asuntos políticos con funcionarios norteamericanos cuando visite a los Estados Unidos el próximo mes en una gira para vender bonos de ayuda. Se espera que Dayán se reúna con los secretarios de defensa y Estado, Melvin R. Laird y William P. Rogers respectivamente, y posiblemente con el Presidente Nixon para discutir la posición de su gobierno hacia las conversaciones de paz así como para solicitar más ayuda militar norteamericana.

NUEVO SERVICIO DE CARGA A CENTROAMERICA Y PANAMA



GIGANTESCO aeroFURGON DE TAISA diseñado exclusivamente para el transporte de carga, este aeroFURGON DC-6-A es

parte de la flotilla que adquirió la nueva compañía TAISA para el transporte de carga a todo Centroamérica y Panamá, TAISA

puede transportar 90.000 noventa mil libras de carga diariamente a cualquier país, además tiene conexiones en todas partes, este

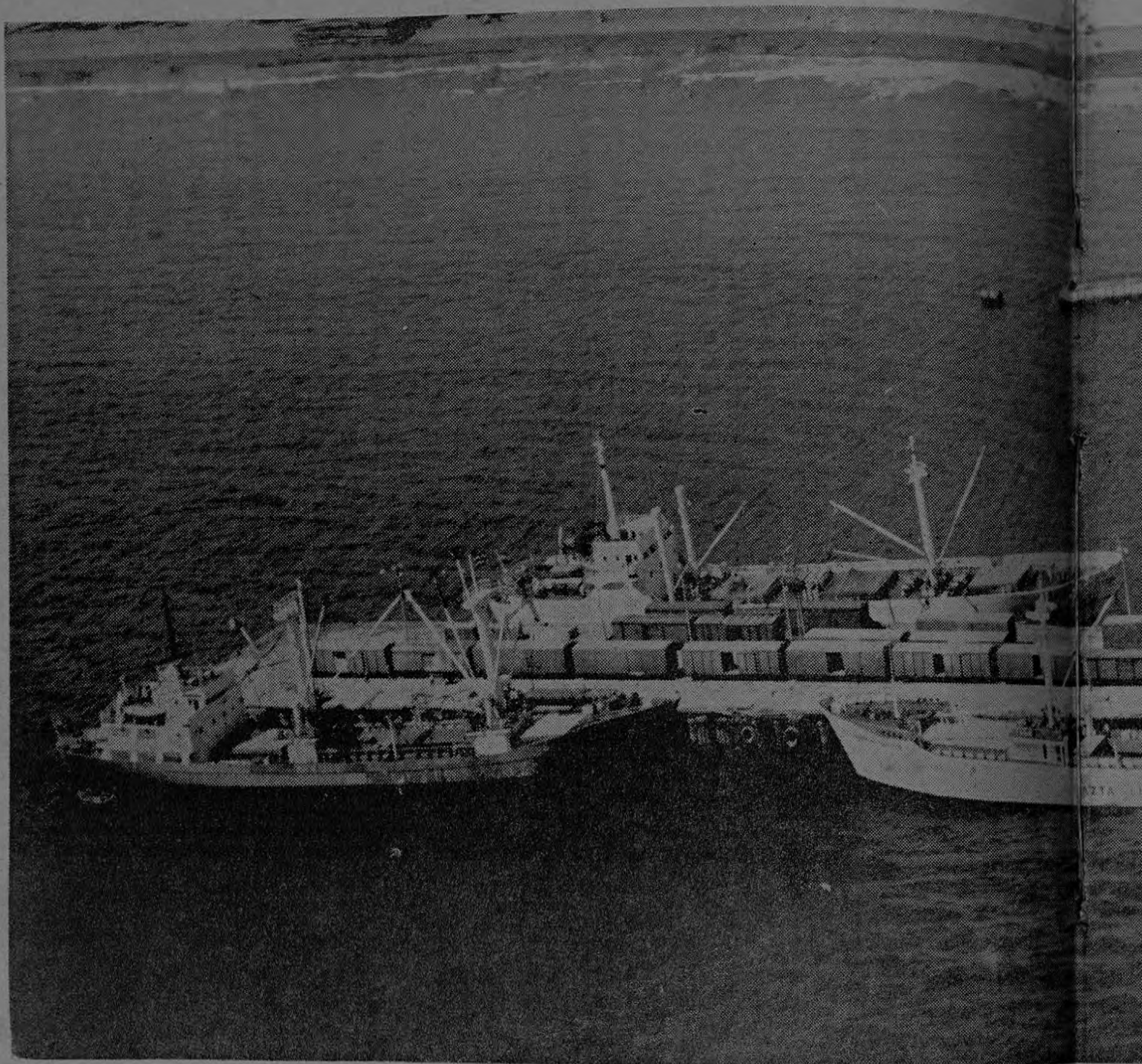
nuevo servicio es de vital importancia muy especialmente para importadores y exportadores porque su carga llega (antes) y más rá-

pido a los mercados consumidores, TAISA tiene oficinas propias en toda el área centroamericana. TAISA ES CARGA.

NAVIERA AZTA

(LINEA NACIONAL)

Hace posible, con su alto espíritu cooperativo, aprovechar al máximo la capacidad del Muelle de Puntarenas, dando así solución al problema portuario.



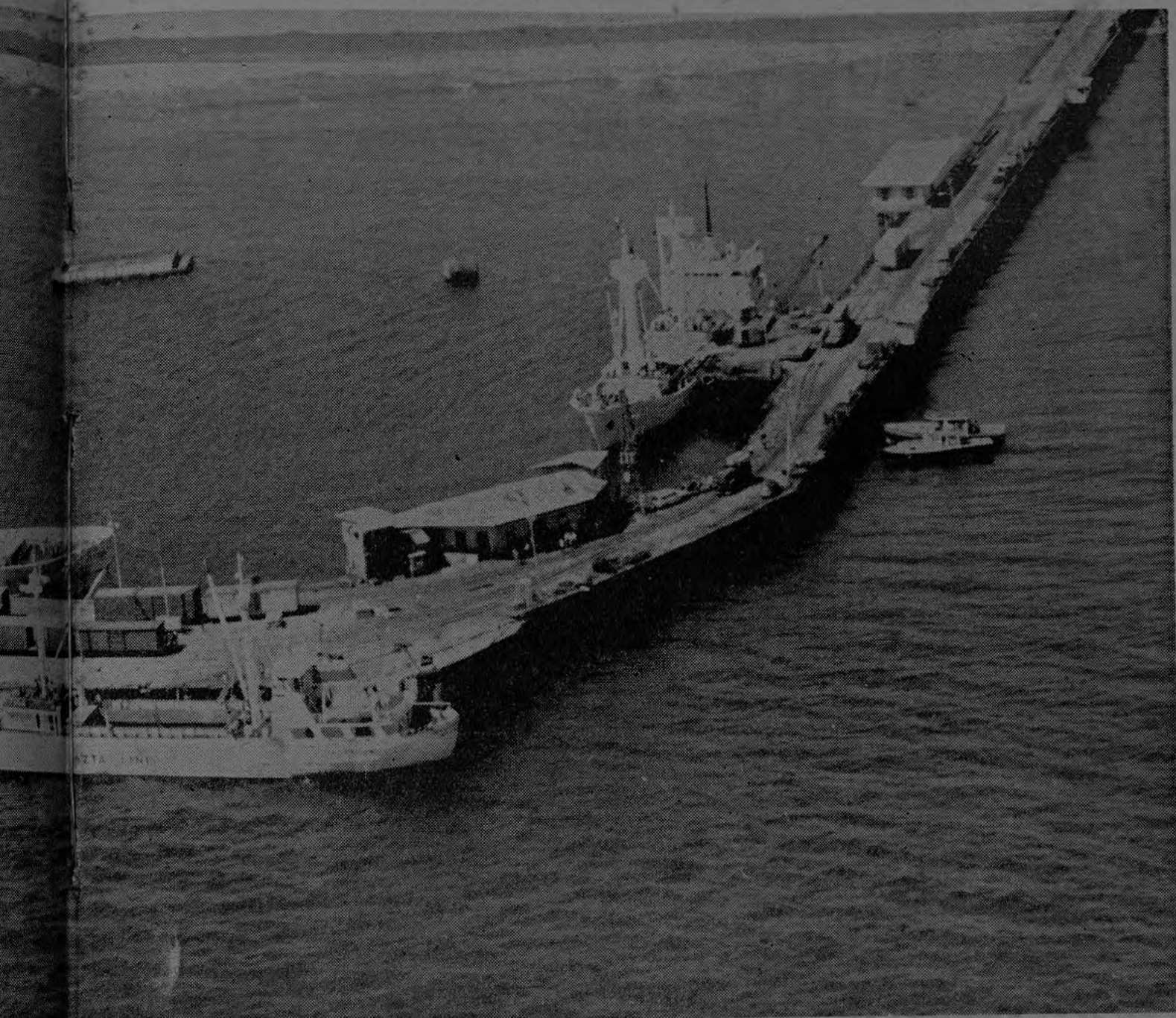
Vista aérea del Muelle de Puntarenas el pasado lunes 23 de noviembre, donde se pueden apreciar las navest lado fu de carne con destino a Wilmington y 4.281 sacos de café para Nueva York. M. N. ATLANTIC STAR descarga 250 t Lado adentro del muelle, M. N. CORAL ACTINIA cargó en sólo 40 horas 933 toneladas de carne y camarón r y cargó 500 sacos de café para New Orleans.

NAVIERA AZTA aprovecha esta ocasión para expresar su agradecimiento al Ferrocarril Eléctrico al Pacífico, prácticos de puerto, personal de atraque, autoridades portuarias y aduaneras, a sus capitanes, y por su gran esfuerzo en esta empresa a sus agentes generales R. SMITH & CO., LTDA. quienes conjuntamente hicieron posible esta gran operación portuaria.

AZTA, S. A.

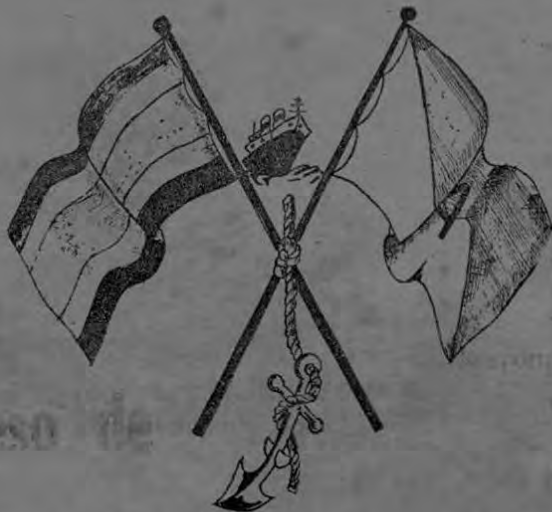
A NACIONAL)

POR PRIMERA VEZ EN LA NAVEGACION
NACIONAL TRABAJAN ATRACADOS
4 BUQUES EN EL MUELLE DE PUNTARENAS.



las navest lado fuera, M. N. ATLAN ESMERALDA, que descarga 350 toneladas de carga general y carga 125 toneladas
R descarga 250 toneladas y carga 963 sacos de café con destino a New Orleans.
ne y camarón rumbo a Tampa. Y en el planchet del Muelle aparece M. N. LIAN que descargó 450 toneladas de mercadería

¡NAVIERA
AZTA...



LLAVE
AL PROGRESO
DE COSTA RICA!



NAVIERA AZTA ES ORGULLO NACIONAL!

"El Sitio de las Abras" por Fabián Dobles

Por Inés Trejos de Steffen

La Editorial Costa Rica nos da la segunda edición del libro de Fabián Dobles "El Sitio de las Abras", en una presentación atractiva y sobria. Hablar sobre el autor es innecesario. Hay tanta creación sintetizada en su nombre, que es inútil agregar algo más.

En este libro, Fabián Dobles se entrega de lleno. Los personajes cobran una vida propia y luchan, aman y esperan con una intensidad que nos hace sentirnos partícipes de sus vicisitudes. Acompañamos a Nor Espiritu Santo Vega en su volteo de la montaña. En su trabajar sin descanso pensando en el futuro de sus hijos. En su añoranza del calor hogareño, hasta que, construida la casa de troncos y cortezas, puede venirse el resto de su familia.

Sentimos la impaciencia de ver como terminará la lucha de los trabajadores honrados y pacientes contra el ambicioso que no se contenta con lo suyo sino que quiere lo ajeno y en tal forma que no se detiene en pequeñeces de tipo legal o moral.

Vivimos con sus personajes y es tan fuerte la relación anímica, que no quisiéramos dejar el libro de lado, por temor a que esas horas en que no leamos, se conviertan en decisivas para su porvenir.

Fabián Dobles, es un estilo claro, llano, sin los vericuetos literarios de algunos escritores de hoy, nos da un mensaje social de hondo significado. Y dentro de su prosa directa hay, no obstante un toque poético que le presta una cualidad sugestiva, que es suavidad en unos pasajes y es fuerza en otros. La filosofía inherente al campesino nuestro aparece y nos hace conocer o recordar esa fuerza profunda que ha conformado nuestra nacionalidad.

"Ha molido el tiempo tanta harina de hombres y de días, que los que hoy viven allí y los que llegamos de paso, alguna vez, lo ignoramos casi todo. Y, sin embargo, aquellas que ahora no son lejanía, pero que lo fueron entonces, tienen una historia larga, honda y también dolorosa".

Así empieza Fabián Dobles su libro, que se va desarrollando con paso certero pintando la partida:

"Finalmente, antes de irse a la cama, los menores fueron diciendo el "bendito" de rodillas ante el padre y éste les acarició la cabeza, atravesada su garganta de un pedruscón de congoja".

O cuando meditaba, pensando en sus hijos:

"El había creído, cuando joven, que el padre que pensaba en sus hijos los sentía muy parecidos a sí mismo, continuación exacta de su espíritu, mas ya había visto que no sucedía de ese modo. Y este fríasle cada uno de las manos lo desconcertaba y angustiaba en una forma muy curiosa...

O más allá, describiendo el carácter de sus personajes:

"A Villalta le encantaba sentirse, no hombre, sino ancha y extendida sabana; no punto, sino superficie sobre las superficies. Como si desapareciera de sí y todo —los conflictos, las preocupaciones, el amor, la vida— se le convirtiese en fino polvo de los caminos o en innegable algodón de los aires".

La historia está ahí, en todas sus páginas. Es una historia que nos habla de las luchas de los trabajadores por rescatar su derecho, pisoteado, ayer por unos y hoy, por sus continuadores. Es una historia y una lección. Una lección que hay que aprender y ojalá sea aprendida de memoria, para evitar males mayores.



Con las señoras Lala Pignataro de Gómez y Roxana Leiva de Dueñas, vemos a la linda agasajada, ante la mesa que ostentaba como símbolo tradicional de las Despedidas de Soltera, una linda sombrilla de encaje y cintas.

Despedida de soltera en honor de la Srta. Roxana Dueñas Leiva

26 en horas de la tarde con motivo del Té de Despedida de Soltera de la Srta. Roxana Dueñas Leiva.

Organizaron este agasajo: Flor de Vincour, Silvia Dueñas, Ana Victoria Araya Lilliana Bonilla, Lucrecia de García, Lilliana de Leiva y Dora Emilia de Mejía.

Hubo gran asistencia ya que Roxana goza de muchas simpatías en nuestro medio social.

LA PRENSA LIBRE le anticipa los mejores deseos de dicha.

El Salón Señorial estuvo de gala el jueves



Pensando en cuál regalo corresponderá a cada una, vemos a un grupo de esposas de dentistas: Nadia de Jiménez, Margarita de Arias, Helga de Ulloa y Sara de Chen. Sentadas, Flory de Blandino, Berta de Brenes y Patricia de Arévalo.

Asociación de Esposas de Dentistas celebra Té Navideño

El jueves 26 de noviembre en el Ateneo Domus Dei se llevó a cabo el Té de Navidad de la Asociación de Esposas de Dentistas.

Hubo entrega de regalos, ri-

animó la reunión fue grato y ameno.

Las mesas se adornan alusivamente y así vimos el ideal de la Navidad sintetizado en arreglos florales, campanas, bolas

ban de la fecha que se aproximaba.

Felicitamos a las organizadoras de esta reunión, que sirvió para que todas las esposas de estos profesionales disfrutaran enormemente del último té

SRTA. ANA CECILIA CHACÓN VALDERRAMA

Mañana celebra su cumpleaños la gentil señorita Ana Cecilia Chacón Valderrama.

LA PRENSA LIBRE le envía sus parabienes en unión de sus padres don Alfredo Chacón y doña Alicia Valderrama de Chacón.

SRA. MARIA MAYELA DONNINELLI DE MORA

Muy congratulada estará mañana la gentil señora María Mayela Donninelli de Mora, esposa del Lic. Roy Mora Ch.

LA PRENSA LIBRE se complace en hacerle llegar su mejor felicitación, extensiva a sus hijos M^{rs} Catalina y Juan Antonio.



Té de despedida de soltera

En el Salón Señorial el pasado jueves tuvo lugar la despedida de soltera de las señoritas Virya Gallardo Castro y Ana Cecilia Bonilla Gamboa, quienes apare-

cen en la fotografía con sus respectivas madres doña Estela G. de Bonilla, Flora C. de Gallardo y doña Nelly M. de Amador, madre de los novios.

LA PRENSA LIBRE hace votos por la felicidad de estos hogares que pronto se fundarán.

"Florencia"

MODAS ITALIANAS

Costado sur del Club Unión

Tel.: 21-43-50



PLYWOOD COMO LO NECESITE

en

PLYWOOD SHOP LTDA

Esquina Sur del Teatro Capitolio.
Teléfonos: 22-28-25 y 22-29-25.

LA CASA
DEL DAMASCO

Ofrece a su estimable clientela y público en general los modelos exclusivos de la alta moda italiana.

Visítenos y admire las últimas creaciones de la acreditada casa

Luisa Spagnoli



**FIRST
GUAL
DE LO ULTIMO
LO PRIMERO**

NATURALIDAD
GUAL First deja su cabello con brillo sedoso y un discreto perfume varonil.
LOGICA
GUAL First se formuló con logica porque se adapta a su cabello.
SELECTIVIDAD
GUAL First proporciona el peinado seleccionado por usted SIN GRASA.
CONSERVACION
GUAL First contiene COLESTEROL y ACEITES NATURALES tan necesarios al cabello.

PROTECCION
Al complementar su fórmula con AT 7, el ingrediente bactericida que evita el mal olor, la caspa y las infecciones, que pueden causar la caída del cabello, adquiere con GUAL First la seguridad que conviene a su cabello.



**DISTRIBUIDORES
EMPRESAS FARBE S A
TEL 22-83-49**





Revista musical en el Colegio de Abogados

El pasado 20 de noviembre en los elegantes salones del Colegio de Abogados tuvo lugar la Revista Musical organizada por la Asociación de Esposas de Abogados, en la que tomaron parte las alumnas del Conservatorio Castella dirigidas

por la Prof. Olga de Revollo, y que resultó un gran éxito.

Los modelos de la Tienda Ramírez Valido fueron muy admirados.

Se hicieron rifas y se dieron obsequios a las asisten-

tes, pasando todas una tarde llena de agradables sorpresas.

LA PRENSA LIBRE felicita a estas distinguidas damas que trabajan tan activamente por nuestra comunidad.

Aniversario de bodas

Don Percy Fischel Robles y su gentil señora Nydia Matamoros de Fischel recibirán mañana demostraciones de cariño de familiares y amistades con motivo de celebrar un nuevo aniversario de bodas.

Para los distinguidos esposos tenemos un atento saludo que hacemos llegar hasta su residencia.

ANABELLE BEIRUTE ROJAS

Hasta la residencia de la simpática amiga Anabelle Beirute Rojas hacemos llegar nuestra cariñosa felicitación con motivo de celebrar en esta fecha su cumpleaños, rodeada del cariño de sus padres don Alfonso Beirute y doña Mayra Rojas de Beirute.

CARGA AEREA A CENTROAMERICA Y PANAMA Y CONEXIONES A TODAS PARTES



Este es otro poderoso aero FURGO DC-6-A de la flotilla de TAISA con capacidad para transportar hasta 90.000 (noventa mil) libras de carga diariamente a toda Centroamérica y Panamá. TAISA tiene ya sus instalaciones en todos los países centroamericanos. TAISA es carga.

Comité Femenino Español Pro Beneficencia

La Directiva del Comité Femenino Español Pro Beneficencia tendrá su "chocolate con churros" en los salones de la Casa España mañana martes 19 de diciembre a las 3:30 de la tarde.

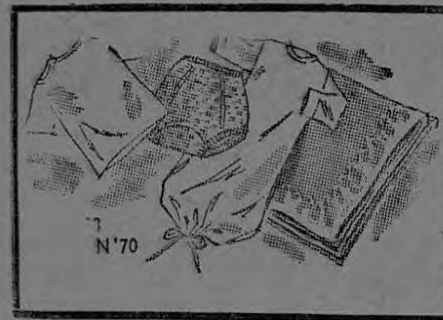
El Rev. Padre Florentino Ideate S. J. tendrá a su cargo una interesante charla sobre Santa Teresa de Jesús y la promoción de la mujer.

Ellos
también



TIENEN SU DEPARTAMENTO EN TIENDA

La Miniatura



Y lo hemos ampliado, con el propósito de cumplir con las exigencias de toda la gente menuda del país.

- **Modelos 1971** en la línea completa de los acreditados artículos Health Tex
- **VESTIDOS PARA NIÑA** de la acreditada marca "Sika Fly".
- **FILATO ITALIANO** lo más selecto en artículos para recién nacidos.
- **INTEX** pijamas, vestidos para niño y niña, y toda la ropa interior de ambos sexos.
- **TOM BOY** la línea famosa por sus originales diseños para niño y niña.
- **DUMBO** sus últimas creaciones para niños de todas las edades.
- **CAMISAS "BOLIVAR"** lisas y a cuadros; manga corta y larga, gran surtido de colores.
- **VESTIDOS "PICCOLO"** bordados a mano, para sus niños de 1 a 8 años.
- **BLUSAS "CATALINA"** en sus nuevos diseños del 71.
- **SWEATERS AMERICANAS**, para niños y niñas
- **ROPA DE VERANO** en varias marcas.
- **SUDADERAS "CATALINA"**
- **AHULADOS Y BOLSAS PLASTICAS**
- **MEDIAS** para niños.
- **TALCOS, LOCION, COLONIA, JABON, ACEITE Y SHAMPOO DE Mennen.**
- **DE LA OVEJITA:** gorritos, escaupines, sweaters, juegos de lana, colchitas, etc. Todo para recién nacido.
- **VESTIDOS BORDADOS A MANO**, de diferentes marcas extranjeras y nacionales.



LES ESPERAMOS ACOMPAÑADOS DE SUS PAPAS.

No se apagarán las llamas del espíritu

Deber para nosotras, las Asociadas de la Unión de Mujeres Americanas, en su Capítulo de Costa Rica, es el de tributar a la prensa nacional, comprendidas "La Nación", "La República", "LA PRENSA LIBRE" y "La Hora", nuestra más profunda gratitud por los servicios noticiosos, cada vez más espontáneos y nutridos, que nos prestaron todo el tiempo anterior a los homenajes rendidos a la Mujer del Año 1970-1971 y a las otras distinguidas personas merecedoras de todo honor.

Los diarios capitalinos despertaron en el público lector verdadero interés por la labor que llevábamos a cabo, desentrevuelta en un ideal común que ya nos define y nos conduce a seguir luchando con fe. La contribución efectiva de ese poder publicitario nos ha ayudado mucho a formar una unidad espiritual, deseosa de realzar cuanto pueda tener un valor histórico.

Norma Loaiza, Miriam Francis, Inés de Steffen y Julio Suñol, supieron, con una comprensión afectuosa e inteligente, mostrarse copartícipes en nuestra empresa e irradiaron su aporte en un campo amplio y luminoso.

Tal fue la misión histórica de la prensa nacional: difundir las doctrinas de fraternidad, reconocimiento a méritos ajenos y el postulado esencial de la fe en el porvenir de nuestro sexo.

No podemos poner al margen de la inspiración que nos proporcionó la Mujer del Año, Clotilde Ortiz de Cordero Carvajal, la presencia del Embajador Dr. Francisco R. Bello, el Jefe del Departamento de

la misma Embajada, don Mario Luis Palacios, las cultas damas Merta Ovaros de Guzmán Mata y Teresita Musman ni de Alíer Bonety, el ameno periodista Pío Luis Acuña, laureado por su gran contribución en la cultura del país.

Engalanó la fiesta la presencia de la Primera Dama de la República, doña Karen Olsen de Figueres, de la Gobernadora de la Provincia, Matilde Marín de Soto, de las señoras de los Embajadores acreditados en Costa Rica, de las esposas de los Ministros de Estado, de varias de las Mujeres de los años anteriores, que han ostentado, con lucidez y patriotismo, sus virtudes cívicas de la nutrida concurrencia que acudió a la cita y llenó la sala del Club Unión, Centro Social, que ha dado, durante varios años, posada cariñosa a nuestros homenajes, de los servidores que siempre nos han prestado su valiosa cooperación.

No olvidamos a Nanni Quirós, la animadora de Revista Femenina en el Canal 6, quien organizó una entrevista para que presentáramos al país entero a la amiga y compatriota laureada, Clotilde Ortiz de Cordero Carvajal.

Todas estas contribuciones sociales y culturales constituyeron para nosotras las asociadas de la UMA, un acto cultural que puso en evidencia el contenido espiritual de la obra que con todo empeño realizamos y el sentido de solidaridad expresado por todos los concurrentes.

Gracias, mil gracias. Ante tan generosos impulsores, no se apagará jamás la llama del espíritu.

Angela Acuña de Chacón

Berta González de Gerli

Violeta Madrigal Mora

Marta Dittel de Uribe.

En nombre de todas las asociadas.

Sra. Claudia María Carvajal de Raventós

Rodeada del cariño de todos los suyos celebra hoy la llegada de un año más de vida la gentil dama Claudia María Carvajal de Raventós, a quien nos complace en saludar con nuestros mejores deseos.

SRA. PAQUITA MONTERO DE CASTRO

Rodeada del cariño de sus familiares y amistades celebra mañana la llegada de un año más de vida la distinguida dama Paquita Montero de Cas-

tro.

LA PRENSA LIBRE une sus felicitaciones a las muchas que recibirá en esta ocasión.

DE ULTIMA HORA

SINGER le hará un gran descuento al cancelar el saldo de su cuenta.

Consulte con su distribuidor SINGER.



Su reloj viejo
VALE \$75.00
EN



LO
RECIBIMOS
POR

\$75



AL COMPRAR UN FINISIMO RELOJ

LANCO

TECHNOS



LANCO
SWISS MADE



TECHNOS

SWISS MADE

RELOJERIA

LANCO

AVENIDA CENTRAL

Importante reunión de organismos internacionales auspició CIPE

Especialmente convocada por el CIPE, se efectuó en Bogotá, entre los días 25 a 27 de noviembre, importante reunión de los organismos financieros internacionales vinculados al desarrollo de Latinoamérica. El objetivo de la reunión fue el de informar a todos estos organismos sobre las actividades que viene cumpliendo el Centro Interamericano de Promoción de Exportaciones, así como de sus programas de trabajo y los que están en vías de ejecución, a fin de coordinar esfuerzos y evitar duplicidad de trabajos.

La reunión promovida por el CIPE se celebró con la asistencia del Instituto para la Integración de América Latina (INTAL), del Banco Interamericano de Desarrollo; la Agencia Internacional para el Des-

arrollo, AID; la Asociación Latinoamericana de Libre Comercio, ALALC; la Comisión Económica para América Latina CEPAL; la Caribbean Trade Association, CARIFTA; el Centro Interamericano de Comercialización, CICOM; la Secretaría del Tratado General de Integración Económica Centroamericana, SIECA; el Programa de Fomento para las Exportaciones, y la SIECA-BCIE. Dentro del temario se realizó el estudio de temas tales como la Asistencia Técnica, colaboración ya prestada a los países del área, publicaciones, intercambio de programas y análisis de los procedimientos y mecanismos se consulta entre los organismos, así como la intensificación del intercambio de correspondencia, reuniones periódicas y otros contactos.

**2 AGENTES
VENDEDORES**

NECESITA EMPRESA INDUSTRIAL

para artículo de gran movimiento

Escribir al Apartado 3098 enviando fotografía reciente, estudios y experiencia.

Temporada musical de la OEA, con artistas de América Latina

El violinista Ernesto Díaz y la pianista Elvia Mendoza, ambos de Colombia, fueron presentados al público de la capital norteamericana en un concierto que tuvo lugar en el Salón de las Américas de la Organización de los Estados Americanos (OEA).

Díaz, natural de Bogotá, donde estudió viola en el Conservatorio de Música de la Universidad Nacional, participó en 1962 en el Tercer Concurso internacional de Música de Munich, Alemania, e hizo cursos avanzados en la Academia Chigiana de Siena, en Italia.

Cuando aún muy joven fue nombrado miembro de la Orquesta Sinfónica de Colombia, cuyo principal violinista y director adjunto es actualmente. Ha tocado en muchos recita-

tales y por radio y televisión, tanto como solista de la Sinfónica como con el Cuarteto de Bogotá y otros conjuntos de música de cámara.

Elvia Mendoza, que goza de merecida reputación artística como descolante representante de una nueva generación de instrumentalistas colombianos, también fue alumna del Conservatorio de Bogotá, donde hoy enseña piano.

Es pianista de la Sinfónica, con la cual ha aparecido en un sinnúmero de ocasiones como solista en la capital y en varias ciudades del país, e igualmente por radio y televisión.

El programa constó de la Sonata N° 12, opus 5 ("La Folia") de Corelli, en arreglo de

D. Alard, seguida por la Sonata en fa menor, opus 120 número 1 de Brahms, con los movimientos allegro appassionato, andante un poco adagio, allegretto grazioso y vivace. Después del intervalo, Díaz tocó la Suite N° 1 en sol menor, opus 131d de Reger, para viola sin acompañamiento, con los movimientos molto sostenuto, vivace, andante sostenuto y molto vivace. Los dos últimos números de la Sonata opus 11 número 4 de Hindemith (Fantasie, Thema mit Variationen Finale mit Variationen) y la Suite Hebrea de Bloch (rapsodia, procesional, afirmación).

Por arreglo especial con la estación de radio de Washington, WGMS (AM 570 kilo herz), el concierto será transmitido en grabación el martes, 19 de diciembre a las 21:30 horas. La temporada musical de la OEA continuó el 25 de noviembre cuando el pianista David Bena, de Estados Unidos, se presentó en el Salón de las Américas.

LUCTUOSAS

ADELA PIEDRA BONILLA
VIUDA DE ACUNA

Ha descansado en la paz del Señor
Confortado con los Santos Sacramentos y la Bendición Papal.

Nuestra condolencia a sus hijos: Carlos Manuel y Marjorie, José Gonzalo, Elio Jesús, Marco Antonio y Olga, José Asdrúbal, Guillermo Enrique y Marta, José Miguel, Gerardo Alfonso y Estela; María de los Angeles Acuña Piedra.

Sus hermanos: Reynaldo y Graciela P. de Silesky, Noé y Herminia P. de González, Mario y Esperanza P. de Morales, Manuel Piedra Bonilla, Carmen Piedra Bonilla.

CARLOS ALBERTO MESTAYER
Ha muerto

Nuestro pésame a su esposa: Cruz Rivera de Mestayer.

Sus hijos: William y Edna Ruiz de Mestayer, Roger y Thais Mestayer de Vilallos Francisco y Lilliette Mestayer de Montero, María Mestayer Rivera.

JORGE CEDENO RIVERA
Ha muerto

Confortado con los Santos Sacramentos.

† Sentida condolencia a sus esposas: María Elena Jiménez de Cedeno.

Sus hijas: Nancy, Ingrid, Susan y Juliet Cedeno Jiménez. Su madre: Isabel Rivera vda. de Cedeno.

Su madre política: Graciela Jiménez.

Sus abuelos, tíos, primos, sobrinos.

Y demás familiares.

JUANA MORALES FALLAS
Ha muerto

† Nuestro sentido pésame a: Carmen Morales S. e hijos. Hermanos y demás familiares.

ROLANDO VILLALOBOS GARCIA
Ha muerto

† Sentido pésame a su esposa: Blanca Vargas de Villalobos.

Sus hijos: Nuria, Rolando, Carlos, Jorge, Melvin, Aderlis y Rebeca Villalobos Vargas.

Otros ganadores en el concurso de promoción de cócteles de la Fábrica Nacional de Licores



Los señores Esteban Vásquez Rojas y Rafael Emilio Bolaños D., reciben de manos de una señorita empleada del C. N. P. los premios obtenidos en el concurso de promoción de los cócteles nacionales, en la siguiente forma: El señor Vásquez, con el número 10 (diez), en Radio Titania; el señor Bolaños con el número 341 (trescientos cuarenta y uno), en Radio Eco.



En la foto inferior, el licenciado Emilio Villalobos V., Juez Segundo Penal de San José, en los momentos de realizar la rifa. Con los productos de la Fábrica se hacen los deliciosos cócteles premiados, entre los que se encuentra el "RUSO BLANCO", que lleva por receta la siguiente:

RUSO BLANCO

- 1 Onza de Crema de Café
- 1 Onza de Crema Dulce
- 1 Onza de Vodka

señora: compre
a su justo precio



TAURUS
CALIDAD Y PRECIO

- Licuadoras
- Exprimidores
- Secadores
- Ventiladores

PANATRA

Distribuidores exclusivos

50 varas al sur
de la Iglesia del Carmen
y en el Paseo Colón

TAMBIEN A LA VENTA EN:

- HOGARAMA S. A.
- HOGARAMA (Mercado)
- HOGARAMA (Alajuela)
- HOGARAMA (San Isidro de El General)
- ALMACEN GAMBOA
- BAZAR EUROPA
- BUEN HOGAR (Tienda La Gloria)
- DURAN HNOS.
- ALMACEN RUDIN
- ALMACEN MOSEL
- MUEBLERIA SIMON
- MUEBLERIA ISIDORO
- TIENDA SIMON
- ALARZA (San José)

ACTO DE CLAUSURA DE LA EECUELA AMERICA

Nuestras felicitaciones a las alumnas graduadas de la Escuela America cuyos nombres aparecen a continuación.

Alumnas del Sexto Grado A

Alfaro Alfaro Ana Lorena
Alvarado Brenes Marlina
Benavidez Herrera A. Lorena
Cubero Zúñiga M^a Eugenia
Chacón Pacheco Ana Ginette
Charpentier González Yasmín
Chaves Jiménez Zeidi
Del Valle Carazo Ana del S.
Esquivel Quesada Mayrene
González Arrieta Lupita
González Pérez M^a de Jesús
Martínez Rodríguez Beatriz
Mendiola Varela Selmita
Mesén Leandro M. Eugenia
Montero Chinchilla Marnely
Montero Haynes Maricel
Mora Bolaños Elisa M^a
Mora Murillo M^a Cecilia
Muñoz Rodríguez Anabelle
Naranjo Barquero Lidiette
Navarro Gullok Ana Lorena
Oconitrillo Secueira Marta
Porras Castro Dunva
Quesada Carballo M. Eugenia
Ramón Sánchez Pilar
Roldón García Ana Cristina
Sánchez Sánchez Liliana
Sancho Ménde Ana Cristina
Solís Marín Eisell
Umaña Blanco M^a Antonieta
Valverde Ferlini Marilyn
Vargas Montero Xinia
Villalobos Rodríguez Ana L.
Villalobos Ruiz Maricela
Zumbado Ballester Maggali
Zumbado Ballester Rosella
Zúñiga Chaves Yulia
Grace Ch. de Jaikel
Maestra

Alumnas del Sexto Grado B

Alvarado Brenes Elba Eugenia
Araya Torres Xinia María
Arce Quirós Patricia
Arroyo Quirós Margarita
Carvajal Coto Lorena María
Castro Pacheco Cruz María
Castro Valverde Elizabeth del Carmen
Castro Valverde Carmen L.
Conrado Zamora Ana Victoria
Del Castillo Soto Yoleni del C.
Forero Rojas María del Rocío
Frutos Villalobos Lilia Isabel
Gamboa Anchía Angela
Gómez Alegría Olga María
Gofí Murillo Rosario
Hernández Sánchez Ghiselle
Méndez Barquero Teresita
Mora Rocha Alejandrina
Morales Aguilar Flor Mayela
Vietzen Barahona Ivonne
Núñez Marín Milagro Guiselle
Núñez Martínez Lizbeth María
Ortega Madrigal Amelia Lulú
Oviedo Maroto Rosa María
Pereira Gamboa Ana Cristina
Pereira Gamboa Carmen
Rojas Chacón Ana Cecilia
Rojas Obaldía Rosa María
Rojas Peraza Vilma María
Soto Campos Ana Cristina
Ugalde Núñez María de los Angeles
Vargas Quesada Ana Viagney
Venegas Ocampo Sonía Iris
Villegas Campos Zaida Mayela
Vizcayno Porras Teresita
Zamora Vindas Mayela

María de los A. B. de Gúzmán

Maestra

CARGA AEREA A CENTROAMERICA Y PANAMA



Momento en que se efectuaba la bendición de otro aero FURGON DE TAISA; como puede apreciarse estos aviones DC-6-A fueron diseñados especialmente para el transporte de carga; TAISA puede transportar diariamente hasta 90.000 libras de carga aérea a toda Centroamérica.

Ciudadano: Una ciudad limpia es orgullo de sus habitantes.



Un regalo
PHILIPS
es mejor.

REFRIGERADORA

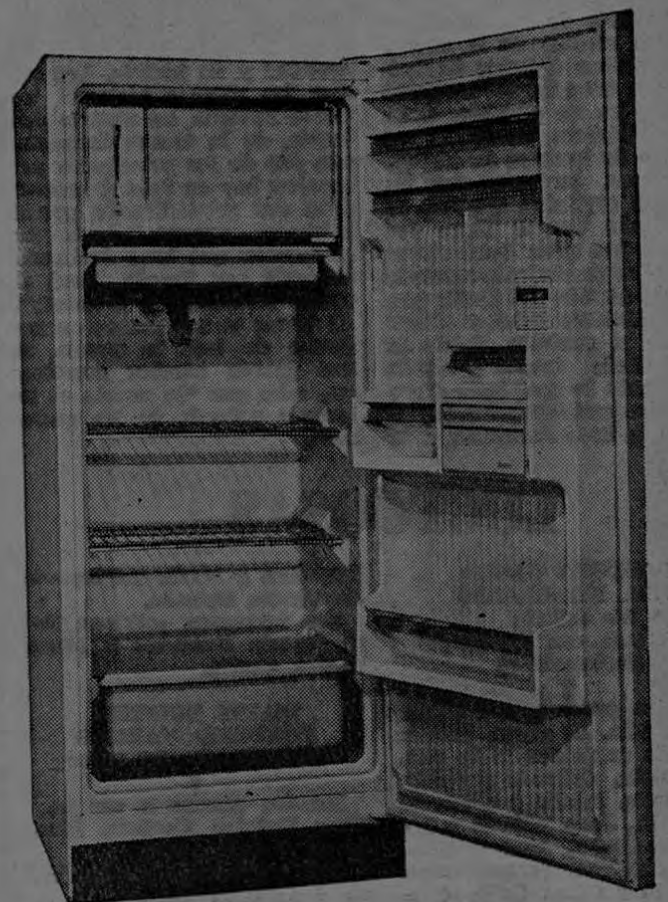
PHILIPS

La más grande muestra de cariño en esta Navidad.

11 pies cúbicos.
Gran capacidad.
Puerta especial de mayor tamaño.
Con descongelador automático.
Colores para escoger.
Fuertes parrillas cromadas.
Mantequillera y huevera.



mejores no hay



Adquiera hoy mismo su refrigerador donde su distribuidor:

PHILIPS

MUEBLES ISIDORO

Entradas y salidas: "conversación en Catedral"

Por Gerardo César Hurtado

El intento de crear por medio de una trama compleja una visión totalizante es para Vargas Llosa una gran ambición que lo ha llevado a construir imágenes en lo posible reales, bruscas, consecuentes consigo mismas, con una autonomía profunda y que vigila en el límite de la denuncia social. Lo que busca la novela semeja el acercarnos a un laberinto peruano demasiado alucinante, con personajes alienados y con frontados a una realidad sobre cogedora, germen de los hombres y mujeres que viven entre la esperanza y la actitud de muerte. Ejerce una fascinación aquellos diálogos llevados por un vehículo: el mismo de "La Ciudad y los perros", el de la "Casa Verde": un lenguaje experimental, de un vuelo a la carrera, compitiendo con los principios propuestos y los desenlaces únicos de los capítulos antecedentes y precedentes. El enfoque simultáneo, junto a los tiempos de desarrollo, (que pareciera estar situados en una especie de futuros, es decir haciendo del pasado este modo singular referente a hechos en el pasado) aprisiona la trama, la envuelven; los paisajes y conflictos surgen seguidos, sin descanso, vertiendo lo real en los moldes de este lenguaje obsesionado. El autor analiza con frecuencia las perspectivas de la temática y nos enfrenta a sus personajes que evolucionan y se retraen, resucitan y decaen, es aquí como los conocemos: sus máscaras cubren otras máscaras. El lector tiene el permiso de entrar, de lleno y en impulso, en la obra: conversan Santiago Zavala y Ambrosio Pardo, Santiago se afila en su obstinado oficio. Aparece Cayo Bermúdez, Popeye Arévalo, Hortensia. Después de la entrada al universo sórdido de la novela se diversifica: a partir de Santiago que irá a buscar un perro perdido, ya se plantean enfoques estilísticos, localizaciones que han de tomarse en cuenta. Los cortes, formados por los primeros capítulos, revelan el intento de Vargas Llosa por manejar los hilos conductores hacia el requerimiento estructural y el sentido del fondo que verdaderamente interesa situar en todo el contrato. Existe la visión desde arriba y desde abajo; todo lo que hace Cayo Bermúdez está centralizado; todo lo que hace Ambrosio, a la

par de las historias de Hortensia, Queta, Afida, trata de llegar a un punto de referencia, el proceso irreversible que lleva a Ambrosio a matar; a Cayo Bermúdez a fracasar y huir; a Zavala a arrastrarse o dejarse llevar por las circunstancias y la unión (en lo real, y lo simbólico: bajar de una clase a otra) con Ana, desprestigio indudable de su familia de la cual se separa. También nos revela aspectos de interés erótico: escenas entre Queta y su amiga, entre Ambrosio y su capricho por Queta que acerca a la textura necesaria del ambiente de desarrollo de la obra.

"Conversación en la Catedral" suscita la búsqueda intensa por las carreteras y por los perfiles inconfundibles de sus personajes. Su estructura, dispuesta como las calles de una ciudadela, aunque se desordenan, se derrama y planifica en un verdadero motivo por el cual existe la novela. Sin embargo, es de notar, esa manera de entrar en función de lector y recreador de la novela: muchas puertas, con sus caminos corrompidos, llegarán al ámbito necesario: revelaciones en lo social y en lo literario. Da la impresión de que vamos vertiginosamente a algún fin y nos encontramos que toda la trama se disuelve, aunque permanece. Sus historias son nada más que el espejo de clases dominantes, clases de compromiso, y clases degradadas, clases sin privilegios y límites sociales, donde intervienen el aspecto político como escudo o como diálogo. Al resolver la trama cuando Ambrosio mata a Hortensia, se deja humillar, justificándose a sí mismo, por Bola de Oro", parece llevarnos el autor a una conclusión: esa conciencia que realmente ha construido, subjetiva, liberada al final objetiva y sin variantes y que le da un tono de imparcialidad y de justicia. Las sabidas: las mismas historias, un nuevo Zavala, un distinto Ambrosio, de la escena desaparecen dos de los principales personajes; hay en todo el proceso final una reivindicación por el lenguaje, aunque todavía no comprendo qué hace Ambrosio tomando con Zavala, ¿será el cordón umbilical de la novela? Al entrar se nos parece un mediador de toda la novela, el que guarda muchos secretos, que sabe que "la novela es la historia privada de las naciones".

LUCTUOSAS

PASTORA GUIDO VDA. DE OBANDO
Ha muerto

Confortada con los Santos Sacramentos)

Nuestro pesar a sus hijos: Angela Vda. de Chan, Ramón y Chelita de Solano, Idaly Vda. de Obando, Orisanto y Odily de Obando, Adrián y Alicia de Pineda D., Juan Vicente y Matilde de Garita, Juan y Margoth de Urbina, Teresita Obando Guido y Gema Guido Guido.

Sus hermanos: Pedro Irigaray y señora, Porfirio Solano, Jesús y Graciela de Irigaray. Nietos, bisnietos, sobrinos y demás familiares.

ETELGIVE HERNANDEZ BRENES
Descansó en la paz del Señor.

Sentido pésame a su hijos: Alfonso y Ana Clara de León, Juan Francisco y Chepita de Hernández.

Sus nietos: Mariethel, Juan

Francisco y María del Rosario Hernández Delgado.

Sus hermanos políticos: José Jacinto Barquero y María Segura Cortés.

MAVIS EUGENIA CORDERO VARGAS
Voló al coro del Señor

Nuestro pésame a sus padres: Rodrigo Cordero, Alba Mavis Vargas Quirós.

Sus abuelitos: Rodrigo, Lilly y Alba Bolívar.

Sus hermanitos: Rodrigo Alberto, e Ingrid Patricia.

Su tía María del Socorro.

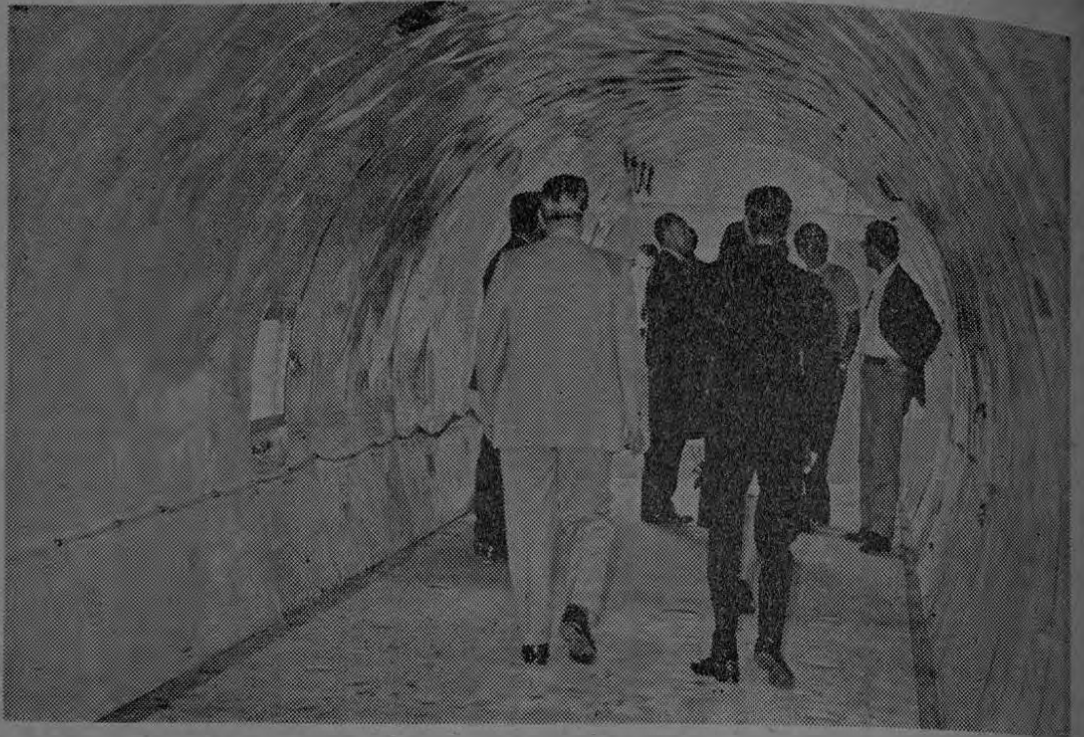
Sus primos y demás familia.

CARMEN MORA MENDEZ

Ha muerto
Confortada con los Santos Sacramentos y la Bendición Papal.

Sentida condolencia a: sus hermanos, sobrinos y demás familiares.

CARGA AEREA A CENTROAMERICA Y PANAMA



4.900 pies cúbicos, para carga, este es el interior de otro gigantesco aereo FURCON DC-6-A de TAISA, diseñado especialmente para carga. Con estos poderosos aerofurgones TAISA transporta 90.000 libras de carga diariamente a toda Centroamérica y Panamá. TAISA es carga.

Aprovéchese
de nuestro
FORMIDABLE



ESTAMOS OFRECIENDO DESCUENTOS DEL

10% - 20% - 30% - 40%

y hasta el **50%**
DE DESCUENTO

EN TODAS NUESTRAS LINEAS

Ventas sólo al contado

GRAN BAZAR LA CASA
GIL S.A.

Tel. 21-46-41 Ap. 702 AVENIDA CENTRAL

Reunión de la Asociación Nacional de Secretarias Ejecutivas



Vemos en la gráfica parte de la concurrencia que se dio cita en el local de la Cámara de Industrias el pasado miércoles con motivo de la reunión de las socias de la Asociación Nacional de Secretarias Ejecutivas, en el

momento en que la Dra. Rosa Guzmán, distinguida ginecóloga, dictaba una intere-

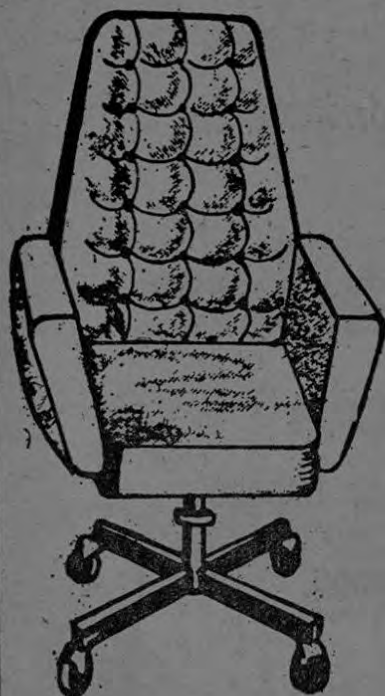
sante conferencia.

Colaboró también la señora Ada de Jiménez, con

una bonita demostración sobre motivos de Navidad.

Se sirvió un espléndido

café pasando todas las asistentes un rato verdaderamente agradable.

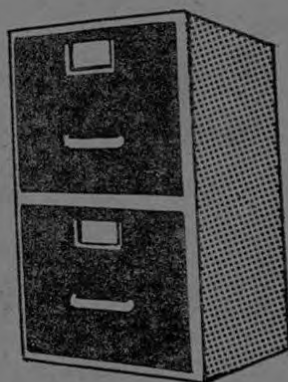


MUEBLES METALICOS PARA OFICINA

Calidad,
Garantía y
Seriedad con
los



muebles de **Metro S.A.**



Metro S.A.

INDUSTRIA NACIONAL: SIRVIENDO A COSTA RICA, PANAMA
Y CENTROAMERICA.

Consulte precios sin ningún compromiso, al teléfono: 22-74-96 Edificio Metro,
esquina Noroeste del Parque Central.

CCSS compra bonos vivienda al INVU para asegurados

Por un valor de
 ₡ 6.500.000.00 se firmó en la Gerencia del Seguro Social un contrato con el Instituto Nacional de Vivienda y Urbanismo (INVU), por medio del cual la Caja compra bonos Vivienda para Asegurados

De acuerdo con lo que se informó el dinero contratado financiará parcialmente un programa de construcción de 630 casas en El Roble de Puntarenas, donde la Caja construye actualmente el Hospital Monseñor Sanabria.

FRANCISCO JAVIER SABORIO C.

Saludamos cordialmente al joven Francisco Javier Saborio Carro que mañana recuerda su natalicio.

SETA LINDA MARGARITA YGLESIAS LARIOS

Celebra mañana la llegada de un año más de vida la gentil señorita Linda Margarita Yglesias Larios.

LA PRENSA LIBRE hace votos porque el futuro le de pare mucha dicha.

Sra. Xinia María Ruiz de Pereira

Anticipamos nuestro mensaje de felicitación a la gentil dama Xinia María Ruiz de Pereira que hoy recuerda su natalicio, rodeada del cariño de sus familiares y amistades.

BODAS DE MARFIL EN EL HOGAR SOTO-CLAUSEN

Sus Bodas de Marfil, catorce años de felicidad matrimonial conmemoran mañana los estimados esposos don José María Soto Pacheco y su gentil señora Rose Marie Clausen de Soto a quienes enviamos nuestra cordial enhorabuena.

ANIVERSARIO DE BODAS

Siete años de venturosa vida matrimonial conmemoran hoy con sus Bodas de Cobre los distinguidos esposos don Robert Maynard De Céspedes y su gentil señora Marta Eugenia Lang de Maynard.

Hasta su residencia les hacemos llegar los votos por la felicidad de su hogar.

Festival



del BUEN COMER

NAVIDAD INTERNACIONAL

Miércoles 2 de diciembre de 2 a 6 p.m.

Valor del
 tiquete **₡ 7⁰⁰**

A LA VENTA:

Platos típicos donados por Embajadas - Deliciosos quesos Navideños - Galletas - Piernas de cerdo - Carnes arregladas - Confites.

A beneficio de la Asociación de Bienestar Social de Escazú.



Rifas con el
 tiquete de
 entrada



Distíngase Tomando

Fundador

de DOMEQ

el primero y más antiguo

de España.

TOMELO SOLO O EN HIGHBALL

JUGUETERIA 1971

en BAZAR ISABEL

Heredia - Frente a Sucursal Banco Nacional de Costa Rica

SEGUIMOS OFRECIENDO NOVEDADES EN JUGUETES 1971.

DUPLIQUE SU AGUINALDO HACIENDONOS UNA VISITA.

NUESTRA MEJOR PROPAGANDA SON LOS PRECIOS:

Cristalería - Regalos - Máquinas de coser Singer - Refrigeradoras - Consolas - Tocariscos - Radios - Y todo lo que Ud. necesite.

Abierto de noche de lunes a sábado.



SALGA DE
 LA CAPITAL
 Y GANE
 DINERO

Grandes preparativos para Congresos de Colegio Médico

Con mucho entusiasmo está trabajando el Comité de Señoras para el XXXIX Congreso Médico Nacional y el II Congreso Centroamericano-Mexicano de Patología, que se inaugurará el martes 19 de diciembre, a las 8 de la noche en el Colegio de Médicos, con un brindis.

La clausura será el sábado 5 de diciembre, a las 9 de la noche, con un baile. Mientras dure el congreso, se han orga-

nizado paseos, almuerzos y otras actividades, con el fin de atender a los participantes en los congresos y a sus esposas.

Invitados para dictar conferencias:

Dr. Ruy Pérez Tamayo
Prof. de Patología Universidad Autónoma de México
Director del Instituto de Investigaciones Biológicas.

Dr. Javier Arias Stella

Profesor de Patología
Universidad Cayetano Heredia, Lima, Perú.

Dr. Héctor Márquez Monter
Director de Investigaciones Científicas
Instituto Mexicano del Seguro Social.

Dr. Amador González Aguila
Jefe del Departamento de Microscopia Electrónica
Instituto Mexicano del Seguro Social.

Dr. A. McGehee Harvey
Prof. de Medicina de la Escuela de Medicina de la Universidad John Hopkins,
Jefe Médico del Hospital John Hopkins
Baltimore, Maryland, E.U.A.

Dr. R. C. Darling
Cirujano Vascular
Hospital General de Massachusetts,

Boston E. U. A.

Dr. B. Landing
Patólogo Jefe y Director de Laboratorios,
Hospital de Niños de Los Angeles, California, E. U. A.

Dr. Salomón Fabius
Prof. Adjunto de Medicina Infantil.
Facultad de Medicina de Montevideo.
Uruguay.

SRA. ARLETTE BLANCO DE MONGE

Hoy celebra la grata fecha de su cumpleaños la gentil dama Arlette Blanco de Monge.

LA PRENSA LIBRE le desea mucha dicha.

SRA. MARIA LOPEZ DE BARRANTES

Hoy recuerda la fecha de su natalicio la gentil dama María López de Barrantes, a quien saludamos con nuestra más cariñosa felicitación.

ALICE CRISTINA OREAMUNO G.

Saludamos muy atentamente a la simpática Alice Cristina Oreamuno Gómez, con motivo de celebrar la llegada de sus once años.

MARIA LORENA VILLALOBOS S.

Celebra mañana la llegada de sus once años la niña María Lorena Villalobos Solís, hija de don Ramón Luis Villalobos y doña Betty Solís de Villalobos.

LA PRENSA LIBRE le desea toda clase de felicidades.



La receta del día

TOMATES RELLENOS AL HORNO

- 6 tomates tamaño mediano
- 1½ tazas de miga de pan fresco
- 1 taza de queso rallado sal, pimienta
- pimentón y extracto de apio en polvo.

Córtese una tapa pequeña de cada tomate. Sáquese el corazón y rellénese con la pulpa del tomate y demás ingredientes, sazónese al gusto. Polvoréese con bastante queso. Horneese a fuego moderado hasta que se derrita el queso.

Figuras para portal e imágenes religiosas

- Nacimientos de pasta española decorados en oro y esmalte de 12, 20 y 30 centímetros de alto, de 6 piezas cada uno.
- Niño Dios con cuna en diferentes tamaños y precios.
- Juegos de Reyes de 3 y 6 piezas de 12, 20 y 30 centímetros de alto.
- Grandioso surtido de adornos para portal y figuras plásticas.
- Pilitas para Agua Bendita.
- Imágenes religiosas de pasta española de la más fina calidad: Corazón de Jesús, María Auxiliadora, la Purísima Virgen del Carmen, la Santísima Trinidad, San Rafael, San Antonio, San Martín, etc.
- Imágenes de la Virgen de los Angeles, en varios tamaños.
- Medallones en diferentes Santorales.
- Rosarios de cristal cortado y gran variedad de medallas.
- Crucifijos de madera y metal en una gran variedad de tamaños.
- Reproducciones con motivos religiosos en tela.
- Artículos para Primera Comunión.



Universal
CARLOS FEDERSPIEL & CO. S.A.

Por cada ₡ 10,00 que usted compre o abone, recibirá una acción para participar en nuestro grandioso Plan de Obsequios Navidad.

ACTO DE CLAUSURA DE LA ESCUELA AMERICA CENTRAL Nº 2

Saludamos a los graduados

de la Escuela América Central Nº 2, cuyos nombres a continuación publicamos.

ALUMNOS DEL VI A

Alfaro García Jeannette
Alfaro Muñoz Sonia Bárbara
Alvarez López Jeannette
Alvarez Mata Marta Delia
Bermúdez Siles Alicia María
Bonilla Madrigal Celia Rosa
Calderón Sánchez Grace
Camacho Novoa, María del Rosario
Chaves Salazar Mayra
Gordon Smith Nivia Etalina
González Espinoza Sara María
Matarrita Matarrita Ana Mª
Mora Quirós Saray
Padilla Jiménez María
Marjorie
Quesada Salazar Lucía
Yamileth
Rivas Mesén Xinia
Rodríguez Chiví Silvia María
Umanzor Jácamo Elsie

Artavia Jiménez Roy
Joaquín
Araya Rivera Roy Eduardo
Barquero Picado Fernando
Bermúdez Siles José Manuel
Blanco Sánchez Víctor Manuel
Blanco Sánchez Víctor Antonio
Bonilla Madrigal Roy Gerardo
Boza Chacón Raúl
Burrows Portuguez Ricardo
Enrique
Caldwell Salazar Clyde Leroy
Camacho Arroyo Mario
Eliécer
Campos Calvo Kenlor Gerardo
López Gamboa Edgar Enrique
Marín Montero Efraín
Quesada Salazar Luis Alexis
Solís Hernández Alvaro, Antonio
Solís Hernández Luis
Humberto
Trejos Blanco Omar Antonio
Vega Chaves Huber Gerardo
Maestra:
María Eugenia C. de Mora

ALUMNOS DEL VI B

Araya Lara Hernán
Araya Rivera José Manuel
Cerdas Aguilar Jorge Ulises
Delgado Sandoval Rafael
Ángel
Dej Valle Garbanzo José
Ángel
González Cordero Jesús María
González Vargas Elías
González Vargas Leonardo
Herrera Herrera José
Antonio
Meléndez Calderón Edgar
Mora González Lus Fernando
Murillo Zúñiga José Fernando
Prendas González Javier
Ramírez Morales Jorge Arturo
Ramírez Morales Marco
Antonio
Sibaja Arias Víctor Eduardo
Solís Castro William
Torres Leitón Manuel
Vargas Rodríguez Manuel
Vega Brenes Gerardo

Arias Acevedo Reily Rosa
Barquero Méndez Ana Isabel
Calderón Rodríguez Anabelle
Calvo Jiménez Mayra
Chacón Navarro Maritza
Elizondo Porras Ligia Rosaura
Herrera Durán Ana Cecilia
López Gamboa Mª Antanleta
López Marín Maritza
Pastor Brenes Lilliana
Porras Figueroa Ligia María
Quirós Soto Angela Eugenia
Varela Gamboa Vera Violeta
Viquez López Nelly
Zúñiga Rojas Jessie
Maestra:
Nelly de López

ALUMNOS DEL VI C

Bolaños Chaves Gilbert
Castillo Mora Luis Enrique
Castillo Mora Róger
Castro Cascante Luis Vicente
Fernández Rodríguez Mario

FERIA DE LA CAÑA EN TURRIALBA

Para los días 4, 5 y 6 de diciembre se está preparando la gran FERIA de la Caña en Turrialba.

Visítela y diviértase con las a... comparsas limonenses.

Alberto
Guilén Villalobos Luis
Enrique
Howells Calvo Eddie
Montero López German
Moya González Edwin
Muñoz Díaz José Minor
Murillo Bolaños Alain
Navarro Alvarez Arturo
Pérez Alvarez Juan Manuel
Retana Fernández Fernando
Román Rodríguez Mino José
Salazar Agüero Mario
Alberto
Siles Serrano Luis Rubén
Soto Benavides Carlos
Enrique
Alvarado Siles Mayra Cecilia
Brenes Beita Jenny

Burrows Portuguez Marjorie
Castillo Varela Enoé
Chavarria Gutiérrez Adelia
María
Fernández Rojas Olga
López Castillo María Elieth
Méndez Solano Sandra María
Portilla Vargas Carmen María
Núñez Garita Marlene
Quesada Alvarez Julieta
Román Rodríguez Gina
Salazar Delgado Patricia
Serrano Villalobos Carmen
María
Vega Segura Florencia
Vargas Vindas Carmen Elisa
Zúñiga Chavarria A'ba Iris
Maestra:
Casta A. de Masís

Bodas de Cobre en el hogar Quirós - Feoli

Siete años de felicidad matrimonial conmemoran hoy con sus Bodas de Cobre los estimados esposos don Jorge Quirós Guier y doña Geannina Feoli de Quirós a quienes nos complacemos en saludar con nuestros mejores deseos.

Centenario de Amado Nervo en Cultura Hispánica

El próximo martes, día 1, a las 8 p.m., en la sede del Instituto Costarricense de Cultura Hispánica tendrá lugar la segunda conferencia del breve ciclo que el citado Instituto ha dedicado a conmemorar el Centenario del nacimiento del genial poeta mejicano Amado Nervo, dentro de su Cátedra "Abelardo Bonilla Baldares".

La primera conferencia estuvo a cargo del Excmo. Sr. D. Francisco Ricardo Bello, Embajador de la República Argentina, y constituyó un memorable acontecimiento cultural y social. Esta segunda conferencia estará a cargo de la distinguida Licenciada Doña María Eugenia Dengo de Vargas, Decana de la Facultad de Educación de la Universidad de Costa Rica. Se titulará "La Expresión Poética en Amado Nervo", y en ella analizará la Licenciada Doña María Eugenia Dengo la obra poética que hizo de Amado Nervo un hombre señero en la poesía hispanoamericana.

El acto es público y quedan invitados a él todos los amantes de la poesía y de la cultura en general.

City Club.

GILBERTO REYES

Distribuidor exclusivo para Costa Rica

Acaba de recibir nuevo surtido del acreditado calzado CITY CLUB de Managua, en los últimos modelos tipo EUROPEO y en los más novedosos materiales como "WET LOOK", "ANTIQUÉ", y "CORFAM" para damas en todos los colores y estilos de moda, además con tacón de metal, o sea de cristal. GRAN SURTIDO DE BOTAS ALTAS DE MUJER. También, la línea completa de calzado para caballeros, cantidad donde escoger.

CITY CLUB a tono con la juventud les invita a ver sus modernísimos estilos para caballeros, mocasines de cuero ANTIQUE y calzado para vestir de "CORFAM".

Visítenos y convénzase; nuevo local 25 varas norte del Teatro Variedades. Teléfono 21-37.39.

ES TIENDA GRANADA

AVENIDA CENTRAL

PISTAS DE CARROS - BOLLAS - METRALLAS - CARROS - VELOCIPEDOS - BICICLETAS - FUTBOLINES - JUEGOS DE PACIENCIA - FIGURAS DE PELUCHE - OSOS - PERROS - GATOS.

Y gran cantidad de artículos más, que harán muy felices a los niños.



FLOR DE MARIA
CASTRO V.

Felicidades a la gentil dama-
ta Flor de Maria Castro Vindas
con motivo de haber recibido
su certificado de Conclusión de
Estudios con mucho éxito en la
Escuela Manuel Belgrano.

GAÑE C C C

Estudie en la
ESCUELA DE BELLEZA
ODILIE

Tel. 22-50-12
Barrio Aranjuez

GRAN BAZAR "LA CASA"

ACTA SORTEOS

La suscrita Secretaria de la Agencia Judicial Sanita-
ria y Municipal de San José, hace constar: que a las 9:00
horas del treinta de noviembre de mil novecientos setenta,
procedió a verificar el sorteo de los clubes de mercaderías
de la firma comercial GRAN BAZAR LA CASA GIL, re-
sultando favorecidas las acciones que se indican:

Serie La Casa 78-5 — Sorteo N° 41 — Favorecido N° 57
Perteneciente a: Elisa Segura de Anchía

Serie La Casa 79-5 — Sorteo N° 30 — Favorecido N° 43
Perteneciente a: Ana Rita Fernández Cordero

Serie La Casa 80-5 — Sorteo N° 19 — Favorecido N° 102
Perteneciente a: Lola Arrieta

Serie La Casa 81-5 — Sorteo N° 08 — Favorecido N° 34
Perteneciente a: Elisa María Saborío de Galva

En formación Serie "LA CASA 82.5"

VILLANUEVA S. R., LTDA.

CARTAGO — Avenida del Comercio

Máquinas de coser, cochecitos, bicicletas, cocinas eléctri-
cas, instrumentos musicales, toda clase de muebles, etc.

Socios favorecidos el día domingo 29 de Nov. 1970

Número favorecido 7-69 — Número guía 269

Serie Francia - Sorteo N° 1
Liliana Sánchez Silesky
Cartago

Serie Emma - Sorteo N° 19
Róger Rojas Retana
San José

N° favorecido 7-69 - N° guía 103

Serie Diana - Sorteo N° 39
Luis Alberto Brenes Brenes



LISTA DE LA LOTERIA

Sorteo N° 2019 del domingo 29 de noviembre de 1970
Premio mayor: serie 627 N° 69 @ 325.000.00
Aproximación inmediata anterior serie 627 N° 68 @ 2.500.00
Aproximación inmediata posterior serie 627 N° 70 @ 2.500.00
Todos los Nos en 69 excepto el de la serie 627 @ 800.00.
Todos los Nos. terminados en 9 excepto los 69 @ 120.00
Todos los Nos. de la serie 627 excepto los Nos. 68, 69, 70 @ 240.00

Serie N°	Premio	Serie N°	Premio	Serie N°	Premio
351 89	1.000	455 04	20.000	552 54	1.000
352 21	1.000	464 39	1.000	553 03	1.000
354 08	1.000	466 11	1.000	560 61	1.000
355 46	1.000	468 49	2.000	562 06	1.000
358 50	1.000	474 55	2.000	562 17	2.000
360 52	1.000	485 65	1.000	562 35	1.000
360 52	1.000	489 64	1.000	568 60	4.000
363 69	1.000	489 74	1.000	571 83	1.000
369 20	2.000	494 59	1.009	573 98	1.000
373 14	1.000	497 60	4.000	574 15	1.000
378 77	1.000	497 84	2.000	575 60	1.000
379 37	1.000	504 17	1.000	575 63	1.000
382 60	1.000	505 25	1.000	579 81	4.000
394 07	1.000	505 96	1.000	580 58	1.000
394 47	2.000	509 68	1.000	584 33	1.000
403 70	1.000	510 17	1.000	593 94	1.000
412 39	1.000	511 40	1.000	595 30	2.000
417 53	2.000	511 73	1.000	596 91	4.000
419 37	1.000	515 17	2.000	601 29	1.000
420 73	2.000	516 96	2.000	605 43	1.000
421 06	1.000	517 59	1.000	607 24	1.000
423 41	4.000	521 23	1.000	610 48	2.000
423 98	1.000	522 45	1.000	611 99	1.000
424 26	1.000	525 08	1.000	613 04	1.000
424 52	1.000	527 03	2.000	614 24	2.000
429 45	20.000	529 62	2.000	619 46	2.000
436 85	1.000	530 39	1.000	624 41	1.000
436 85	2.000	530 51	2.000	627 69	325.000
441 98	1.000	532 93	1.000	632 57	1.000
442 18	1.000	538 21	1.000	632 84	1.000
444 14	1.000	539 17	2.000	635 05	1.000
450 44	1.000	545 35	1.000	637 48	1.000
452 27	1.000	549 98	1.000	654 19	1.000

REINADO INFANTIL EN EL BARRIO YGLESIAS FLORES

Con el fin de recoger fon-
dos para la Navidad de los
niños pobres del Barrio Ygle-
sias Flores se está organiza-
do un Reinado Infantil.

El próximo 15 de diciembre
será el último escrutinio y la
Fiesta de Navidad tendrá lu-
gar el 20 del mismo mes.

Acto público en el Kinder Juan Rafael Mor

Con mucho lucimiento se llevó a cabo el pasado sábado
Acto Público del Kinder Juan Rafael Mora, en el que tomaron
parte todos los niños, vestidos de pastorcitos y monaguillos.

Cantaron, bailaron y fue un acto verdaderamente alegre.

Al final se les entregó a los niños un Certificado de Con-
clusión de Estudios.

Felicidades a la señora Directora Prof. Clemencia G. de
Rodríguez y al Personal de la Escuela.

TELAS

En el surtido más
novedoso especial para
esta

Navidad

de las mejores casas
Americanas y Europeas

SHANTUNG DE SEDA
LINOS A CUADROS
CREPE LISO EN POLYESTER
DIOLLEN LISO Y ESTAMPADO
TREVIRA A CUADROS
BACARA ALEMAN
PIQUE DE POLYESTER
EN COLORES
LINOS LISOS ITALIANOS.

TIENDA

La Miniatura

AVENIDA CENTRAL

**JOSE ISMAEL
MORA JIMENEZ**

Celebró ayer su natalicio el joven José Ismael Mora Jiménez, a quien saludamos cordialmente.

FESTIVAL DEL PERICO

El próximo 12 de diciembre a las 8 de la noche en el Centro de Recreación de la Universidad tendrá lugar el Festival del Perico, organizado por la Asociación de Estudiantes de Aguas Modernas.

Aménizará la Orquesta de Paco Navarrete.

Cuotas: particulares: caballeros ₡ 12,00, damas ₡ 6,00, estudiantes: caballeros ₡ 8,00, damas ₡ 3,00.

SR. JOSE TASSIS S.

Hacemos llegar nuestro cordial saludo a don José Tassis Solís q' hoy recuerda su natalicio.

LA LOGIA MASONICA

LA LUZ N° 3

con profunda pena comunica el sensible fallecimiento del Señor

MAURICIO GABRIEL PIZA

Exdiputado, Gran Maestro de la Gran Logia y Exvenerable Maestro de la Logia La Luz N° 3.

Sus funerales se efectuarán hoy a las 4 p.m., en el Edificio de La Gran Logia. Pedimos la asistencia de los hermanos y acompañarlo al Cementerio de Extranjeros.

San José, 30 de Noviembre 1970



Ecos de celebración en Embajada de Bélgica

Ante el retrato del Rey Balduino de Bélgica vemos al Vice-Ministro de Relaciones Exteriores, Prof. Julián Zamora y al Embajador de Bélgica, Sr. Nijs, brindando por su país, y por la dinastía. Esto fue durante la recepción ofrecida en su residencia, donde tanto él como su señora esposa atendieron en forma espléndida a sus invitados.

LA PRENSA LIBRE aprovecha la oportunidad para hacer llegar al pueblo belga y a sus gobernantes sus mejores deseos de paz, prosperidad y dicha, por medio de sus representantes en Costa Rica.

OSCAR CARVAJAL F.

SR. LEON LAPREDE F.

Saludamos muy atentamente al joven Oscar Carvajal Fajardo que mañana recuerda su natalicio. Enviamos nuestro atento saludo a don León Laprede Fajardo que mañana recuerda su natalicio.

Aniversario en el hogar López - Beeche

Sus Bodas de Cobre, siete años de felicidad matrimonial conmemoran hoy los estimables esposos don Diego López McAdam y su gentil señora María Lorena Beeche de López.

Al consignar tan grato acontecimiento LA PRENSA LIBRE formula votos por la felicidad de este hogar.

Sra. Susana Betancourt de Esquivel

Parte mañana para México y Miami en viaje de recreo la gentil dama Susana Betancourt de Esquivel.

LA PRENSA LIBRE le hace llegar por este medio la más cordial despedida.

MAURICE J. PIZA GABRIEL P.

HA MUERTO

Su esposa: Bárbara K. de Piza Gabriel.

Sus hermanos, sobrinos y demás familia,

con profunda pena lo comunican a sus amistades e invitan a los funerales que se efectuarán hoy a las cuatro de la tarde en la Logia Masónica y luego acompañar sus restos al Cementerio de Extranjeros.

San José, 30 de noviembre de 1970.

La Gerencia y Personal de Beneficio La Torre S. A. y Hacienda Piza Gabriel S. A.,

con profunda pena comunican el fallecimiento del Presidente de su Junta Directiva,

Sr. MAURICE J. PIZA GABRIEL P.

e invitan a sus funerales que se efectuarán hoy a las cuatro de la tarde en la Logia Masónica y acompañar los restos al Cementerio de Extranjeros.

San José, 30 de noviembre de 1970.

**CARMEN MARIA
SALAZAR A.**

Nueve años cumple mañana la simpática niña Carmen María Salazar Ayales, hija de don Alfonso Salazar y doña Agueda Ayales de Salazar. LA PRENSA LIBRE le hace llegar su mejor enhorabuena.

Club de Jardines de Alajuela

Mañana a las 3:30 de la tarde en el Centro Internacional tendrá lugar la reunión del Club de Jardines de Alajuela.

Anfitrionas: María de los Angeles de Alfaro, Flora de Arias, Lucía de Ardón, Julieta de Aguilar, Nuria de Barrantes.

Se ruega puntual asistencia ya que se organizará la Fiesta de Navidad.



DAMASCOS AMERICANOS E ITALIANOS PARA MUEBLES

en

PLYWOOD SHOP LTDA

Esquina Sur del Teatro Capitolio
Teléfonos: 22-28-25 y 22-29-25.

LA CASA
DEL DAMASCO

Conversación con Natalia Sedova

Por Stefan Baciú, Especial para
LA PRENSA LIBRE, desde
Honolulu, Hawaii

Fue el pintor Vlady, hijo de Víctor Serge, el valiente escritor y amigo de Panait Istrati, quien llamó al teléfono a la viuda de Leon Trotsky, en el mes de setiembre de 1956, cuando me encontraba en la Ciudad de México. Escuché la conversación en francés; corta y cordial. Vlady le había dicho a la Señora que yo deseaba visitarla para hacer una entrevista para un periódico brasileño.

A pesar de que muchos habíanme dicho que la Señora ya no recibía a casi nadie, hicimos la cita para el próximo día a las 10 de la mañana. A la hora convenida toqué el timbre y, en cuanto miraba las altas murallas de jardín de Calle Londres, en el barrio de Coyoacán, pensaba en las tragedias que se habían pasado de los dos lados del muro: balas y traciones, ataques y amenazas, para —finalmente— asensinar al más grande y más lúcido enemigo de Stalin.

Cuando entré en el jardín, me encontré delante de una viejita menuda, floja, envuelta en un largo chale negro; en su actitud de Gran Señora había algo de pájaro herido.

Entramos en un salón, nos sentamos delante de una pequeña mesa redonda y empezamos a hablar: una conversación en francés, que se prolongó por más de dos horas. Una u otra taza de té, acompañaba la charla, ayudando, tal vez, a la Señora a acordarse de uno u otro detalle de una u otra fecha —ya lejana— para dar más precisión a la conversación, en la cual no sé qué debía admirar más: la brillante memoria o la excepcional lucidez.

Me acuerdo, siempre me acordaré, del desprecio con el cual me habló de Stalin y de sus secuaces: Kruchev, Molotov. Los demás ni siquiera existían para ella. La veo delante de mí, como sonrió, medio triste, medio irónica, cuando le pregunté si creía que en nuestra época se podría esperar la "rehabilitación" de Trotsky en Rusia. Me había contestado: "Nunca. ¿Cómo podrá tratarse de esto, en cuanto haya en Moscú gente del mismo barro?"

El punto sensacional de la entrevista fue la alusión al descontento de los pueblos ocupados del Leste, cuando me indicó que los húngaros iban a levantarse para protestar, y que lo harían pronto, "muy pronto".

Un mes más tarde, (octubre de 1956) vino la revolución de Budapest. Entramos en seguida, silenciosos, en el cuarto donde Trotsky había sido golpeado a muerte. Todo estaba en el mismo lugar, como el viejo líder lo había dejado, cubierto por unas sábanas blancas.

En seguida salimos al jardín, y como le dije a la Señora que me gustaría tener una foto suya, me contestó que no tenía, pero que podría regresar el próximo día con un fotógrafo.

Cuando, 24 horas más tarde, toqué de nuevo el timbre, acompañado por un fotógrafo amigo, volví a tocarlo más y más, por un cuarto de hora, sin que nadie abriera, sin que nadie contestara. Delante de mí, el gran muro amarillento y callado fue la última respuesta de la visita que jamás olvidaré.

Formas más bellas



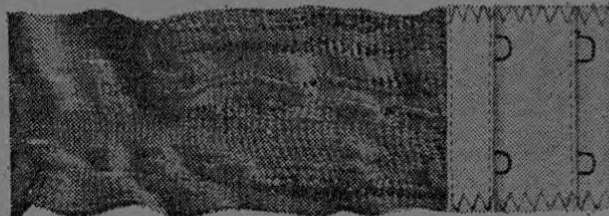
Ahora LEONISA con el
magnífico elástico

forma flex

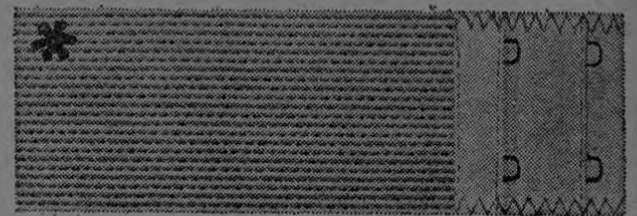
que dura por tres

Ahora el BRASIER LEONISA, siempre moderno y juvenil, está hecho con el sin igual
Mágico Elástico FORMA FLEX, que nunca se ancha, ni se deforma, ni se revienta.

LO HEMOS PROBADO... Y LO CERTIFICAMOS



Elástico corriente,
después de 10 lavadas



Mágico Elástico FORMA-FLEX
después de 10 lavadas.

El Mágico Elástico del BRASIER LEONISA
es fabricado exclusivamente por

Leonisa
EL BRASIER QUE SI MODELA

Entrega de trofeos esta noche del VII Torneo de Vela y Marlin

Esta noche, en el Hotel P... idente, se efectuará el acto de la entrega de los trofeos a los ganadores en el VII Torneo Nacional de la pesca del Vela y Marlin.

A continuación ofrecemos los ganadores de este Torneo en cada una de las especialidades:

Vela Más Pesado
Primer Puesto
Lic. José Luis Quesada
Fonseca
Trofeo: Land Rover.

Segundo Puesto
Sr. Bill Rudelman
Trofeo: Costa Rica Yacht Club.
Tercer Puesto
Sr. Luigi Laurencich
Trofeo: Cía Mercantil.

Vela Tensión Peso
Primer Puesto
Sr. Luigi Laurencich
Trofeo: Yoshida de Costa Rica.

Marlin Más Pesado
Primer Puesto
Sr. Alessandro Poma Murialdo
Trofeo: Club Amateur de Pesca.

Atún Más Pesado

Primer Puesto
Sr. Luigi Laurencich
Trofeo: Tesoro del Mar
Segundo Puesto
Sr. Alessandro Poma Murialdo
Trofeo: Gilca Ltda.
Tercer Puesto
Sr. Eugenio Davidovich
Trofeo: Lucas.

Dorado Más Pesado

Primer Puesto
Sr. Arturo Rojas
Trofeo: Cafetalera Industrial La Meseta.

Gallo Más Pesado

Primer Puesto
Sr. Eugenio Davidovich
Trofeo: Productos Columbia

Wahoo

Primer Puesto
Lic. José Luis Quesada
Fonseca
Trofeo: Alitalia.

Placas Honoríficas

YATE BARRACUDA
3 piezas clasificadas

YATE AFRODITA
3 piezas clasificadas

TROFEO FEMENINO
NUMAR VELA
Nora de Schofield.

EL FUTBOL DE AYER EN FRANCIA

PARIS, 30 (AP). — Resultados de la décimosexta fecha del campeonato francés de fútbol (locales primero):

—Metz 2, Valenciennes 2
—Rennes 2, Marseille 2
—Nice 3, Angoulême 1
—Bordeaux 2, Nantes 3
—Paris Red Star 4, Sedan 2
—Strasbourg 0, Nancy 2
—Nîmes 4, Ajaccio 0
—Saint-Etienne 3, Angers 1
—Reims 1, Lyon 0
—Bastia 2, Sochaux 2

Posiciones:

Marseille y St. Etienne 24 puntos; Rennes 20; Metz 19; Nîmes y Nantes 18; Sochaux, Nice y Reims 17; Ajaccio y Red Star 16; Cyon Nancy y Angoulême 15; Strasbourg 13; Sedan 12; Valenciennes, Angers y Bastia 11 y Bordeaux 9.

Alajuelense sale esta tarde para Quito, iniciando su gira

Un vocero oficial de la Liga Deportiva Alajuelense, Campeón Nacional 1970 dijo hoy a PRENSA DEPORTIVA, que la salida de la delegación manudada será hoy en el vuelo de Taca de las 6 p.m. rumbo a Panamá, para seguir el viaje mañana martes en un avión de una Línea Peruana que les trasladará a Quito Ecuador.

Alajuelense debutará el próximo miércoles frente al Universitario a las 8 de la noche, tomando parte en un programa de festejos con motivo de la inauguración del estadio local; el día jueves se trasladará a Guayaquil en donde el viernes 4 enfrenta

rá al Emelec a las 8 p.m. y el domingo 6 lo hará ante el Macará en la ciudad de Ambato.

La delegación del equipo campeón va jefada por el directivo de la Fedefútbol Ing. Gonzalo Lizano Ramírez, y por la Liga don Oscar Mario Herrera.

Un total de 19 jugadores lleva la Liga, especialmente todos sus titulares, no pudiendo acompañarles por lesiones el zaguero José María "Macho" Agüero y el delantero Oscar Cordero. Lionel Hernández, quien recién se incorporó al Alajuelense como préstamo, será el único refuerzo que les acompañe.

Habrá centroamericano de tenis en la próxima semana

Como un adelanto al máximo torneo internacional, como lo es la Copa del Café, el Country Club por medio de su Comité de Tenis está organizando el Certamen Centroamericano de este deporte suceso que posiblemente se desarrolle en la próxima semana en las canchas 3 4 5 y 6 del Costa Rica Country Club.

Por el istmo faltan de asegurar su participación los países de Nicaragua y Guate-

mala, habiéndose recibido con firmación de los hondureños, que enviarán una sensacional pareja, asimismo, El Salvador que estará con tres participantes. Panamá inscribió a dos de sus mejores tenistas.

El vocero dijo que ocho destacados del deporte blanco de Costa Rica serán quienes nos representen, teniendo mucha confianza en que harán muy buen papel.

ESTA NOCHE SE INAUGURA TORNEO DE TENIS DE MESA EN EL CLUB "LAS CRUZADAS"

Esta noche a las 7:30 se inaugura el torneo de Tenis de Mesa, organizado por la Asociación Deportiva Las Cruzadas, de Calle Blancos. Para este torneo se han inscrito 22 jugadores, siendo ellos los siguientes:

1 Alejandro Alvarado Solís
2 Rogelio Herrera Badilla
3 Felipe Herrero Lara
4 José R. Solís Sánchez
5 Jorge Ulloa Alice
6 Guido Marín Herrera
7 Jaime Quesada Dittel
8 Jorge Rodríguez Loria
9 Carlos Herrera Santiesteban
10 Mario Chaves Lizano
11 Rodolfo Brenes Brenes
12 William Arce Campos
13 Rommel Fletes Soto
14 Enrique Segura Quirós
15 Jaime Herrera Santiesteban
16 Jorge Rivel Loria
17 Omar Mora Díaz

18 Mario Marín Herrera
19 Luciano Marín Bustamante
20 Berny Rodríguez Loria
21 Edwin Porras Sánchez
22 Juan Sánchez Torres

PARTIDAS A JUGARSE HOY

Felipe Herrero vs. Berny Rodríguez
Jorge Rodríguez vs. Jaime Herrera
Alejandro Alvarado vs. Juan Sánchez Torres
Rogelio Herrera vs. Edwin Porras
José R. Solís vs. Luciano
Jorge Ulloa vs. Mario Marín
Guido Marín vs. Omar Mora
Jaime Quesada vs. Jorge Rivel
Carlos Herrera vs. Enrique Segura
Mario Chaves vs. Rommel Fletes
Rodolfo Brenes vs. William Arce

Tres partidos hoy en el Torneo de Voleibol

En la continuación del Campeonato de Voleibol, para esta noche están señalados tres partidos, dos en la rama masculina y el otro en la rama femenina, los cuales se cumplirán el orden siguiente, comenzando el primer juego a las 7:30 p.m.

Calasanz se enfrenta a ... CNEF en masculino, iniciando el programa.

Luego en femenino se enfrentan

tan Toyota y CNEF, partido que se espera interesante.

El tercero y último de la noche será en la rama masculina, enfrentándose Universidad y C.C.S.S., encuentro que seguramente será de los buenos, con los universitarios que llegarán por el triunfo para mantenerse invictos en el certamen y los de la Caja que también están dispuestos a ganar para ascender al segundo lugar.

Santo Domingo perdía 3 a 0, pero luego logró empatar con Muelle F.C.

El campeón de fútbol amateur o tercera división de la provincia de Heredia, la Selección de Santo Domingo salvó ayer un punto en la cancha del Estadio "Eladio Rosabal" cuando más bien parecía que fracasaba en su primer juego de los octavos de final del certamen a nivel nacional de la categoría, en

su partido con los visitantes de Puntarenas, el Muelle F.C., equipo monarca del puerto del Pacífico.

El partido se jugó a partir de las 2 de la tarde, contando en las gradas con una nutrida y entusiasta afición. El viento era fuerte y la temperatura muy fresca.

El primer tiempo con goles

del hábil y fuerte delantero Zamora que hizo dos y otro de Castillo, los porteños demostraron todo su coraje y empuje y aprovechando bien las oportunidades, establecieron un 3-0 en su favor. Sin embargo, los visitantes bajaron la guardia en la parte complementaria, y poco a poco se fueron acurrucando en su territorio hasta que los domingueños iniciaron el descuento por intermedio de Rodríguez y Ramírez que hizo los dos que señalaban el sensacional empate.

Santo Domingo fue una esquadra distinta y en realidad, dieron la campanada, lo que les permite ganar un punto y mantener aún muchas esperanzas a su clasificación el domingo en Puntarenas.

RUDGE

La Mejor BICICLETA Inglesa

Teléfono 22-58-74

Paseo de los Estudiantes

Jesse James

EL MEJOR BLUE JEAN CENTROAMERICANO

ofrece los resultados oficiales del

TOTOGOL

CONCURSO N° 268
29 de Noviembre de 1970

1) GIMNASTICA PARAISO	1
2) SAN RAFAEL ROHRMOSER	2
3) LIMON ORION	1
4) SAPRISSA DEP. MEXICO	3
5) HEREDIA ALAJUELA	1
6) TURRUCARES SANTA CRUZ	3

2 formularios con 5 aciertos
ganan ₡ 19.039.25 cada uno
112 formularios con 4 aciertos
ganan ₡ 195.35 cada uno

Pleno estimado para seis columnar

₡ 900.000.00

En su punto más emotivo Mundial de Beisbol Amateur

Ayer Estados Unidos ganó a Colombia, Puerto Rico a Nicaragua, Cuba a Guatemala, Venezuela a Canadá, Dominicana a Italia y Holanda a Antillas Holandesas.

CARTAGENA, Colombia, 30 (AP).— La magnífica demostración del zurdo Richard ... Troedson, quien dominó a la fuerte artillería colombiana en el juego en que la novena de Estados Unidos derrotó a Colombia 4-1 fue la nota destacada de la jornada de ayer en la serie mundial de beisbol.

Troedson repartió ponches a diestra y siniestra hasta completar 16 en la continuación de la brillante exhibición que vienen haciendo los lanzadores de su país.

La jornada estuvo a punto de suspenderse en Cartagena por lluvia, después que Puerto Rico derrotó a Nicaragua por 6-3 en el primer juego de la tarde, pero el tiempo finalmente mejoró.

El estadio "Once de noviembre" fue colmado por 20 mil aficionados.

Cuba venció a Guatemala en un juego que finalizó cuatro a cero y que mantuvo vivas las esperanzas cubanas de ganar el gallardete —ahora están empatados en el primer lugar con los Estados Unidos y todo parece indicar que será necesario un juego extra entre estos dos equipos para decidir el campeonato.

Estados Unidos derrotó al sabado a Cuba pero los americanos a su vez habían sido vencidos por Puerto Rico y ambos equipos están con ocho ganados y uno perdido.

Los cubanos sin embargo todavía deben enfrentar al equipo de Colombia en el estadio local mañana y ya está anunciado.

Alcibiades Jaramillo por Colombia, quien es el hombre que más confianza le inspira a la novena.

En Barranquilla la representación de Venezuela venció a Canadá por 9-1.

En los otros dos partidos jugados ayer en Barranquilla, República Dominicana venció a Italia 10-1 y Holanda obtuvo su primer victoria en un serie mundial derrotando a las Antillas Holandesas 9-3.

CARTAGENA, Colombia, 29 (AP).—Estados Unidos y Cuba quedaron solos en el liderato de la décima octava serie mundial de beisbol con ocho triunfos y una sola derrota cada representación.

POSICIONES:

Estados Unidos 8-1, 883
Cuba 8-1, 888
Puerto Rico 7-2, 777
Colombia 7-2, 777
Venezuela 6-4, 600
Guatemala 5-4, 555
Rep. Dominicana 5-4, 555
Nicaragua 4-5, 444
Antillas 2-8, 200
Italia 1-8, 125
Holanda 1-8, 111
Canadá 0-7, 000.

JUEGOS PARA HOY

BARRANQUILLA, Colombia, 30 (AP). — Programa de juegos de hoy en la serie mundial de beisbol aficionado en esta ciudad.

Puerto Rico vs. Guatemala.
Holanda vs. Canadá.
Nicaragua vs. Cuba.

Glidden vs, Coca Cola en el beisbol esta noche

Continuando con el Campeonato Nacional de Beisbol, de la máxima categoría, para esta noche está anunciado un encuentro más y es el que han de protagonizar las novenas Glidden y Coca-Cola.

Como favoritos para ganar este partido lucen los del Glidden, en cuyas filas militan peloteros de mucha consistencia en el bateo, punto clave para ganar los juegos pero no hay

que olvidarse que el Coca Cola, con toda su entusiasta novatada, le ha hecho mucha guerra a los llamados "grandes", como sucedió con Universidad, para citar uno de los últimos con quien les tocó jugar, por lo que el encuentro de esta noche podría resultar de los buenos.

El partido dará comienzo a las 7:30 de la noche.

Herediano ocupará el puesto de Liga Deportiva Alajuelense

La propuesta para que el Herediano ocupare el puesto que le correspondía al Alajuelense en el Torneo de Fútbol de Campeones Centroamericanos, fue estudiada detenidamente por los dirigentes del club florense, quienes llegaron a la determinación de aceptar esa propuesta y comunicarlo así a los organizadores de dicho torneo.

En virtud de que dicho torneo se iniciará el domingo 6 del mes entrante, el Herediano desde hoy someterá a los jugadores a un intenso entrenamiento durante estos días, en

el deseo de que dichos jugadores estén bien preparados para los compromisos que les toca cumplir.

En cierto sector de la afición se comenta que el Herediano no cuenta con un equipo de consistencia suficiente para este torneo, pero no hay que olvidar que los florenses siempre se crecen cuando de juegos internacionales se trata, por lo que de extrañamente tendría que una vez más de las tantas a que nos tiene acostumbrado, el Herediano haga un magnifico papel.



en el

deporte se impone

la presencia de un

hombre sport bien vestido.

Va con saco Sport LEN'S a rayas, pantalones CALIDAC de corte recto o acampanado y con su camisa cuello ancho. Es un hombre impecable! completo! seguro! ...un hombre de hoy!

un hombre deportivo
SI VISTE EN LEN'S,
ES UN HOMBRE BIEN VESTIDO



Avenida Central, contiguo al Hotel Pays Bas.

Para arranque instantáneo
BATERIAS UNITED

18 MESES DE GARANTIA

TELEFONOS: 22-57-30 — 22 59-56.

Los jugadores de la Selección de Brasil piden mucho y poco ofrecen a sus Clubes

RIO DE JANEIRO, 30 (AP). El estado físico de muchos de los jugadores que formaron la selección brasileña que ganó la Copa Mundial es tan desalentador que los aficiona-

dos y críticos consideran que los jugadores aún están intoxicados con el éxito después de haber logrado la posesión de finitiva de la Copa Jules Rimet.

Con raras excepciones, los jugadores de la selección no representan ayuda alguna para sus clubes. Muchos exigen ventajas en paga que las entidades no pueden satisfacer.

El más reciente caso de indisciplina fue el del extremo izquierdo del Botafogo, Paulo César, quien rehusó jugar un importante encuentro a menos que convinieran en pagarle 70.000 cruzeiros (casi 14.000 dólares) para poder comprar un apartamento. El club no aceptó.

Ejemplos como el de Paulo César son comunes entre los miembros de la selección especialmente entre los jugadores del Botafogo.

En meses recientes, Botafogo tuvo problemas con "Jairzinho" y Roberto que también exigieron bonificaciones adicionales.

Las razones de los jugadores son siempre las mismas: "Necesito el dinero. Si ustedes no pueden dármele, ponganme en venta". Si los funcionarios satisficieran todas las demandas de los jugadores, los clubes brasileños abrumados por deudas irían a la bancarrota.

La semana pasada, un caso similar al de Paulo César lo dio el medio Gerson Núñez, de San Pablo. Rehusó jugar un partido en el nordeste "debido a que mi contrato no menciona que yo deba jugar amistosos. Si desean que juegue que me paguen una bonificación extra".

Los funcionarios del club no le pagaron la bonificación ni lo pusieron en venta. En lugar de ello lo multaron en 60 por ciento de su salario por no comparecer.

Más tarde Gerson decidió aceptar la multa y convino en continuar con el club.

El Corinthians también tiene dificultades con su medio Roberto Rivellino. Rivellino ha sido acusado por muchos de "inventar lesiones" debido a que no desea continuar con Corinthians. Hay informaciones de que recibió una oferta clandestina del Santos y que estaba tratando de forzar a su club a que lo pusiera en venta.

En el caso de Paulo César muchos redactores deportivos lo han defendido.

Parece que el jugador estaba cansado del Club después que los funcionarios rehusaron darle el dinero, al que tenía derecho de conformidad con su contrato, basándose en que el club atravesaba dificultades económicas.

Ni el Pelé mismo parece ser una excepción. Luego que regresó de México, recibió doce

nas de ofertas para avisos por televisión, presentaciones en teatros y muchas otras actividades. Como resultado de esto, el Santos, que tiene otros cinco jugadores que formaron la selección mundial, ha cumplido una decepcionante actuación en el torneo Robertao de este año.

Los funcionarios alegan que los ingresos son apenas suficientes para atender los gastos en que incurren con sus jugadores que participaron en la Copa Mundial. Pocos de estos jugadores reconocen los esfuerzos del club y no piensan en otra cosa que en ganar dinero fuera de la cancha.

Por ejemplo, Jairzinho recientemente avisó que no podía concurrir al entrenamiento del día siguiente "pues tengo que cantar en un programa de televisión".

Lo que quizás no saben los jugadores es que sus actividades extra-futbolísticas son observadas de cerca por los miembros de la Confederación deportiva.

No causaría sorpresa que los nombres de varias de las grandes figuras que ganaron la copa sean omitidos cuando la selección se reúna otra vez, aunque sean los de Gerson, Jairzinho o incluso Pelé.

Boxeo

SYRACUSE, Nueva York, 30 (AP). — José Nápoles, cuyo haber de triunfos por nocaut equipara al número de peleas profesionales de su contendiente, defenderá su título mundial de peso welter el jueves contra Billy Backus, zurdo que sigue la tradición del ex-campeón Carmen Basilio.

Dos ex campeones también estarán en acción durante la semana. El ex-campeón de peso welter Luis Rodríguez, cubano radicado en Miami, enfrentará al norteamericano J. C. Ponder, en 10 vueltas, en la categoría de peso medio el martes en Miami.

El ex campeón de peso ligero Mando Ramos, combatirá con Raúl Rojas —ambos de California— en 10 vueltas el jueves en Los Angeles.

TOKIO, 30 (AP). — Bernabé Villacampo, de Filipinas, ex campeón mundial de peso mosca de la Asociación Mundial de Boxeo, enfrentará al venezolano Betulio González en Caracas el 14 de diciembre. Hoy el promotor Lope Serreal.

Betulio ocupa el noveno lugar entre los aspirantes al título según la Asociación Mundial de Boxeo. Villacampo, que ahora es tercero, perdió su corona el 28 de mayo en Manila contra el tailandés Berkrerk Chartavanchai, en una discutida decisión.

Serreal se encuentra aquí en viaje de negocios.

De Ajedrez

PALMA DE MALLORCA, 30 (AP). — El norteamericano Robert Fischer mantuvo el primer lugar del torneo mundial de ajedrez interzonas, tras jugar ayer aquí la decimoquinta ronda.

Fischer, con apertura española y Eleazar Jiménez, Cuba, empataron en 41 jugadas.

Las 17 partidas aplazadas en las últimas tres rondas, serán concluidas hoy.

Progreso Industrial
es
Progreso Nacional

VEA LA POTENCIA
QUE SE OYE,
Y OIGA EL PRESTIGIO
QUE SE VE...

• POTENCIA
• PRESTIGIO

...y qué linda música!



EN
RADIO ATENEA 975 Kc.

la emisora más potente y de mayor prestigio

MODESTY
BLAISE por

PETER O'DONNELL

LA DINAMITA ESTALLA Y
DOS HOMBRES VUELAN,
PERECIENDO...

¡DOS POR EL PRECIO
DE UNO!

MODESTY
BLAISE por

PETER O'DONNELL

¡SUÉLTALA ESA ARMA Y
NO INTENTES
NADA!

SE MUEVE
HACIA EL
LADO LEVANTANDO
EL HODON...

PERO EL TIPO TRATA...

MODESTY
BLAISE por

PETER O'DONNELL

EN LA CUEVA...

VAMOS,
MUCHACHOS...
¡ALGUIEN NOS
AYUDA ALLÁ
FUERA!

ALTO, SAN PATRICIO,
QUE ES MODESTY
BLAISE.

SE ME TRABA LA
LENGUA, SEÑORITA,
NO ENCUENTRO PALABRAS PARA
EXPRESARME.

EL FIN DE
SIEMPRE.

OTRO SENSACIONAL PROGRAMA DE BOXEO EL JUEVES



Alfonso Valiente

Otra de las buenas veladas de boxeo, para el gusto más exigente, se anuncia para el jueves de la semana que hoy se inicia, montada por la Empresa Román Hernández, con tres peleas de carácter profesional, a cuál más atractiva, en donde figuran púgiles de gran categoría ya conocidos por el público costarricense y la presentación del famoso boxeador colombiano Alfonso Valiente.

La primera estelar de la noche estará a cargo de Marcelino Beckles y Piel Roja Charvarría.

La segunda será protagonizada por Adolfo Osses y Babá Jiménez, pelea esta que estaba pidiendo a gritos la afición, pues se trata de los dos púgiles hasta ahora invictos en Costa Rica.

Y luego viene la de fondo, en donde el colombiano Valiente se las verá con el tico Jorge "Pato" Madrigal, en un cambio que fue necesario hacer de última hora, pues el colombiano venía contratado para enfrentarse a Osses, pero resultó que este no podrá dar el peso de reglamento.

Los boxeadores citados han venido sometidos a intenso entrenamiento, luciendo en magníficas condiciones, y desearán cada uno de que llegue la noche del jueves para demostrar de lo que son capaces, y donde pugnarán por la victoria y sobre todo en el interés de ofrecer un buen espectáculo, que por la categoría de los púgiles que tomarán parte en la función, no es otra cosa lo que suceda.



Del Nacional de Golf

Misión cumplida. Ernesto Doninelli procede a "sacar" del hoyo una bola luego de haber logrado un nuevo punto. (Foto Córdoba).

MINISTERIO DE HACIENDA

TESORERIA NACIONAL

GUIA DE PAGOS PARA DICIEMBRE 1970

Martes 1 Dic.	13er. mes (San José)
Miércoles 2 Dic.	Sueldos y Jornales 2da. quincena noviembre y 13er. mes (Salida a Provincias)
Miércoles 9 Dic.	13er. mes Magisterio
Viernes 11 Dic.	13er. mes Pensiones del Magisterio
Sábado 12 Dic.	13er. mes Pensiones Derecho y Gracia
Lunes 14 Dic.	Sueldos diciembre del Magisterio
Martes 15 Dic.	Sueldos 1ª quincena diciembre (San José)
Miércoles 16 Dic.	Sueldos 1ª quincena diciembre (Salida a Provincias)
Jueves 17 Dic.	13er. mes ex-Empleados (A/L)
Viernes 18 Dic.	13er. mes ex-Empleados (M/Z)
Lunes 21 Dic.	Pensiones diciembre del Magisterio
Martes 22 Dic.	Pensiones diciembre de Derecho y Gracia.

SU HIJO QUIERE UNA BICICLETA



BSA
LA REINA de las BICICLETAS
BSA 300 Golden de Luxe Roadster
LO MAS FUERTE Y ELEGANTE
Surtido completo en colores y tamaños
DISTRIBUIDORES EXCLUSIVOS:

SEPRE LA SUYA CON UN PEQUEÑO ADELANTO

Deportes
MENDEZ

Situado frente al Sagrario. Tel.: 21-86-18 — Apdo. 3423

Veinte años atrás... LA PRENSA LIBRE informó:

Nacionales

PROYECTAN NACIONALIZACION DE LA ACTIVIDAD ELECTRICA.—

En una importante reunión en la que participaron funcionarios del Servicio Nacional de Electricidad y el Instituto Costarricense de Electricidad con el propósito de analizar los alcances de un interesante programa, se discutió entre los diferentes temas la posibilidad de resolver la falta de energía, por medio de la nacionalización del fluido eléctrico. Dentro del plan en referencia se contempla la posibilidad de comprar las propiedades de la Compañía Nacional de Fuerza y Luz o en su defecto proceder a la construcción de nuevas plantas, mediante la creación de un fondo que será financiado por el gobierno.

CAFE COSTARRICENSE EXPERIMENTA ALZA DE PRECIOS EN ESTADOS UNIDOS.—

Los informes emitidos por el Banco Central señalan que en los Estados Unidos el café costarricense ha experimentado considerables aumentos en los precios. Las variedades nacionales han mantenido una gran demanda sobre las diferentes clases de los diferentes países latinoamericanos a excepción de Brasil y Colombia. Al finalizar la última feria los precios fijados para las calidades "Santos" era \$ 50.75 y \$ 58.75 para los colombianos. Dentro de las variedades nacionales se encuentran cotizándose entre \$ 53.00 y \$ 54.50.

CONSEJO DE PRODUCCION FUERA DE LA CREACION DE MERCADO SALINERO.—

El Presidente de la República anunció que el Consejo Nacional de Producción no participará en la financiación o asesoría del mercado salinero que se pretende instalar con el fin de regular los actuales precios de ese producto. Señaló el Primer Mandatario que las existencias que actualmente tiene el Consejo pueden solucionar el problema de los precios en una forma efectiva.

Internacionales

POSIBLE USO DE LA BOMBA ATOMICA EN COREA CAUSA ALARMA EN CHINA Y RUSIA.—

El Presidente Harry Truman anunció que el gobierno de los Estados Unidos se encuentra considerando el uso de la bomba atómica para poner coto a la agresión comunista en Corea. El Presidente afirmó que él espera que no será necesario usar la bomba. Dijo, sin embargo, que el uso de todas las armas que los Estados Unidos poseen se encuentra en consideración activa en vista de la intervención agresiva de la China comunista en el conflicto norcoreano. El anuncio del Primer Mandatario norteamericano produjo sentimiento mixto de alarma y escepticismo entre los representantes de Rusia y China.

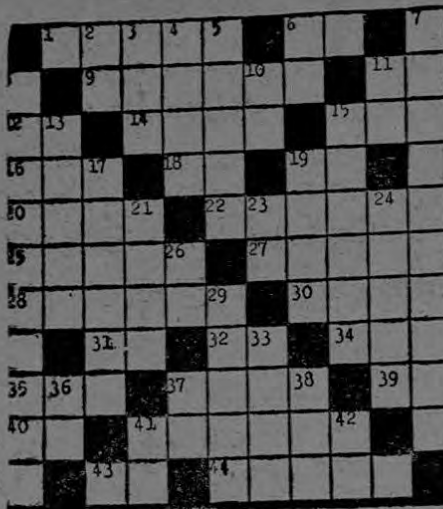
CHURCHILL APOYA USO DE LA BOMBA ATOMICA.—

Winston Churchill, pidió una conferencia de los cuatro grandes para resolver los problemas mundiales y haciendo una advertencia acerca del creciente poderío de Rusia, dijo que solo la superioridad que tienen los Estados Unidos en la bomba atómica, impide que ocurra un desastre. Hablando sobre la política extranjera y la crisis de Corea Churchill dijo: "Si ocurre la guerra —lo que Dios no permita— se producirá en el momento que Rusia elija. Es imposible hacer profecías a qué hará o cómo lo hará pero no parece que Rusia proyecta comenzar una gran conflagración, me aventuro a expresar la opinión de que un gran ataque por parte de Rusia a Europa no es probable en un futuro cercano".

EXIGENCIAS RECIPROCAS ENTRE RUSIA Y LOS ESTADOS UNIDOS.—

Los Estados Unidos tienen presentada ante el Consejo de Seguridad de las Naciones Unidas una resolución condenando a la China comunista y exigiendo la retirada inmediata de sus tropas de Corea. Rusia ha anunciado que vetará tal resolución y los Estados Unidos han anunciado su intención de presentar el asunto ante la Asamblea General. Además la delegación rusa presidida por Jacob Malik, ha pedido una votación sobre su resolución pidiendo la retirada de Formosa de todas las fuerzas y personal militar norteamericano de tierra, mar y aire.

Crucigrama



— HORIZONTALES —

- 1—En comercio, el que firma la letra de cambio
- 5—Nota de la escala musical
- 9—Ninfa marina con busto de mujer y cuerpo de pez
- 11—Conjunción copulativa
- 12—Siglas de Obra Social
- 14—Tiempo durante el cual amanece
- 15—Movimiento convulsivo habitual
- 16—Río de Baviera
- 18—Contracción gramatical
- 19—Terminación de verbo
- 20—Onomatopeya de algo al quebrarse
- 22—Fórmula que, para endosar un documento, se escribe al dorso
- 25—Derivado de etileno
- 27—Volver impropio para la reproducción
- 28—Río de Colombia
- 30—Voz que solo tiene uso como pre fijo de vocablos compuestos, con la significación de "décima parte"
- 31—Dentro de
- 32—Abreviatura de ídem
- 34—En música, abreviatura de la voz italiana "loco"
- 35—Río de Alemania, afluente del Danubio
- 37—Río de Alemania, que desagua en el Báltico
- 39—Interjección con que los carreteros hacen detener los caballos
- 40—Sufijo aumentativo
- 41—Arbol de la familia de las betuláceas, de madera blanca
- 43—Ciudad de Francia
- 44—Parte móvil de un motor,

— VERTICALES —

- 2—Punto único en una de las caras del dado
- 3—Tiempo que dura la claridad del Sol sobre el horizonte
- 4—Orilla de paños, telas, vestidos u otras cosas
- 5—Nalga
- 6—Iniciales de República Argentina
- 7—Pertenece a la pintura
- 8—Acción de concebir
- 10—Símbolo químico del sodio
- 11—Conjunción copulativa
- 13—Serie de varias cosas metidas en un hilo
- 15—Movimiento acelerado y desordenado
- 17—Ayuntamiento del partido judicial de la Carolina, Jaén, España
- 19—Tiempo transcurrido desde el nacimiento
- 21—Tribu o familia en Escocia
- 23—Iniciales de "No Corresponde"
- 24—Especie de bolsa abierta por arriba (plural)
- 26—Lengua que se hablaba en el Mediodía de Francia
- 29—Especie de pato que produce el edredón
- 33—Cada una de las partes móviles en que terminan las manos
- 36—Letras con que se indica el anónimo en listas o catálogos
- 37—Río de Siberia
- 38—Nuera de Noemí, esposa de Booz, según la Biblia
- 41—Símbolo del oro
- 42—Artículo neutro.



PRONOSTICOS DEL RITMOVIASTRAL

PARA MAÑANA

A cargo de la Profesora

Malkut de la Fuente

Quiróloga Astróloga y Ritmoviastralista

Solicite su dirección al

TELEFONO 21-92-98

o al apartado 2503



aries

21-iii/20-iv



tauro

21-iv/20-v



geminis

21-v/21-vi



cancer

22-vi/22-vii



leo

23-vii/22-viii



virgo

23-viii/22-ix



libra

23-ix/22-x



escorpio

23-x/22-xi



sagitario

23-xi/21-xii



capricornio

22-xii/20-i



acuario

21-i/19-ii



piscis

20-ii/20-iii



Favorable: Urano el planeta de las actuaciones rápidas vibra, lo que indica, tendrá mucho movimiento en todos sus asuntos. — Desfavorable: Ajustese a las circunstancias, no provoque revueltas; puede complicarlo todo.

Favorable: El sector amoroso en actividad, señalando cosas nuevas, de las que se puede sacar gran provecho. Urano dará novedades. — Desfavorable: Tenga calma en lo que respecta a dineros que le adeuden.

Favorable: Ahora es el momento para la concentración mental; logrará decifrar incógnita de sumo interés que le dará éxito. — Desfavorable: No comente su plan; le rodean parásitos que desean aprovecharse de su saber.

Favorable: Si usa la observación, puede contar con el descubrimiento de algo de sumo valor para su objetivo. Urano activa. — Desfavorable: Sea cortés y corresponda las atenciones de que es objeto.

Favorable: Resurgimientos e imprevistos, en todos sus asuntos atrasados, es el momento de que se mantenga alerta. Urano le exige. — Desfavorable: Alejese de esos que tanto le adulan.

Favorable: Cambios magníficos, los que le darán la mejor oportunidad del año; sólo lo debe ser astuto y muy, pero muy activo. — Desfavorable: Sea reservado lo más yormente posible; se ahorrará dificultades.

Favorable: Urano indica la posibilidad de entrar por un nuevo camino de paz y tranquilidad para quienes hayan venido sufriendo. — Desfavorable: Posponga planes de separación; puede arrepentirse.

Favorable: El sector amoroso en plano positivo, mediante nuevas relaciones que pueden determinar la felicidad. — Desfavorable: Evada todo préstamo que le soliciten.

Favorable: Ahora es la oportunidad de el alcance que tanto ha anhelado en el plano del amor. Urano le enfoca positivamente. — Desfavorable: No exponga sus economías en asuntos aventurados.

Favorable: Cambios repentinos en el ángulo de sus intereses del dinero. Urano le coloca positivamente. — Desfavorable: Piense bien y analice todo lo que tenga que firmar.

Favorable: Urano positivo con el Sol augura, cambio positivo en el plano de los intereses del hogar. — Desfavorable: Mucho cuidado para quienes manejen cualquier vehículo motorizado.

Favorable: Sus intereses generales en plano positivo, ahora es el momento de activar todo asunto relacionado con el dinero. — Desfavorable: Evite hablar demasiado; puede errar y malograr su plan.

JARDIN ORIENTAL
LUJO-CONFORT-DISTINCION
CARRETERA A PASO ANCHO



AVISOS CLASIFICADOS

Para su mayor comodidad díctelos al tel: 21 00 11

GUIA DE AVISOS CLASIFICADOS

RUBRO 1

Automóviles
Camiones
Tractores
Maquinaria
Compra-Venta

RUBRO 2

Compra-Venta
Casas
Departamentos
Fincas
Lotes

RUBRO 3

Alquileres
Departamentos
Casas Oficinas
Locales

RUBRO 4

Préstamos
Hipotecas
Negocios

RUBRO 5

Empleos

RUBRO 6

Escuelas
Centros culturales
Academias
Personal docente

RUBRO 7

Profesionales

RUBRO 8

Servicios
Talleres
Oficios diversos
Varios

Tarifa para CLASIFICADOS

Aviso corriente: **₡ 3.50**
pulgada columnar:
Aviso destacado, **₡ 4.50**
pulgada columnar:
Aviso agrupado, **₡ 0.15**
cada palabra:

RUBRO 1

Motor eléctrico de 5 HP. Trifásico de 3500 RPM. Marca Dayton. Tipo sellado.

Gran oportunidad.

Precio ₡ 950.00.

AGROTRACTORES, S. A.

Calle al Pacífico
Avenidas 12/14
Teléfono 22-11-11

PURDY MOTOR S.A.

Paseo Colón — Teléfono 21-22-33 — Apartado 2884

Depto. de Automóviles Usados

Chevrolet Conv. 1963	17.000.00
Chevrolet Impala 1962	20.000.00
Lite Stout Pick Up 1966	14.000.00
Sumbean Imp. 1965	12.000.00
Toyota Hard Top 1968	24.000.00
Classic St. Wagon 1962	12.000.00
Renault R 8 Sedán 1967	8.000.00
Volkswagen 1962	13.000.00
Ford Falcón St. Wagon 1961	7.500.00
Volkswagen Coupe 1962	13.500.00
Fiat 850 Coupe 1966	15.000.00
Pick Up 4x4 1969	14.000.00
American St. W. 1965	19.000.00
American St. W. 1968	32.000.00
Dodge Piebup 1967	8.000.00
Datsun 1000 Pick Up 1969	11.000.00
Chevrolet S. W. 1967	27.000.00
Ford Farline 1963	12.000.00
Opel S. W. 1966	18.000.00
Corona Sedán 1967	20.000.00

VISITENOS EN PURDY MOTOR S.A. CON SU NUEVO DEPARTAMENTO DE CARROS USADOS.



PEUGEOT

LA CALIDAD QUE NO SE DISCUTE.

504 Sedán	1970
404 Sedán Diesel	1968
404 Sedán gas	1964
104 S. Wagon Diesel	1967
104 S. Wagon	1967

DISAUTO

Tel. 25-08-05

San Pedro de Montes de Oca frente al Más por Menos, entrada al Colegio Calasanz.



Progreso Industrial es Progreso Nacional

Coopere a mantener limpia y atractiva nuestra capital

VEHICULOS EN GENERAL

LAS MEJORES OFERTAS

EN ESTA SECCION

VEHICULOS ECONOMICOS

Agencia Cony
S. A. - Paseo Colón

frente al Hospital San Juan de Dios
Teléfono 22-44-52

VEHICULOS USADOS PARA LA VENTA

Furgón Cony	69
Pick-Up Cony	69
Moto Vespa 180 c.c.	68
Pick-Up Cony	68
Panel Datsun	65
Prefect	59
Volkswagen	56

AUTO MARELI

donde su vehículo usado vale más a cambio de unidades nuevas.

**OPEL
ISUZU
BEDFORD
CHEVROLET**

100 varas Norte

Estación Pacífico

Teléfono 22 59 36

Amplio Stock de Repuestos para vehículos DODGE - PLYMOUTH - VALIANT - DE SOTO

A precios de liquidación

Repuestos para transmisiones - Cajas de cambios - Dirección - Suspensión - Partes eléctricas - Partes de carrocerías - Bearings - Bieles - Pistones - Anillos - Cigüeñales - Válvulas - Bombas de agua - etc., y otros adaptables a cualquier marca de vehículo.

Además repuestos para camiones Dodge, diesel, inglés y americano.

AGROTRACTORES S. A.

Calle al Pacífico, Avenidas 12 - 14

Teléfono 22-11-11

(Pregunte por Miguel).

"Los anuncios leídos en la tarde o en la noche producen reacciones más fuertes que los que se ven en horas anteriores"; opinión de la Facultad de Administración de Negocios de la Universidad de Harvard.

Julietta Jones





AVISOS CLASIFICADOS

Para su mayor comodidad díctelos al tel: 21 00 11



TELEFONO 22-89-74
IMPORTADORES
BIENES DE EQUIPO
ESPAÑOL

TORNOS
CEPILLOS
TALADROS
FRESADORAS
SIERRAS DE CINTA
SIERRAS
CIRCULARES

Ahora con financiación propia.

Toda clase de máquinas para metal.

EXACA

Avenida 10 - Calle 22

VENDO CHEVROLET 55.
¢ 6.000. ¢ 3.000, presentes.
¢ 200 mensuales. Teléfono:
21-16-34.
Señor Suárez.

El vehículo que Ud. necesita
Alfonso Carranza M.
Agente Autorizado
Agencia Datsun
Tel. 21-88-83

TRANSPORTES

Sres. Agricultores e Industriales: para sus traslados de tractores y toda clase de maquinaria, pida los servicios de la

Empresa de Transportes
"Zeledón Hermanos Ltda."
La única empresa especializada en el ramo. Ap.: 1793. Tels
21-12-84 y 21-73-38.

Progreso Industrial

es

Progreso Nacional

FRANZ AMHREIN & CO. LTDA. (FACO)

AL PIE DE CUESTA DE NÚÑEZ

TELEFONO 22-91-88

Distribuidores de MAGIRUS DEUTZ,
BMW y HONDA

ofrece debidamente revisados y con facilidades de pago los siguientes vehículos.

AUTOMOVILES:

Chevelle Malibú 8 cilindros, automático	1966
Microbús Austin Diesel	1965
Rambler Classic 6 cilindros /c. corrientes	1961
Oldsmobile F-85 8 cilindros, automático	1961
Opel Olympia 4 puertas	1961
Volkswagen Microbús	1960
Dodge 6 cilindros /c. corrientes	1959
Standard Sedán 4 puertas	1959
Plymouth 6 cilindros /c. corrientes	1957
Ford Fairlane	1957

VEHICULOS DE TRABAJO:

Morris Panel	1969
Renault 4-F	1966
Austin Panel	1963
Mercedes Benz Pick Up Diesel 2 Tons. doble llanta atrás	1961
Ford Taunus Panel Diesel	1961
Ford Taunus Panel Diesel con máquina Mercedes Benz	1961

AUTOS MORGAN



AUTOS NUEVOS y USADOS

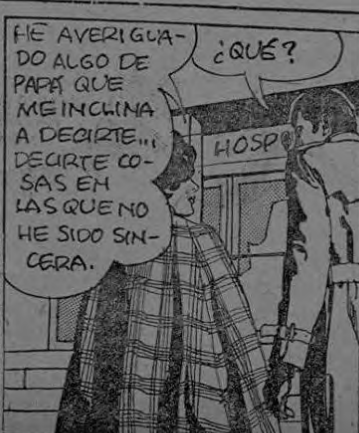
Vehículos de trabajo: JEEPS.

PICK-UPS - PANELS

Amplias facilidades de pago.

Calle del Pacífico Tel.: 21-70-29

Dr. Kildare



ANGLOFORES LTDA.

Calle del Pacífico y Paso Ancho — Teléfono 22-43-77

tiene para la venta las siguientes unidades usadas:

AUTOMOVILES:

FORD TAUNUS 6 cil. 4 puertas	1967
FORD TAUNUS 4 cil. 4 puertas	1967
FORD TAUNUS automático 6 cil. 4 puertas	1968
FORD TAUNUS 6 cil. 4 puertas	1969
Buick compacto 6 cil. 4 puertas	1961
FORD CONSUL 4 puertas	1962
MERCURY COMET 4 puertas	1964
CHEVY II 4 puertas	1966
RENAULT R10 4 puertas	1967
MERCEDES 190 diesel 4 puertas	1960
OPEL cuña 2 puertas	1961
CONSUL 315 4 puertas	1963
SUNBEAM 4 puertas	1967
CHEVY NOVA 4 puertas	1963

STATION WAGONS:

STATION OPEL KADETT	1961
STATION FORD TAUNUS 4 puertas	1967
STATION RAMBLER 4 puertas	1964

JEEPS DOBLE TRACCION:

LAND ROVER	1966
LAND ROVER	1968
LAND ROVER	1964
INTERNATIONAL PICK-UP doble tracción	1958
TOYOTA JEEP	1969
CHEVROLET doble tracción	1959

PICK-UPS:

DATSUN PICK-UP	1966
DATSUN PICK-UP	1968
NISSAN CABAL pick-up	1963
DATSUN ADRALES pick-up	1969
TOYOTA pick-up	1969
DAIHATSU pick-up	1969
NISSAN pick-up	1966
NISSAN pick-up	1967

PANELS:

MERCEDES doble llanta diesel	1961
FORD THAMES 1 tonelada	1963
VOLKSWAGEN VARIANT	1967
DATSUN	1967
MAZDA	1966

ANGLOFORES LTDA.

CALLE DEL PACIFICO

TEL: 22-43-77 APDO: 1768



"Los anuncios leídos en la tarde o en la noche producen reacciones más fuertes que los que se ven en horas anteriores"; opinión de la Facultad de Administración de Negocios de la Universidad de Harvard.



AVISOS CLASIFICADOS

Para su mayor comodidad díctelos al tel: 21 00 11

RUBRO 1

VENDO SIERRA CINTA 36"
Acepilladora 24". Escoplo cadena. Canteadora 16". Trompo y sierra circular. Todo en \$ 40.000.00. Tractor D 6 9U N° 6337. Modelo 59-60 \$ 11.000.00 Cif Puntarenas. Lic.: Juan de Dios Freer. Apartado 3703. Teléfono 22-88-86.

RUBRO 2

**COMPRA-VENTA
CASAS
DEPARTAMENTOS
FINCAS
LOTES**

RAPIVENTAS

Fabio Carvajal

EN SU NUEVA DIRECCION
150 varas al Norte de la Embajada Americana, Edificio Wilgree, 2º piso, Oficina N° 3. Teléfono 21-03-75.
OFRECE A LA VENTA LAS SIGUIENTES FINCAS:

Montenegro después de Cañas Finquita para exhibición de ganado y comercio, 100 manzanas de pasto con 1½ de frente a interamericana. Vale \$ 150.000.00. Tels. 21-03-75 25-25 22

Finca Línea Vieja Limón, ganadera y maderera 4100 manzanas, 20 Manzanas de potrero resto de maderas sin explotar y muy buenas aguas VALE A \$ 500.00 la manzana, se dan comodidades. Tels. 21-03-75 25-25 22

Finca Limonal Cañas 477 manzanas todas de pasto 2 casas peones, bien cercada, buenas aguas puede venderse con 300 cabezas de ganado. Vale Casco \$ 190.000.00. Tels. 21-03-75 25-25 22

Guanacaste finca 800 manzanas con dos lindas playas, empastadas de jaragua. Vale \$ 640.000.00. Tels. 21-03-75 25-25 22

Finca Guanacaste 250 manzanas con una preciosa playa y bien cultivada de pasto, corrales y casa. Vale \$ 210.000.00. Tels. 21-03-75 25-25 22

Finca en Liverpool Limón apta para ganado 2030 hectáreas con 250 hectáreas de cacao 50 de potrero. Buena casa. Carretera, tranvía, buenas maderas. Vale \$ 1.000.000.00. Tels. 21-03-75 25-25 22

Guanacaste 2272 manzanas todas de jaragua, plana, buena casa, corrales, apartos buenos. Vale \$ 1.400.000.00. Tels. 21-03-75 25-25 22

Poás Alajuela 62 manzanas 20 de caña, 8 de café, resto terreno para agrandar el cultivo y potrero, buena agua para irrigación. Vale \$ 350.000.00. Muy buena tierra. Tels. 21-03-75 25-25 22

CAFETALERAS

Tres Rios finca de 29 manzanas toda de café promedio 22 fanegas por manzana. Vale \$ 638.000.00 Urbanizable. Tels. 21-03-75 25-25 22

Finca a 10 kms de Cañas toda pasto, buenos corrales casa, buenas cercas, mide 564 manzanas. Vale casco \$ 475.000.00 se puede vender con 200 novillos ya casi listos para exportación y se da cuota para entregar 100 novillos en diciembre, se dan comodidades. Tels. 21-03-75 25-25 22

Entre Juan Viñas y Turrialba 67 manzanas 62 manzanas de caña, resto café. Promedio 100 toneladas y 25 fanegas. Vale \$ 435.500.00. Tels. 21-03-75 25-25 22

Guanacaste 2675 manzanas con buena playa, 500 cabezas de ganado, maquinaria por un valor de \$ 380.000.00. 700 manzanas mecanizadas, buenas casas, piscina y tres manzanas de precioso parque. Vale puerta cerrada \$ 2.400.000.00. Tels. 21-03-75 25-25 22

San Isidro de Alajuela 130 manzanas con 15 manzanas de espárrago y su contrato de entrega. Resto café y potreros para ampliar cultivos diversos. Vale \$ 845.000.00. Comodidades. Tels. 21-03-75 25-25 22

Quintas en San Antonio de Belén, San Isidro de Alajuela, Mata Limón, La Garita, Desamparados. Gran cantidad de fincas en diversos lugares aptas para convertir en quintas. Una manzana en Villa Colón con hermosa casa amueblada y casa para peón. Toldados. Además le ofrezco casas en San José y Provincias de todos precios igual que lotes industriales y residenciales. Tels. 21-03-75 25-25 22

Carretera a Heredia lote lindo para industria a \$ 6.00 y lotes para urbanizar muy cómodos. Hasta de 40 manzanas y desde el módico precio de \$ 5.00 la vara en los alrededores de San José. Tels. 21-03-75 25-25 22

RAPIVENTAS

Fabio Carvajal

EN SU NUEVA DIRECCION
150 varas al Norte de la Embajada Americana, Edificio Wilgree, 2º piso, Oficina N° 3. Teléfono 21-03-75.

VENDO LOTE EN ESCAZU A
150 varas Sur de La Hulera A 40 colonos vara. 1/3 contado, resto facilidades. 1.700 varas cuadradas. Teléfono 21-23 32.

VENDEMOS UNA DE LAS
mejores residencias. Barrio Escalante. \$ 500.000.00 con \$ 300.000.00 hipoteca 6% anual. Informes: Tels.: 21-70 44 - 21-72-44. PANATRA, S. A.

SE VENDE LOTE DE NOVECIENTAS
setenta y cuatro varas cuadradas, Santa Rosa de Santo Domingo de Heredia. \$ 17.400 cash o a pagos. Teléfono 28 09-19.

LOTES

Escoja el suyo para su casa y haga la inversión más segura.

TIBAS

frente a la terminal de buses.

Más de la mitad vendidos ya.

MORAVIA

dos cuadras al norte del parque.

CURRIDABAT

dos cuadras al sur de la Iglesia, en el cantón residencial de moda.

Primas desde \$ 1.000 y cuotas mensuales muy bajas.

Si no tiene financiamiento para construir su casa, también se lo suministramos.

OFICINA

Lic. Teodoro Martén
Teléfono 25-28-82.

AQUI SU NEGOCIO CON
ISAURO SANDI, VENDO, CAMBIO, PROPIEDADES, HIPOTECAS, COMISIONES. Teléfono 22-96-58
Apartado 6284 Isauro Sandi. San José. Telar Los Leones 50 vrs. al Sur. Financiera Todo, 50 vrs. al Norte. Oficina N° 8.

VENDO PROPIEDAD CON
100 varas de frente y 40 de fondo, y casa, San Antonio de Belén, 300 varas oeste de la Iglesia.

Entenderse con Carlos Ramírez, Barrio Luján, Negocio Quinto Bar calle 15, Avenida 12.

COLEGIOS NORTE

Se vende lote esquinero situado frente a la carretera, tiene hipoteca. Para más informes llamar al Tel. 21-12-96 en horas de oficina.

VENDO BUENA CASA CENTRO
Tibás, propia para oficina representaciones.

Teléfono: 21-09-08.

CENTRO SAN JOSE VENDO
magnífica propiedad 250 varas Oeste Casa Amarilla, sobre avenida 7ª. Mide 650 vs2. Teléfono: 28-02-26, de 3 p.m. a 6 p.m. solamente.

VENDO magnífico negocio
proximidad estadio Saprissa propietario teléfono 22-99-15.

RUBRO 3

**ALQUILERES
DEPARTAMENTOS
CASAS
OFICINAS
LOCALES**

Alquilo salón amplio con sillas y mesas con excelente ubicación en Cinco Esquinas de Tibás. Esquina Suroeste hablar en la noche con Sr. Antonio Campos Jiménez, precio bajo de alquiler. Por no poder atender el negocio.

Alquilo casa \$ 375.00. Recién arreglada, como nueva. Garantía pago. También vendo lote 2.000 varas cuadradas. A 1.800 varas corazón San José. Llamar 7 a 10 mañana. Tel 22-43-93.

NECESITO CASA CERCA
del Mercado Borbón o del Paso La Vaca de cuatro aposentos. Teléfono 22-54-69, o 21 63-54.

RODRIGO ACUNA ARAYA

Teléfono 21-94-83 House

RENTAL AGENCY. Agencia de casas de alquileres. Inmensa variedad de casas y apartamentos con o sin muebles. Yoses, Peralta, Escalante, Sabana, cerca Country Club, Escazú, todos sectores del país. Lindísimas casas exclusivas, ideales embajadas, gerentes. Si Ud. va a tener o tiene casas para alquilar, llame ya a RODRIGO ACUNA ARAYA. Teléfono 21-94-83 y ahora mismo se las alquila regiamiente. Enorme variedad oficinas, locales comerciales, bodegas. Atiendo llamadas día y noche.

SE ALQUILA CUARTO
independiente a persona responsable. 250 varas al Norte de la Embajada Británica. Casa 332.

SE ALQUILAN APARTAMENTOS
en casa familiar y se cuidan niños. San Francisco de Guadalupe 50 vs. Este de la Agencia de Policía, casa rosado y blanco.

NO BUSQUE MAS!

VEA

LAS OFERTAS EN

"CLASIFICADOS"

Y NADA MAS...

**SE VENDEN
BOBINAS DE PAPEL PERIODICO**

**TAMAÑOS: 2" - 4" - 8" -
9" DE ANCHO.**

Informes: Teléfono 21-00-11.

MALKUTT DE LA FUENTE

**ASTROLOGA, QUIROLOGA,
ASTRONOMA Y CABALISTA.**

**de reconocido prestigio; le ayudará a resolver sus
problemas, consúltela y quedará satisfecho.**

Apartado 2503. San José. Teléfono 21-92-98.

James Bond

por IAN FLEMING
ILUSTRÓ JOHN MCLUSKY

EL AVION
SUIZO
DIO LA
VUELTA Y
SE PUSO
TRAS
ELLOS Y
LUEGO
DIO OTRA
VUELTA...

CONTROL
AEREO FEDERAL,
HABLA FL-865...
PARA MAS INFORMACION
SOBRE
MI HABLE CON LA
CRUZ ROJA INTERNACIONAL EN
GINEBRA.

EL HELICOPTERO SE ESTREMECIO...

POR FAVOR, RETIRE
LA FUERZA AEREA
SUIZA. ESTA ENFERMO
MANDO A MIS
PASAJEROS.

¿QUIENES SON
SUS PASAJEROS?

REPRESENTANTES
DE LA PRENSA MUNDIAL
QUE HAN ESTADO
ESCUCHANDO TODAS
ESTAS SANDECES, ESPERO
QUE LEAN LOS
PERIODICOS DE
MANANA.

EDITORS PRESS SERVICE, INC.—NUEVA YORK



AVISOS CLASIFICADOS

Para su mayor comodidad díctelos al tel: 21 00 11

PLASTICAMOS

desde licencias
hasta documentos

CENTROKOPIAS IFSA

Teléfono 22-05-78 - Apartado 2034
Edificio Ferencz, 25 vs. al Sur del Bar Azul

RUBRO 4

**PRESTAMOS
HIPOTECAS
NEGOCIOS**

NO PIDA DINERO SIN VER
dónde, cómo y quién se lo fa-
cilita. Nosotros le ayudaremos.
OFICINA RICARDO ROJAS
DIAZ. Teléfono 22-55-55.

**EL DINERO QUE USTED
NECESITE**

para cualquier eventualidad en
Préstamos Inmediatos encon-
trará.
50 vrs. Norte de la Biblioteca
Nacional.

PRESTAMOS INMEDIATOS
S. A. TELEFONO 22-88-33

**FINANCIERA
CORTIJO SAN JORGE
S. A.**

con Agencias en Cartago, He-
redia y Alajuela.
Préstamos de ₡ 500 a ₡ 5.000
con garantía fiduciaria, sumas
mayores con prenda o nipo-
tecaria. TELEFONOS:
San José 21 06 52 y 22 74 58;
Alajuela 41 11 08;
Cartago 51 00 75;
Heredia 47 04 59.

HIPOTECAS a largo plazo en
abonos mensuales o fijo, cual-
quier cantidad, rápido trámite,
intereses corrientes.

FABIO CARVAJAL Y CIA.
150 varas al Norte de la Em-
bajada Americana, Edificio
Wilgree, 2º piso, Oficina No 2.
TELEFONO 21-03-75

NECESITO socio con ₡ 25.000.
Negocio bien montado. Utili-
dad líquida de ₡ 8.000 men-
suales a repartir. Informes te-
lefonos 22-48-47, 22-56-98.

DINERO EN:

FICASA

Avenida Tercera
Frente Embajada Americana

**DINERO RAPIDO Y FA-
CIL CON GARANTIA FI-
DUCIARIA, PRENDARIA
E HIPOTECARIA.**

TELEFONO: 22 70 30.

RUBRO 5

EMPLEOS

NECESITAMOS:
Alistadores de zapatería con
experiencia
Camiseros con experiencia

DR. MIGUEZ
Médico y Cirujano

Universidad de Santiago de
Compostela, España. - Consul-
ta situada en los bajos de Dis-
landia. - Atiende de 8 a 1
m. y de 2 a 6 p.m. Teléfonos
Habitación 25 29 31. Oficina
21 94 50. - Atiende llama-
das de noche y día, inclusive
feriados y domingos.

RUBRO 8

**SERVICIOS
TALLERES
OFICIOS DIVERSOS
VARIOS**

VENDO CAJA FUERTE
"Agnesafe" ancho 38" alto 70"
profundidad 31½". Informes
con CARLOS BARQUERO 50
vrs. Sur Cine Roxi.
Tel. 22-37-19.

TALLER EL COMERCIO

Hojalatería. Fontanería, Car-
pintería, Electricidad, Techos
Verjas, Portones, Pintura, Al-
bañilería. 75 Norte Cine Li-
bano Tele. 21 29 74 - 21 82 51

ATENCION!

tiene termitas en su casa?
Le exterminamos cualquier
clase de insectos, de manera
efectiva y fulminante llamán-
donos al teléfono 21 94-17
Usamos productos Velsicol, In-
ter-American Corp. y de la
Casa Bayer.

Para fabricar bloques, celosías
ductos, entepisos elementos
estructurales (de concreto) se
venden máquinas nuevas, in-
cluyendo instalación, asesoría
técnica y folletos ilustrativos
de los productos.
Tel. 25-13-90 Apdo. 6222.

FUTBOLINES

para Turnos, Férias, Negocios
se alquilan o se venden.

**Diversiones
Deportivas Cortés**

Teléfono 21-43-78.
250 Este Cine Ideal.

TELEVISORES: reparación de
todas las marcas, servicio rá-
pido a domicilio y presump-
to. Honradez y trabajo garan-
tizado.

**Laboratorio de
televisión
ELECTRON**

Tel. 22-77-17, 200 vrs. Norte
50 Este Hotel Europa.

PROTEJA SU CASA, NEGOCIO,
oficina y carro contra robo.
Vea la calidad y precio que le
ofrecemos pida informes a Ser-
vicio Electrotécnico.
Teléfono 21-92-61.

OPTICA VISION

Examen de la vista
**LENTE DE
CONTACTO**



Despacho de recetas para
anteojos. 125 varas al Nor-
te del Banco Central.
Teléfono 22-56-72

**Creaciones
Méndez**

Vestidos, sueters y blusas en
seda y lana.
Especialidad en medidas.
Mercaditos Plaza G. Viquez
Bajos Saprissa -
Teléfono 22-73-94.

ALARMAS

ADEMCO

Manufacturadas por Alarm
Device Manufacturing Co.

Primeros y únicos.
Especializados
en alarmas
desde hace 15 años.



PROTECNICA, R. L.
Tel. 22 18 07 Ap 10234

SE VENDE un saxofón alto,
marca Orsi, italiano, completa-
mente nuevo.

Informes: 75 sur Pulpería Las
Gemelas, Barrio Cuba.
Plutarco Selva.

Fumigadora "Cruz Verde" Ex-
terminio insectos y roedores.
Miembros "Pest Control" de
Estados Unidos. Tels. 21 66 66
21 77 77.

REPARACIONES BARMON
Para su trabajo en
ebanistería y fontanería.
Construcción en general.
Teléfono 21-13 62.

"SERMAN"

Taller de refrigeración.
Reparación general de refrige-
radoras, lavadoras, cocinas y
trabajos eléctricos en general.
Servicio a domicilio.
Tel. 21-39-38. 100 varas Oeste
SNA.

APRENDA GUITARRA. SIS-
tema moderno, exclusivo, prác-
tico. 200 oeste Anglofores.
Nº 602.

Limpieza tanques sépticos.
Compañía Fumigadora "Cruz
Verde". Teléfonos 21 66 66 -
21 77 77.

**FALLO SU
TELEVISOR?**

Llámenos al te-
léfono 21-29-84.

**ELECTRONICA
GENERAL
LTDA.**

**TELEVISORES
PARA LA
VENTA
PRECIOS MODICOS
ELECTRONICA
GENERAL
LTDA.**

Tel. 21-29-84.

SERVICIOS MERCANTILES

Audidores, Administradores de Empresa y Finan-
as, atendemos su contabilidad, auditorajes, asesora-
mientos y reclamos de renta y ventas. Visítenos:

Horas de oficina de 2:00 p.m. a 6:00 p.m.

100 al Norte y 50 Este del Correo.

As Solar





AVISOS CLASIFICADOS

TIENDA EL PALERO S. A.

La que más barato vende
y la que mejor le atiende
SURTIDO COMPLETO PARA
SU FAMILIA



Teléfono 21-35-72
100 varas Norte y 25
Oeste Farmacia Iris

TIENDA ROSEMARY

200 vrs. SUR DEL CINE REX

AVISAMOS

A nuestra distinguida clientela
y público en general que por
entrega del local el 31 de di-
ciembre,

liquidamos toda nuestra mercadería a pre-
cios muy especiales.

Los clasificados de LA PRENSA
LIBRE venden más...! Porque LA
PRENSA LIBRE se lee más.



LOS NO-VESTIDOS EN LA MODA DE CAPRI

CAPRI, ITALIA, (AP) — Tres modelos de la casa de modas Antonelli en Capri exhiben sus llamados "no-vestidos" hechos de metros de telas transparentes brillantemente estampadas y artísticamente arregadas alrededor de sus cuerpos. Los "no-vestidos" representaron la gran noticia de la exhibición de modas aquí en esta pequeña isla en el Mediterráneo. — (Wirephoto AP exclusiva para LA PRENSA LIBRE)

La fe en los Estados Unidos

Por José Saturnino Rojas

De paso por los Estados Unidos, recogí estas anotaciones y otras de otra índole.

Todavía recuerdo con fruición agradable aquellas mañanas domingueras de Kirkland cuando en atención a nuestra ortodoxia, íbamos a Misa y con esta oportunidad, yo podía admirar aquella piedad de los católicos americanos, y, sobre todo al verlos tan acicalados en la cual cual cumplen la mística de que van a una visita de rigor; una vez quise ir con mi jacket que me salvaba del frío y la voz de un párroco me aconsejaba ir con mi atavío de costumbre de saco y corbata para no infringir con ello, la devoción de aquellos buenos creyentes.

De estas visitas obligatorias dominicales, lo que más nos llamaba la atención, era contemplar el sentido de una Misa activa, en donde la gente respondía al sacerdote y con el librito que ellos llamaban misal, seguían la liturgia con una propiedad que yo no he visto aquí, sobre todo alternaban con cantos de cuando en vez, en los que había personas preparadas que desde el Presbiterio, dirigían a los concurrentes con acompañamiento de instrumentos que a veces eran: guitarra, violín o armonio.

Otras de las cosas que me llenó de admiración, fue ver como unas dos terceras partes de los asistentes, se alistaban para ir a comulgar y para hacerlo, guardaban un orden estricto en el que había cuatro señores que ayudaban, para este efecto haciendo salir pau-

latinamente de las bancas a las personas, lo que hacían dentro del mayor silencio.

Por lo que pude entender la asistencia a estas Misas, en su mayoría se hace por familias, en las que se ven entrando el padre y la madre acompañados de cuatro o cinco hijos, tal vez adolescentes unos y chicos los otros. Por esta razón será que a la familia se le distingue en esos lugares, haciendo que cada domingo le toque a una llevar los vasos sagrados al sacerdote celebrante y lo hacen con gran parsimonia como lo he visto aquí practicar a algunas monjas de una iglesia que yo frecuento en que cumplen ese acto con un grupo de alumnas.

Lo que es altamente simpático es ver cuando el sacerdote hace que los fieles se den la Paz, pues él mismo recorre una rínglera de bancas, dando este saludo a las personas que ocupan el primer lugar y con ello hace que los demás cumplan con este acto hermoso. Pero es bueno advertir que para esta ceremonia siempre hay otra persona, que ayuda al sacerdote en la misma forma que lo hace él, porque lo importante de esta labor es que todos los circunstantes, sientan la mano que une esta corriente de serenidad y de Paz. Pero lo de notar en forma destacada, es ver al sacerdote que llega sonriente a cada mano de los fieles que con su gesto amable dignifica su vida de Pastor.

Otra cosa digna de apuntar, es aquella parte en que el celebrante despide a los asistentes con las palabras rituales: La Misa ha terminado, pues

en este momento todo mundo permanece como impertérrito, decir no sale de la Iglesia, y lo hace hasta que el sacerdote deje el altar definitivamente, lo que posteriormente hacen saliendo sin ninguna premura.

Hay otras cosas bonitas de que hablar, pero por el momento me abstengo a ello, pues temo molestar a mis lectores con estas mis simples impresiones de una estada de cuatro meses, frecuentando las iglesias de Bellevue, (Portland) Portland y últimamente Los Angeles en Anaheim.

Como a manera de parentesis repito lo que me decía un amigo: vea, el americano que es católico, es católico de verdad y este aserto concuerda con la labor que hacen los sacerdotes, pues varias veces he oído hablar de Seminarios o concentraciones, de catecismos y de escuelas que ellos llaman teológicas y para atender a estos gastos, me parece a mí, que los atienden con la ayuda monetaria de los domingos, en lo que llamamos aquí, recoger la limosna, pues allí observé como se llenaban las cestas de lectoras, de dólares, en las que dos señores llevaban esta misión recogiendo esta noble contribución con lo cual estimulan el mantenimiento de las actividades que ellos realizan.

Y hablaba al principio de que eran muy piadosos, pues siempre me impresionó oírles pronunciar en el curso de la Misa la palabra "My God" que lo hacían con voz sentida profunda con lo cual demostraban gran respeto a ese alto nombre.

Y aquí cierro el paréntesis.

Jorge Duarte destacó en Los Angeles

El cantante costarricense JORGE DUARTE se presentó con gran éxito en Los Angeles, California, en el Club Centroamericano.

Fue contratado para actuar como intérprete de la orquesta RAFA PEREZ, y de acuerdo al informe que recibimos todo salió muy bonito. Fue una fiesta bailable a la cual asistieron gran cantidad de costarricenses, entre éstos la señorita Costa Rica.

Duarte gustó mucho y es muy posible que reciba tentadoras ofertas más adelante.

Ahora los que se preparan para viajar a Los Angeles y San Francisco son LOS TICOS, con junto musical que tendrá que presentarse en aquellos lugares a finales del presente año, o sea dentro de cuatro semanas.



Irma Campos pegó en Monumental

Y se quedó en Radio Monumental la locutora nacional IRMA CAMPOS. Desde un principio nos dijimos que Irma tenía facultades para pegar en el noticiero "La Palabra de Costa Rica".

Hemos venido notando que aprovechó muy bien la oportunidad dada por Carlos Darío Angulo, Director del Radioperiódico, y que se ha superado al máximo.

Nos agrada muchísimo ver, como el personal profesional costarricense se coloca cada día mejor, lo que nos hace pensar que poco a poco se ha venido sentando conciencia en que lo nacional también sirve... y quizás mucho más que lo de afuera.

Deseamos muchos éxitos más a Irma Campos.



Lunes 30 Noviembre 1970

- 4.30 El mundo ante sus ojos color
- 5.00 Mesa redonda Comisión sobre Alcoholismo vivo
- 5.30 Superman color
- 6.00 Noticiero Telemundiales vivo

- 6.30 Por qué Dios me hizo quererte
- 7.00 Caravana
- 8.00 Grindl
- 8.30 Vaqueros
- 9.00 Frente al público

BUENAS NOCHES
Si Ud. no ve bien CANAL 11, escribanos al apartado 5542 o llámenos al teléfono 29-01-12 el servicio es GRATUITO.

Martes 1º de Diciembre

- 4.30 El mundo ante sus ojos color
- 5.00 Fábulas
- 5.30 Superman color
- 6.00 Noticiero Telemundiales vivo
- 6.30 Por qué Dios me hizo quererte
- 7.00 Hollywood y estrellas en Miami color
- 8.00 El Show de Lucy color
- 8.30 Richard Diamond
- 9.00 El abogado audaz
- 9.30 Enigma color

Si Ud. no ve bien CANAL 11, escribanos al apartado 5542, o llámenos al teléfono 29-01-12 el servicio es GRATUITO.

Carmen Granados nos continúa deleitando

Carmencita Granados nos continúa deleitando con su humor tanto en presentaciones personales como en sus gustados programas de radio.

Son muchos los años que tiene Carmen de estar alegrando el espíritu de los costarricenses, y aún sus programas tienen gran audiencia.

En días pasados recibió un merecido homenaje, Carmencita todavía tiene muchos otros homenajes por recibir, por cuanto es de gran valor todo



lo que ha hecho por nuestro folklore.



Radio Televisión Tic-Tac

Presenta hoy

30 de Noviembre de 1970

- 2.35 Patrón y música
- 2.45 Comedy Capers
- 3.00 Simplemente María
- 4.00 Teleclub del Hogar
- 4.30 Lanceros de Bengala
- 5.00 Chungalandia
- 6.00 Fuego de juventud
- 6.30 La nueva tremenda corte
- 7.00 Simplemente María
- 7.55 Noticiero Chevron
- 8.00 Este es Tom Jones
- 9.00 Encrucijada
- 10.00 Punto Final

10.15 Despedida
PRIMERA EN COBERTURA NACIONAL



Radio Televisión Tic-Tac

Presenta mañana

Martes 1º diciembre, 1970

- 2.35 Patrón y música
- 2.45 Comedy Capers
- 3.00 Simplemente María
- 4.00 Dick Van Dike
- 4.30 Lanceros de Bengala
- 5.00 Chungalandia
- 6.00 Skippy
- 7.00 Simplemente María
- 7.55 Noticiero Chevron
- 8.00 Intriga en Hawaii
- 9.00 Programa Oster
- 9.30 Diálogos con el Dr. Láscaris
- 10.00 Punto Final
- 10.15 Despedida

PRIMERA EN

COBERTURA NACIONAL.



LUNES 30

- 11.15 Juventud 7
- 11.45 Teledportes con Luis Cartín
- 12.00 Tanda del mediodía "Cielo Azul" con Fred Astaire
- 1.30 Mr. Ed
- 2.00 Los Munsters
- 2.30 Faldas y pistolas
- 3.00 Mi hijo y yo
- 3.30 Fábulas
- 4.00 El Show de Bugs Bunny
- 4.30 Lassie y el guardabosques
- 5.00 Los diablos del volante
- 5.30 Los magníficos justicieros
- 6.00 Telenoticias
- 6.30 Disneylandia
- 7.30 La Tribu Brady
- 8.00 Ladron sin destino
- 9.00 El FBI en acción
- 10.00 Telenoticias

MARTES 1

- 11.15 Juventud 7
- 11.45 Teledportes con Luis Cartín
- 12.00 Tanda del mediodía "Gidget" con Sandra Dee y C. Robertson
- 1.30 Mr. Ed
- 2.00 Los Munsters
- 2.30 Mundo insólito
- 3.00 Decorando Jorge Castro
- 3.30 El Correo caminos
- 4.00 El Comisario
- 4.30 El Lobo Loopy
- 5.00 El oso humeante
- 5.30 Los Magníficos Justicieros
- 6.00 Telenoticias
- 6.30 Las aventuras de Bronson
- 7.30 Aula 222
- 8.00 Ironside
- 9.00 Premiere de Oro "El dragón rojo" con Chris Lee y Y. Monlaur
- 10.30 Telenoticias

Llegamos de primero y seguimos de primeros



CANAL 6

LO MEJOR SE VE EN EL 6
Y SE VE MEJOR

Programación para mañana
Lunes 30 de Noviembre

- 11.30 Música
- 11.45 Fábulas
- 12.00 Noticiero HOY
- 12.45 La Novela de la tarde "Las Víctimas"
- 1.15 La Novela de la tarde "Una plegaria en el camino"
- 1.45 Revista Femenina
- 2.45 Cine en su casa "Nunca te dejaré" con Patrick McGeehan, Betta St. John, Michael Graig
- 4.30 Fábulas
- 5.00 El hombre par
- 5.30 El hombre de acero
- 6.00 La Pandilla
- 6.30 Los tres chiflados
- 7.00 Tele Tanda de siete "Angelitos negros"
- 7.30 Los Polivoces
- 8.00 La novela familiar "Del altar a la tumba"
- 9.00 Superacción "Cinco pistoleros" con John Lund, Dorothy Malone
- 10.45 Noticiero HOY
- 11.00 Despedida

LO MEJOR SE VE EN EL 6
Y SE VE MEJOR

Programación para mañana
Martes 1 de Diciembre 1970

- 11.30 Música
- 11.45 Fábulas
- 12.00 Noticiero HOY
- 12.45 La novela de la tarde "Las víctimas"
- 1.15 La novela de la tarde "Una plegaria en el camino"
- 1.45 Revista Femenina
- 2.45 Cine en su casa "Los problemas de papá" con Enrique Muñiz, Amalia Sánchez
- 4.30 Fábulas
- 5.30 El hombre de acero
- 6.00 Comisión sobre el Alcoholismo programa vivo
- 6.30 Los Tres Chiflados
- 7.00 Tele tanda de siete "Angelitos negros"
- 7.30 Martes musicales Numar Do Re Mi Costa a Costa
- 8.00 La novela familiar "Del altar a la tumba"
- 9.00 Cine de terror Abbot y Costello contra los fantasmas con Abbot, Costello y Lon Chaney
- 10.30 Noticiero HOY
- 11.00 Despedida

LO MEJOR SE VE EN EL 6
Y SE VE MEJOR



Programación para hoy
Lunes 30 de Noviembre

- 4.15 Patrón de ajuste
- 4.30 Fábulas
- 5.00 Tele Cine "Piratas de Trípoli" con Paul Henreid, Patricia Medina
- 6.30 Mis hombres y yo
- 7.00 El Agente de CIPOL
- 8.00 Misterio
- 9.00 Tele Novela NATACHA
- 10.00 Diálogos con el pueblo
- 11.00 Despedida

Programación para mañana
Martes 1 de Diciembre 1970

- 4.15 Patrón de ajuste
- 4.30 Fábulas
- 5.00 Tele Cine "Retorno a Warbow" con Phil Carey, Catherine McLeod
- 6.30 Mis hombres y yo
- 7.00 Marshall Dillon
- 7.30 Mike Hammer
- 8.00 El Show de Ed Sullivan
- 9.00 Tele novela "NATACHA"
- 10.00 Despedida

CON PROYECCION NACIONAL

"IDIOMA DEL AMOR" AUN EN PROBLEMAS

WASHINGTON, 30 (AP).— La administración de Nixon ha expresado a la Corte Suprema de Justicia que los valores de redención social de las películas extranjeras de sexo está convirtiéndose más débil cada vez.

Los abogados del Departamento de Justicia incluyeron esos argumentos el viernes en una apelación destinada a prohibir el filme sueco "Idioma del amor".

La película fue confiscada por funcionarios aduanales, juzgada obscena por un jurado federal de Nueva York y liberada el pasado setiembre por la Corte de circuito de los Estados Unidos en la misma ciudad.

La Corte de circuito citó la

resolución de la Corte Suprema en 1966 ordenando que cualquier material puede ser censurado solamente "si carece totalmente de valores de redención social".

Los abogados gubernamentales discutieron la norma como irrealista y que en todo caso no estaba destinada a ser aplicada a películas.

El filme sueco, según los abogados del gobierno, contiene "escenas explícitas de intercurso sexual y otras acciones sexuales y contactos rodeadas solamente incidentalmente de discusión de carácter general sobre sexo, matrimonio y amor".

La Corte de circuito la había descrito como "un animado llanto dorado de relaciones maritales".

REX 3 \$ 4.00
7-9 \$ 5.00

(Prohibida menores 18 años)

Technicolor

PATTY DUKE, JAMES FARENTINO, ELSA LANCHESTER, MARTIN BALSAM, SALOME JENS, a los acordes de la bella música de Henry Mancini y su tema "WE".

Una preciosa realización.

YO, NATALIE



CAPITOLIO 7-9 \$ 2.50

CS y Color

Lee Van Cleef en otro oeste de gran impacto

SABATA VIENE A MATAR

ADELA 7-9 \$ 2.00

PESADILLA EN EL AIRE

Roger Hanin, Colette Marchand

ZAIDA 8 \$ 2.00

CS y Colores

George C. Scott como PATTON

EL GUERRERO REBELDE

CENTRAL

A las 3 \$ 3.00
A las 7 y 9 \$ 4.00

LUX

A las 6:30 y 8:30 \$ 3.00
Otro estreno de risas y carcajadas, con las...

LA HISTORIA DE LAS CHICAS QUE HACEN ALGO MAS QUE ESCRIBIR EN MAQUINA...

SUS ANHELOS...

SUS ESPERANZAS...

SUS AMBICIONES...



PRODUCCIONES ORFEO, S. A. presenta a

SONIA BRUNO-TERESA GIMPERA-LA POLACA en

"Las Secretarias"

A COLORES I - con JUANJO MENDENDEZ - MARY FRANCIS - MARY CARRILLO
DIRECCION PEDRO LAZAGA



GUADALUPE

A las 8 \$ 2.50
"Prohibida menores de 18 años". Mauricio Garcés, en:
"CLICK FOTOGRAFO DE MODELOS"

Colores.

APROVECHE AHORA

en su Tienda y Zapatería ESTER

PASAJE JIMENEZ

NUESTRO COMPLETO Y VARIADO SURTIDO EN ZAPATOS Y ROPA PARA SUS NIÑOS Y EVITESE LAS CARRERAS DE

ULTIMA HORA

HAGA SU APARTADO CON UN PEQUEÑO ANTICIPO.

NUESTRO LEMA: CALIDAD A PRECIOS BAJOS.

Radio Universitaria

Lunes 30 de Noviembre, 1970

4.15 Música y compositores

Para complacer

solicitudes

5.30 Noticias. Retransmisión de la VOA

5.45 Curso de alemán para principiantes

6.00 Voces de oro

Para complacer

solicitudes

7.00 Programa de entrevistas del Departamento de Desarrollo y Relaciones Públicas de la Universidad de Costa Rica

7.15 Noticias y comentario Retransmisión de la BBC de Londres

7.30 La misteriosa

aeroesfera

7.45 Sala de conciertos

Para complacer

solicitudes

8.30 Enfoque cultural

8.45 Revista musical

9.00 Concierto de la noche

Schubert: Divertimento

a la Húngara en sol

menor Op. 54

Vivaldi: Concierto en la

mayor P. 278 para tres

violines y orquesta

Ivanov - Kramskoy: Variaciones sobre temas

rusos para guitarra y

orquesta

Albéniz - Fernández: de

Iberia: Corpus Christi

en Sevilla

10.00 Clausura de labores

PRONTO! Gregory Peck, George Peppard

"LA CONQUISTA DEL OESTE"

PALACE

3 - 7:30 \$ 3.00

Peter O'Toole,

Petula Clark

ADIOS MR. CHIPS

En colores

CALIFORNIA

6 - 8 \$ 5.00

(Sólo mayores 21 años)

Lynn Redgrave

SOLDADOS VIRGENES

En colores

VARIEDADES

3 - 7 \$ 3.00

Dirkie Hayes

PERDIDO EN EL

DESIERTO

En colores

9 \$ 6.00

(Sólo funciones de 9 p.m.)

(Sólo mayores 21 años)

El más extraordinario triunfo cinematográfico del año! La respuesta más franca a las más íntimas y delicadas preguntas de una mujer casada!

Exclusiva del VARIEDADES! Ningún otro cine la exhibirá en Costa Rica!

Indispensable la cédula de identidad en casos de duda.

CÓMO, CUÁNDO, Y CON QUIÉN...

¡hay tantas posibilidades!

¡hay tantas probabilidades!

¡eso es lo que crea dificultades!



COLUMBIA PICTURES presenta a

HORST BUCHHOLZ - DANIELE GAUBERT - PHILIPPE LEROY

"Cómo, Cuándo, y Con Quién"

Producción de FAUSTO SARACENI - Dirección de GIANNI HECHT LUCARI

Escritor y director de ANTONIO PIETRANGELI - para Columbia TriStar

CÓMO, CUÁNDO, PERCHÉ EN COLORES

MODERNO

3 \$ 2.00

7 - 9 \$ 2.50

Cantinflas

EL ANALFABETO

En colores

IDEAL

6 - 8 \$ 2.00

Dirkie Hayes

PERDIDO EN EL

DESIERTO

En colores

RIO

8 \$ 2.00

Christopher George

LOS OCHO DEL DIABLO

En colores

MAÑANA! En el CALIFORNIA!

Lee Van Cleef

"COMANDOS"

¡NADA FUE SUPRIMIDO! — CINE PALACIO

METROPOLITAN

3 p.m. \$ 3.00

(Sólo mayores 21 años)

LOS AMOTINADOS

Technicolor

7:30 p.m. \$ 6.00

(Sólo mayores 21 años)

Sensacional estreno.

EL MUNDO DE

LOS AVENTUREROS

Nuevo Hilton

EL CINE DE CATEGORIA

(Sólo mayores 21 años)

Hoy 3 p.m. \$ 2.00

7:30 p.m. \$ 2.50

LA CIUDAD

SIN NOMBRE

“me aburren las carreteras”

“me gusta meterme en las montañas,
llegar de primero a lo más hondo de la selva... abrir caminos...
soy feliz subiendo empinados cerros llenos de piedra
y atravesando ríos y obstáculos”

**LAND -
- ROVER**

EL DOBLE TRACCION
PARA
TODA ACCION
en diesel o gasolina.



Vea a sus distribuidores
experimentados

ALMACEN

Electra.s.a.

SAN JOSE - COSTA RICA

Teléfono: 21-43-92

